

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΟΙΚΟΝΟΜΑΚΟΥ - ΑΓΗΣΙΛΑΟΥ ΠΕΡΙΣΤΕΡΑΚΙ

ΕΚΛΟΓΑΙ

ΕΚ ΤΩΝ ΙΣΤΟΡΙΩΝ ΤΟΥ ΗΡΟΔΟΤΟΥ

(ΕΙΣΑΓΩΓΗ, ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ, ΠΕΡΙΛΗΨΕΙΣ)

ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ  
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ 1968



## ΕΚΛΟΓΑΙ

ΕΚ ΤΩΝ ΙΣΤΟΡΙΩΝ ΤΟΥ ΗΡΟΔΟΤΟΥ

ΔΩΡΕΑ  
ΕΘΝΙΚΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ



3034

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΟΙΚΟΝΟΜΑΚΟΥ - ΑΓΗΣΙΛΑΟΥ ΠΕΡΙΣΤΕΡΑΚΙ

46146

# ΕΚΛΟΓΑΙ

ΕΚ ΤΩΝ ΙΣΤΟΡΙΩΝ ΤΟΥ ΗΡΟΔΟΤΟΥ

(ΕΙΣΑΓΩΓΗ, ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ, ΠΕΡΙΛΗΨΕΙΣ)



ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ 1968



## 1. Ότιος τοῦ Ἡροδότου

Ο Ἡρόδοτος ἐγεννήθη τῷ 484 π.Χ. Πατέρις του ἦτο ἡ Ἀλικαρνασσός, πόλις τῶν παραλίων τῆς Μ. Ἀσίας εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Καρίας, ἀνήκοντα εἰς τὴν ὁμάδα τῶν Δωρικῶν ἀποικιῶν τῆς Ἀσίας ἡ Δωρίδα, ἡ δούλια ἡροχιζεν ἀπ' αὐτῆς καὶ ἐξετελέντο κατὰ μῆκος τῶν ἀκτῶν, ἀπέναντι τῆς σημερινῆς Δωδεκανήσου, μέχρι τῆς Παμφυλίας. Ο πατήρ του ἀνομάζετο Λύξης καὶ ἡ μήτηρ του Δροιώ· ἵσταν δὲ οἱ γονεῖς του πλούσιοι καὶ ἀνήκον εἰς τὰς καλυτέρας οἰκογενείας τῆς πόλεως. Τοῦτο καὶ ἡ ἔμφυτος φιλομάθεια καὶ ἐπιμέλεια τοῦ Ἡροδότου συνετέλεσεν εἰς τὸ νὰ λάβῃ οὗτος πληρεστάτην διὰ τὴν ἐποχὴν του μόρφωσιν. Εἰς τοῦτο, φαίνεται, ἐβοήθησε καὶ ὁ ἀδελφὸς τῆς μητρὸς του ποιητὴς Πανύασις, ὁ δούλιος ἡσκησεν εὐμενῆ ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ φιλομαθοῦς ἀνεψιοῦ του.

Ασφαλῶς δὲ Ἡρόδοτος ἐμελέτησε τὰ ἔργα καὶ τῶν ἄλλων προγενεστέρων ποιητῶν, καθὼς καὶ τῶν πεζῶν συγγραφέων, οἵτινες ἀπεκλήθησαν λόγογράφοι, σπουδαιότερος δὲ ἐξ αὐτῶν ἦτο Ἐκαταϊοσ δι Μιλήσιος (545–475) π.Χ., δοτις ἔγραψε «Γῆς περίοδον». Οὗτοι ὑπῆρξαν πρόδρομοι τοῦ Ἡροδότου, διότιος ὑπέστη τὴν ἐπίδρασιν αὐτῶν. Διότι εἰς πολλὰ τὸν ἐμμήθη καὶ πλείστας πληροφορίας ἔλαβεν ἐξ αὐτῶν. Άλλ' ὑπερέβαλεν δλους, διότι, ἐνῷ ἐκεῖνοι κυρίως ἡσχολήθησαν εἰς τὸ νὰ συγγράψουν γενεαλογίας ἢ καταλόγους πόλεων, διότιος ὑπῆρξεν δι πρῶτος κατ' ἐξοχὴν ἴστορικός· διότι πρῶτος κατέγινεν εἰς τὸ νὰ συγγράψῃ συστηματικὸν ἔργον, εἰς τὸ διότιον περιέλαβε τὴν ἐξιστόρησιν τῶν ἀξιολόγων πράξεων καὶ τῶν σπουδαίων γεγονότων μιᾶς μακρᾶς χρονικῆς περιόδου, ἥτις εἶχε προηγηθῆ ἀμέσως τῆς ἐποχῆς του. Διὰ τοῦτο, ἐνῷ τὰ ἔργα δλων τῶν παλαιοτέρων του πεζογράφων-πλήν διλγῶν ἀποσπασμάτων-ἀπωλέσθησαν,

τὸ ἔργον τοῦ Ἡροδότου περισώζεται ἀκέραιον καὶ ἀποτελεῖ μέχρι σήμερον σπουδαῖον, τερπνὸν καὶ ὀφέλιμον ἀνάγνωσμα.

Αξίζει νὰ ἀναφέρωμεν μερικὰς ἀπὸ τὰς περιπετείας τοῦ βίου του. Νεαρὸς μετέσχε μετὰ τοῦ θείου τον στάσεως, ἥτις ἀπέβλεπεν εἰς ἐκθρόνισιν τοῦ τυράννου τῆς Ἀλικαρνασσοῦ Λυγδάμιδος, ἐγγόνου τῆς Ἀρτεμισίας. Ἀλλ’ ἡ στάσις αὕτη ἀπέτυχε καὶ ὁ μὲν Πανάσις ἀπέθανεν, δὲ δὲ Ἡρόδοτος κατέφυγε εἰς τὴν γειτονικὴν νῆσον Σάμον. Βραδύτερον, τῷ 454 π. Χ., κατόπιν νεωτέρας ἐξεγέρσεως ὁ τύραννος Λύγδαμις ἀνετράπη πρόγματι καὶ ὁ Ἡρόδοτος ἐπέστρεψεν εἰς τὴν γενέτειραν. Μετ’ ὅλην ἐνεκα νέων δυσαρεσκειῶν, ὀφειλομένων ἵσως εἰς φθόνον συμπολιτῶν του, ἐγκατέλειψε ἐκ δευτέρου καὶ δριστικῶς πλέον τὴν πατρίδα του.

Ἐκτοτε ἀρχίζει τὰς μεγάλας περιοδείας του. Τῷ 445 π.Χ. ἥλθεν εἰς Ἀθήνας, ἐνθα ἐγνώσιε τὸν Περικλέα. Ἐν τῷ μεταξὺ εἶχεν ἐπιδοθῆ ἐις τὴν συγγραφὴν τοῦ μεγάλου ἔργου του καὶ τμήματα αὐτοῦ ἀμέγνωσεν εἰς τοὺς Ἀθηναίους, οἵ ὅποιοι τοῦ ἀπένειμαν δι’ αὐτὸν ἀμοιβὴν 10 ταλάντων. Τὸ ἐπόμενον ἔτος 444 π. Χ. μετέσχε τῆς ἀποικίας, τὴν ὅποιαν ἀπέστειλαν οἱ Ἀθηναῖοι εἰς Θουρίους (τὴν πρώην Σύβαριν) τῆς Κ. Ἰταλίας καὶ ἔγινε πολίτης αὐτῆς, διὸ καὶ Θουρίος ἀπεκλήθη, ἀπέθανε δὲ ἐκεὶ τῷ 424 π. Χ. (κατ’ ἄλλους τῷ 410 π. Χ.).

Ἡ περιόργεια, ἡ δύνα τῆς μαθήσεως καὶ ἡ ἐπιθυμία νὰ ἐξακριβώσῃ τὴν ἀλήθειαν ὥθησαν τὸν Ἡρόδοτον εἰς μεγάλας περιηγήσεις καὶ μακρὰ ταξίδια, διὰ τὰ ὅποια ἐδαπάνησεν ἀφειδῶς χρόνον, κόπον καὶ χρῆμα. Τὸ πρῶτον μέγα ταξίδιον του φαίνεται, ὅτι ἐπεχείρησε περὶ τὸ 460 π. Χ. εἰς Αἴγυπτον, διόπου τῇ βοηθείᾳ διερμηνέων ἥλθεν εἰς ἄμεσον ἐπαφὴν καὶ συζητήσεις πρὸς τοὺς ἱερεῖς τῶν Αἰγυπτίων, παρὰ τῶν ὅποιων ἔλαβε πολυτίμους πληροφορίας, πρὸς Νότον δὲ ἐφθασε μέχρι τῆς Ἐλεφαντίνης πόλεως. Ἐτεον μέγα ταξίδιον ἐπεχείρησε περὶ τὸ 450 π. Χ. εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τῆς Ἀσίας. Ἀναχωρήσας ἀπὸ τὴν Ἐφεσον διὰ μέσου τῶν Σάρδεων καὶ ἀκολουθῶν τὴν μεγάλην βασιλικὴν ὁδὸν τῶν Περσῶν, τὴν ὅποιαν διὰ νὰ διανύσῃ τις πεζοπόρος ἐχρειάζετο τότε ἐνενήκοντα ἡμέρας, ἐφθασεν εἰς τὴν πρωτεύουσαν τῆς Περσίας, τὰ Σοῦσα. Εἰς τὴν Ἑλλάδα, εἰς τὴν ὅποιαν ἐπανῆλθε τῷ 432 π.Χ., πλὴν ἄλλων μερῶν, ἐπεσκέφθη τὸ πεδίον τῆς μάχης τῶν Θερμοπυλῶν καὶ ἐφθασε μέχρι τοῦ ἀρχαίου μαντείου τῆς Δωδώνης τῆς Ἡπείρου. Ὁρμωμένος ἐκ τῶν Θουρίων ἐπεσκέφθη τὴν λοιπὴν Κ. Ἰταλίαν καὶ τὴν Σι-

κελίαν. Εἰς ἄλλο μέγα ταξίδιον ἔφθασεν εἰς τὰ βάθη τοῦ Εὐξείνου Πόρτου, εἰς τὴν Κολχίδα, καὶ πρὸς Βορρᾶν εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Κιμμερίου Βοσπόρου. Ἐπεσκέφθη ἐπίσης τὴν Κύπρον, τὴν Φοινίκην, τὴν Βαβυλωνίαν καὶ πλείστας ἄλλας χώρας.

Καρπὸς ὅλων αὐτῶν τῶν ἐπισκέψεων καὶ τῶν μελετῶν του ὑπῆρξε τὸ μέγα ἴστορικόν του ἔργον.

## 2. Τὸ ἔργον τοῦ Ἡροδότου

Τὸ ἔργον τοῦ Ἡροδότου, τὸ δόποιον ὁ Ἰδιος ὀνόμασεν «Ι σ τ ο-ρίης ἀ π ὁ δ ε ἔ i ν », μεταγενέστερον δ' ὀνομάσθη ὑπὸ τῶν φιλολόγων τῆς Ἀλεξανδρείας διὰ τοῦ ὀνόματος «Μ ο ὖ σ α i », διηρέθη ὑπ' αὐτῶν εἰς ἐννέα βιβλία, εἰς ἔκαστον τῶν δόποιων ἀπεδόθη τὸ ὄνομα μᾶς τῶν ἐννέα μουσῶν. Ἡ κεντρικὴ ἰδέα τοῦ ὅλου ἔργου στρέφεται περὶ τὴν σύγκρουσιν Ἑλλάδος καὶ Περσίας, γενικώτερον δὲ Εὐρώπης καὶ Ἀσίας, κρίνει δῆμως σκόπιμον νὰ προσθέσῃ πᾶν ὅτι ἀφορᾶ ὅχι μόνον εἰς τοὺς Ἰδίους, ἀλλὰ καὶ εἰς τοὺς λαούς, πρὸς τοὺς δόποιους Ἑλλήνες καὶ Πέρσαι ἡλθον εἰς ἀμέσων ἥ ἔμμεσον ἐπαφήν. Τοιοντοτρόπως τὰ τέσσαρα πρῶτα βιβλία ἀποτελοῦν τρόπον τινὰ εἰσαγωγὴν εἰς τὸ ὑπόλοιπον μέρος.

Εἰς τὸ Α' βιβλίον, τὸ δόποιον φέρει τὸν τίτλον «Κ λ ε i ω », ὁ Ἡρόδοτος ἐκθέτει ἐν ὅλγοις τὰς μυθικὰς συγκρουσεις Ἑλλήνων καὶ βαρβάρων, ἀμέσως δὲ κατόπιν μεταβαίνων εἰς τοὺς ἴστορικοὺς χρόνους ἴστορει τὰ τῆς ὑποταγῆς τῶν Ἑλληνικῶν πόλεων τῆς Μ. Ἀσίας ὑπὸ τοῦ Κροίσου, τοῦ βασιλέως τῶν Αυδῶν, καὶ γενικώτερον τὰ κατὰ τοὺς βασιλεῖς τῆς Αυδίας καὶ τὴν κατάλυσιν τοῦ βασιλείου αὐτῶν ὑπὸ τοῦ βασιλέως τῶν Περσῶν Κύρου ἐν συνεχείᾳ δὲ τὴν προέλευσιν τοῦ Περσικοῦ κοάτοντος ἐκ τοῦ Μηδικοῦ καὶ τὴν ὑποδούλωσιν ὑπὸ τῶν Περσῶν τοῦ βασιλείου τῶν Βαβυλωνίων.

Εἰς τὸ Β' βιβλίον, τὴν «Ε ὑ τ ἐ ο π η ν», ἐκθέτει τὰ κατὰ τὸν νιὸν καὶ διάδοχον τοῦ Κύρου Καμβύσην καὶ τὴν ἐκστρατείαν αὐτοῦ κατὰ τῆς Αἰγύπτου, καὶ ἐξ ἀφορμῆς αὐτῆς προσθέτει λεπτομερῶς καὶ πάσας τὰς πληροφορίας, τὰς δόποιας ἔχει περὶ τῆς χώρας αὐτῆς, εἰς τρόπον ὥστε ἥ «Ἐντερόπη» σχεδὸν δμοιάζει πρὸς εἰδικὴν πραγματείαν περὶ τῆς Αἰγύπτου.

Εἰς τὸ Γ' βιβλίον, ὅπερ ὄνομάζεται «Θάλεια», ίστορεῖ τὴν ὑπὸ τοῦ Καμβύσου κατάκτησιν τῆς Αἴγυπτου, τῆς Κυρηναϊκῆς καὶ τῆς Λιβύης, τὸν θάνατον αὐτοῦ, τὴν ἀνάρρησιν τοῦ Ψευδοσμέρδιος καὶ τὴν καθαίρεσιν αὐτοῦ, τὴν ἀνάρρησιν τοῦ Δαρείου καὶ τὴν ύπ' αὐτοῦ δργάνωσιν τοῦ Περσικοῦ κράτους.

Εἰς τὸ Δ' βιβλίον, τὴν «Μελπομένην», περιγράφει τὴν πρώτην ἐπέκτασιν τῶν Περσῶν ἐκ τῆς Ἀσίας εἰς τὴν Εὐρώπην καὶ τὴν ἀτυχῆ ἐκστρατείαν τοῦ Δαρείου κατὰ τῶν Σκυθῶν, ἐπανέρχεται δὲ εἰς τὰς κατακτήσεις τῶν Περσῶν εἰς τὴν Νότιον ἀκτὴν τῆς Μεσογείου, ἥτοι εἰς τὴν Λιβύην.

Εἰς τὸ Ε' βιβλίον, τὴν «Τερψιχόρην», εἰσέρχεται ἐπὶ τέλοντος, εἰς τὴν σύγκρουσιν Ἑλλήνων καὶ Περσῶν ἐξιστορῶν τὰ κατὰ τὴν «Ἐπανάστασιν τῶν Ιώνων».

Εἰς τὸ Ζ' βιβλίον, τὴν «Ἐρατών», μετὰ τὴν καταστολὴν τῆς Ἐπαναστάσεως τῶν Ιώνων ἐκθέτει τὰς πρώτας ἀποπείρας τῶν Περσῶν πρὸς κατάκτησιν τῆς κυρίως Ἑλλάδος, ἥτοι τὴν πρώτην ἀνεπιτυχῆ ἐκστρατείαν τοῦ Μαρδονίου κατὰ τῆς Ἑλλάδος καὶ τὴν δευτέραν τοῦ Δατίδος καὶ τοῦ Ἀρταφέροντος, ἥτις ἀπέληξεν εἰς τὴν «Μάχην τοῦ Μαραθῶνος».

Εἰς τὸ Η' βιβλίον, τὴν «Οὐρανίαν», περιγράφει τὴν τρίτην ἐκστρατείαν, ἥτοι τοῦ Ξέρξου, κατὰ τῆς Ἑλλάδος μέχρι τῆς «Μάχης τῶν Θερμοπυλῶν».

Εἰς τὸ Η' βιβλίον, τὴν «Ναυμαχίαν τῆς Σαλαμίνος».

Εἰς τὸ Θ' βιβλίον τέλος, τὴν «Καλλιόπην», ίστορεῖ τὰ κατὰ τὴν «Μάχην τῶν Πλαταιῶν», ἐξακολουθῶν δὲ φθάνει μέχρι τῆς ἀλώσεως τῆς Σηστοῦ τῷ 478 π. Χ., ἔνθα καὶ τερματίζεται τὸ ἔργον του, τὸ δποῖον πιθανὸν δὲν ἐπιδόφθασε νὰ ἐπεξεργασθῇ περισσότερον λόγω τοῦ αλφνιδίου θανάτου του.

### 3. Ο 'Ηρόδοτος κρινόμενος ἀπὸ τὸ ἔργον του

Πολλοὶ τῶν νεωτέρων κριτικῶν κατέκριναν τὸν Ἡρόδοτον διὸ ἐν πιστίαν καὶ ἀφέλειαν διότι πράγματι ώρισμένοι ἐκ τῶν ἀριθμῶν, τοὺς δποίους παραδίδει, ὑπῆρξαν ὑπερβολικοί. Πρέπει ἐπίσης

νὰ ὅμοιογηθῇ, ὅτι ὑστερεῖ ὡς πρὸς τὴν μέθοδον, διότι στερεῖται πείρας. Παρὰ ταῦτα δῆμως, ἀν καὶ ὑπῆρξεν ὁ πρῶτος, ὅστις ἔγραψεν (ἴστορίαν), τὸ ἔργον του ὑπερέχει ἀσυγκρίτως τῶν ἔργων πολλῶν μεταγενεστέρων του, π.χ. τῶν χρονικῶν ο γράφων τοῦ Μεσαίωνος, ἀτινα γέμουν ἀνακοινείας, προχειρότητος καὶ ἐπιπολαιότητος. Εἶναι ἀληθές, ὅτι καὶ ὁ Ἡρόδοτος παραθέτει εὐχαρίστως σχεδὸν αὐτολεξὲ τὰς ἀφηγήσεις τῶν πληροφοριοδοτῶν του καὶ παρουσιάζει τάσιν τινὰ πρὸς τὴν ἀνεκδοτολογίαν. Πράττει δῆμως τοῦτο μετὰ προσοχῆς καὶ δὲν παραλείπει νὰ προειδοποιῇ ἐπανειλημμένως τὸν ἀναγνώστην καὶ νὰ τὸν καθιστᾶ προσεκτικὸν ἐπ’ αὐτοῦ. Λέγει «τὰ λεγόμενα νόφροντας τὰ λεγόμενα», «πειθεσθαί μὲν οὐ παντάπασιν διφείλω λέγειν τὰ λεγόμενα». Διὰ τοῦτο δὲν δύναται νὰ τεθῇ ἐν ἀμφιβόλῳ ἢ εἰλικρίνεια καὶ καλοπιστία του.

Κατηγορήθη βεβαίως ἥδη κατὰ τὴν ἀρχαιότητα διὰ μεροληψίαν καὶ σκόπιμον ἀνακρίβειαν, κυρίως λόγῳ τῆς μεγάλης του αὐθιγρότητος κατὰ τῶν Βοιωτῶν καὶ μάλιστα τῶν Θηβαίων. Κατὰ τοὺς μεταγενεστέρους χρόνους δὲ ἔγραφη καὶ βιβλίον ὑπὸ τὸν τίτλον «Περὶ τῆς τοῦ Ἡροδότου κακοηθείας», ἀποδοθὲν εἰς τὸν Χαιρωνέα Πλούταρχον. Ἀλλ’ ὁ Ἡρόδοτος, ὅστις κατήγετο ἐκ τῆς Ἀλικαρνασσοῦ, δὲν ἦτο πολίτης τῆς κυρίως ἢ μητροπολιτικῆς Ἑλλάδος καὶ δὲν διεκρίνετο διὰ τὸν στενὸν ἢ τοπικὸν πατριωτισμὸν (τοπικισμόν), ὅστις συνήθως ἔχαρακτήριζε τοὺς δημοεθνεῖς μας τῆς κατὰ τὰ ἄλλα λαμπρᾶς ἐκείνης περιόδουν. Διὰ τοῦτο τὰ ἔθνικά του αἰσθήματα ἤσαν ἐντόνως πανελλήνια καὶ εἰς τὸ ἔργον του διμιεῖ παντοῦ περὶ τῆς Ἑλλάδος ὡς ἐνότητος. Δὲν ἥδύνατο λοιπὸν νὰ κατανοήσῃ καὶ συγχωρήσῃ—καὶ ἥσθάνετο ἀγανάκτησιν δι’ αὐτὸ— τὸ ὅτι κατὰ τὴν μεγάλην ἀναμέτρησιν Ἑλλήνων καὶ Περσῶν ενδρέθησαν Ἑλληνες, οἵτινες ἐτάχθησαν προθύμως πρὸς τὸ μέρος τῶν δευτέρων καὶ κατὰ τὴν μεγάλην καὶ ἀποφασιστικὴν μάχην τῶν Πλαταιῶν—τὴν μεγαλυτέραν τῆς ἀρχαιότητος—ἥγωνίσθησαν πεισμόνως, ὡς ἔπραξαν οἱ Θηβαῖοι, παρὰ τὸ πλευρὸν τῶν βαρβάρων ἐναντίον τῆς Ἑλλάδος.

Οἱ Ἡρόδοτος ἐπέτυχε τελικῶς τὸν μέγαν σκοπόν, τὸν δόπον ἔταξεν ἐν τῇ προμετωπίδι τοῦ μεγάλου ἔργου του (Βιβλ. Α', κεφ. 1) ὡς Ἰνα ἔργα μεγάλα καὶ θαυμαστὰ διαπραγμάτευντα τὰ μὲν ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων τὰ δὲ ὑπὸ τῶν βαρβάρων.

ρων μὴ καταστῶσι διὰ τοῦ χρόνου ἐξίτηλα (ἐξ αφανισθοῦν). Πράγματι, ἀν σήμερον γνωρίζωμεν τὰς λεπτομερείας τῆς μάχης τῶν Θερμοπυλῶν καὶ τῆς ναυμαχίας τῆς Σαλαμίνος, σχεδὸν ὡς ἐὰν ἦσαν γεγονότα σύγχρονα ἡμῶν, τοῦτο δφείλεται εἰς τὴν γραφίδα, τὴν εὐσυνειδησίαν καὶ τὴν ἀκριβολογίαν τοῦ Ἡροδότου. Ἀν ἐπίσης τὰ γεγονότα ταῦτα μετὰ τῆς μάχης τοῦ Μαραθῶνος καὶ τῆς μάχης τῶν Πλαταιῶν ἀποτελοῦν κοσμήματα τῆς ἔθνικῆς μας ἴστορίας, διὰ τὰ ὅποια μετὰ πάροδον δύο καὶ ἡμισείας χιλιετηρίδων ἀκόμη καὶ σήμερον ἡμεῖς οἱ Ἑλληνες κανχώμεθα, τοῦτο πάλιν δφείλεται εἰς τὴν προσωπικότητα τοῦ Ἡροδότου, διότι ἀνεν αὐτοῦ αἱ περὶ αὐτῶν ἰδέαι μας θὰ ἦσαν δύμιχλώδεις, σκοτειναί, συγκεχυμέναι καὶ ἀδριστοί. Ὁφείλεται λοιπὸν καὶ ἔθνικὴ εὐγνωμοσύνη δι' αὐτὸν πρὸς τὸν Ἡρόδοτον ἐκ μέρους μας. Ἄλλ' ἐπειδὴ ὑπῆρξεν ὁ πρῶτος, ὅστις ἔγραψε συστηματικὴν ἴστορίαν, καὶ ὁ ἰδρυτὴς καὶ πατήρ αὐτῆς καὶ διδάσκαλος τῶν μεταγενεστέρων, τοῦ δφείλεται καὶ παγκοσμίως εὐγνωμοσύνη. Δι' αὐτὸν τὸ ἔργον τοῦ ἀπέβη («κλασσικὸν») καί, ἐφ' ὅσον ἐν τῷ μέλλοντι θὰ ὑπάρχουν ἄνθρωποι καὶ Ἑλληνες, θὰ ἐπιζῆ εἰς τὴν αἰωνιότητα καὶ θὰ εἶναι ἐντορύφημα τῶν ἀναγνωστῶν του.

Εὐτυχεῖς εἶναι οἱ μαθηταί, εἰς χεῖρας τῶν ὅποιων τὸ ἔργον τοῦτο εὐρίσκεται ἐν μεταφράσει. Ἀκόμη εὐτυχέστεροι θὰ εἶναι ὅσοι ἐξ αὐτῶν δυνηθοῦν ποτε νὰ τὸ ἀναγνώσουν ἐν τῷ πρωτοτύπῳ.

## ΚΛΕΙΩ

‘Ο συγγραφεὺς δηλώνει ὅτι σκοπὸς τῶν ἴστορικῶν του ἐρευνῶν ἦτο νὰ διασώσῃ εἰς τὴν μνήμην τῶν ἀνθρώπων πράξεις καὶ κατορθώματα εἴτε βαρβάρων εἴτε Ἑλλήνων ὡς καὶ τὴν αἰτίαν, ἔνεκα τῆς ὁποίας ἐπολέμησαν μεταξύ των Ἑλλήνες καὶ βάρβαροι.

Ἐξετάζων τὰς αἰτίας αὐτὰς φθάνει μέχρι τῶν μυθικῶν χρόνων, ἀλλὰ παρατηρεῖ ὅτι ἡ πρώτη κυρίᾳ ἴστορικὴ αἰτία τῆς ἔχθρας Ἑλλήνων καὶ βαρβάρων ὑπῆρξεν ἡ ὑποταγὴ τῶν Ἰωνικῶν πόλεων τῆς Μ. Ἀσίας εἰς τὸν Λυδὸν βασιλέα Κροῖσον.

### 1. Κροῖσος

6. ‘Ο Κροῖσος ἦτο Λυδὸς ὡς πρὸς τὴν ἐθνικότητα, υἱὸς τοῦ Ἀλυάτου καὶ βασιλεὺς τῶν ἐθνῶν ἐκείνων, ποὺ περικλείει ὁ “Ἀλυς ποταμός, ὃ ὁποῖος ρέει ἀπὸ τὸν νότον μεταξὺ τῶν Σύρων καὶ Παφλαγόνων καὶ χύνεται πρὸς Βορρᾶν εἰς τὸν πόντον, ποὺ καλεῖται Εὔξεινος. ‘Ο Κροῖσος οὗτος, ὁ πρῶτος ἀπὸ τοὺς βαρβάρους, ποὺ γνωρίζομεν ἡμεῖς, εἰς ἄλλους μὲν ἀπὸ τοὺς Ἑλλήνας ἐπέβαλε φόρους, μὲ ἄλλους δὲ ἔγινε σύμμαχος. ‘Υπέταξε τοὺς Ἰωνας, τοὺς Αἰολεῖς καὶ τοὺς Δωριεῖς τῆς Ἀσίας, καὶ ἔκαμε φίλους του τοὺς Λακεδαιμονίους. Προτοῦ νὰ βασιλεύσῃ ὁ Κροῖσος, δῆλοι οἱ “Ἑλλήνες ἥσαν ἐλεύθεροι, διότι ἡ πρὸ τοῦ Κροίσου ἐκστρατεία τῶν Κιμμερίων κατὰ τῆς Ἰωνίας δὲν προεκάλεσε τὴν καταστροφὴν τῶν πόλεων, ἀλλ’ ἦτο ληστρικὴ ἐπιδρομή.

7 - 24. Μακρὰ ἀφήγησις τοῦ Ἡροδότου περὶ τῆς μεταβιβάσεως τῆς ἀρχῆς τῶν Λυδῶν ἀπὸ τοὺς Ἡρακλείδας εἰς τὴν οἰκογένειαν τοῦ Κροίσου, ποὺ ἐκαλεῖτο Μερμνάδαι.

25. Ό 'Αλυάττης ό Λυδός, ποὺ ἐτελείωσε τὸν πόλεμον κατὰ τῶν Μιλησίων, ἀπέθανεν, ἀφοῦ ἔβαισάλευσε πεντήκοντα ἑπτὰ ἔτη. Αὐτὸς δεύτερος ἀπ' αὐτὴν τὴν οἰκογένειαν, διότι ἔθερα πεύθη ἀπὸ τὴν νόσου, ἀνέθηκεν εἰς τοὺς Δελφοὺς μεγάλον κρατῆρα ἀργυροῦν καὶ βάσιν κρατῆρος ἀπὸ σίδηρον κολλητόν, ἀπὸ δὲ τὰ ἀφιερώματα εἰς τοὺς Δελφοὺς πλέον ἀξιοθέατον, ἥτο δὲ ἔργον τοῦ Γλαύκου τοῦ Χίου, ό διοῖς πρῶτος ἀπ' ὅλους τοὺς ἀνθρώπους ἐφεῦρε τὴν κόλλησιν τοῦ σιδήρου.

26. Μετὰ τὸν θάνατον τοῦ Ἀλυάττου ἔλαβε τὴν βασιλείαν ὁ υἱός του Κροῖσος εἰς ἡλικίαν τριάκοντα πέντε ἔτῶν. Αὐτὸς προσέβαλε πρώτους ἀπὸ τοὺς "Ἐλληνας τοὺς Ἐφεσίους, οἵ διοῖς, δταν ἐπολιορκήθησαν ἀπ' αὐτόν, ἀφιέρωσαν τὴν πόλιν τῶν εἰς τὴν "Ἄρτεμιν δένοντες ἀπὸ τὸν ναὸν σχοινίον μέχρι τῶν τειχῶν των. Ἡ ἀπόστασις δὲ μεταξὺ τῆς παλαιᾶς πόλεως, ἡ διοία τότε ἐπολιορκεῖτο, καὶ τοῦ ναοῦ εἶναι ἑπτὰ στάδια. Ἐναντίον τούτων κατὰ πρῶτον ἐπετέθη ὁ Κροῖσος· ὕστερα δὲ ἐπολέμησε μίαν μίαν χωριστὰ καὶ μὲ τὴν σειράν της τὰς Ἰωνικὰς καὶ Αἰολικὰς πόλεις προφασιζόμενος διάφορα παραπτώματα, εἰς δσας ἥδυνατο νὰ εὕρῃ μεγάλα, εἰς ἄλλας δὲ καὶ ἐντελῶς μηδαμινά.

27. Ἀφοῦ λοιπὸν κατέστησε φόρου ὑποτελεῖς ὅλους, τοὺς "Ἐλληνας τῆς Ἀσίας, ἀπεφάσισε νὰ ἔξοπλίσῃ στόλον καὶ νὰ ἐπιτεθῇ κατὰ τῶν νήσων.

"Ο Βίας ὁ Πριηνεὺς (ἢ κατ' ἄλλους ὁ Πιττακὸς ὁ Μυτιληναῖος) πείθει τὸν Κροῖσον ὅτι πρέπει νὰ παραιτηθῇ τῶν προετοιμασῶν του κατὰ τῶν νησιωτῶν Ἐλλήνων, οἵ διοῖς οὐδὲν ὅλο ἐπιθυμοῦν παρὰ νὰ ἐκδικηθοῦν αὐτόν, διότι ἔχει ὑποδουλώσει τοὺς δμοεθνεῖς των τῆς Μ. Ἀσίας. Τοιουτοτρόπως προετίμησε καὶ ἔκαμε φίλους τοὺς Ἰωνας, οἵ διοῖς κατοικοῦσαν εἰς τὰς νήσους.

28. Ἀφοῦ ἐπέρασε χρόνος τὰ ἔθνη, δσα περικλείει ὁ "Αλυς, ὑπεδουλώθησαν δὲ τὴν Λυδίαν, δταν εἰς τὰς Σάρδεις, αἱ διοῖαι τότε διὰ τὰ πλούτη

## 2. Κροῖσος καὶ Σόλων

29. Εἶχον ὑποταχθῆ τὰ ἔθνη ταῦτα καὶ ὁ Κροῖσος τὰ εἰχεν ἐνώσει μὲ τὴν Λυδίαν, δταν εἰς τὰς Σάρδεις, αἱ διοῖαι τότε διὰ τὰ πλούτη

των εύρισκοντο εἰς μεγίστην ἀκμήν, ἥρχοντο ἐκ τῆς Ἐλλάδος πάντες οἱ σοφοὶ τῆς ἐποχῆς ἔκεινης εἰς ἄλλον χρόνον καὶ δι’ ὅλλον σκοπὸν ἔκαστος. Μεταξὺ δὲ αὐτῶν ἦλθε καὶ ὁ Σόλων ὁ Ἀθηναῖος, ὁ διποῖος, ἀφοῦ ἔγινε νομοθέτης τῶν Ἀθηναίων κατόπιν παρακλήσεώς των, ἀπεδήμησε διὰ δέκα ἔτη· ἀνεχώρησε δὲ τὴν πρόφασιν νὰ ἐπισκεφθῇ διαφόρους τόπους, διὰ νὰ μὴ ἀναγκασθῇ νὰ καταργήσῃ κανένα ἀπὸ τοὺς νόμους, ποὺ ἐνομοθέτησεν, καθόσον μόνοι των οἱ Ἀθηναῖοι δὲν ἤδυναντο νὰ κάμουν τοῦτο, διότι ἡσαν ὑποχρεωμένοι διὰ μεγάλων ὅρκων νὰ πολιτεύωνται ἐπὶ δέκα ἔτη μὲ τοὺς νόμους, τοὺς διποίους ἥθελεν ἐπιβάλει εἰς αὐτοὺς ὁ Σόλων.

30. Διὰ τοὺς λόγους λοιπὸν τούτους καὶ διὰ νὰ περιηγηθῇ διαφόρους τόπους ὁ Σόλων ἀπεδήμησε καὶ ἦλθεν εἰς τὴν Αἴγυπτον πρὸς τὸν Ἀμασιν καὶ εἰς τὰς Σάρδεις πρὸς τὸν Κροῖσον. «Οταν ἔφθασεν, ἐφιλοξενεῖτο εἰς τὰ ἀνάκτορα ἀπὸ τὸν Κροῖσον. Κατόπιν τὴν τρίτην ἥ τὴν τετάρτην ἡμέραν κατὰ διαταγὴν τοῦ Κροίσου ὑπηρέται περιέφερον τὸν Σόλωνα μεταξὺ τῶν θησαυρῶν καὶ ἐπεδείκνυον εἰς αὐτὸν ὅλα ὅσα ἡσαν μεγάλα καὶ πλούσια. Ἀφοῦ παρετήρησε καὶ ἔξητασε τὰ πάντα μὲ ἄνεσιν, ἡρώτησεν αὐτὸν ὁ Κροῖσος τὰ ἀκόλουθα· «Ἄς ξένε Ἀθηναῖε, ἔχει φθάσει εἰς ἡμᾶς ἡ μεγάλη φήμη τῆς σοφίας σου καὶ τῶν περιηγήσεών σου καὶ διὰ ἀπὸ ἐπιθυμίαν νὰ ἀποκτήσῃς γνώσεις καὶ ἀπὸ περιέργειαν ἔχεις περιέλθει μέγα μέρος τῆς γῆς. Ἐπιθυμῶ λοιπὸν νὰ σὲ ἐρωτήσω, ἐὰν ἀπὸ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους εἰδεῖς κανένα εὔτυχέστατον». Ο Κροῖσος ἡρώτα ταῦτα, διότι ἤλπιζεν διὰ τοῦ ὁ εὐδαιμονέστατος πάντων. Ἄλλ’ ὁ Σόλων χωρὶς κολακείαν, ἀλλὰ λέγων τὴν ἀλήθειαν ἀποκρίνεται· «τὸν Τέλλον τὸν Ἀθηναῖον, βασιλεῦ». Ἐκπληκτος ὁ Κροῖσος ἀπὸ τὴν ἀπόκρισιν αὐτὴν τὸν ἡρώτησε μὲ περιέργειαν. «Ἀπὸ ποῦ συμπεραίνεις διὰ τὸ Τέλλος εἶναι ὁ εὔτυχέστερος τῶν ἀνθρώπων;» «Ο Σόλων ἀπεκρίθη· «πρῶτον μὲν διότι ὁ Τέλλος, ἐνῷ ἡ πατρὶς του ἦτο εὔτυχισμένη, ἀπέκτησε παιδὶς ὠραῖα καὶ ἐνάρετα καὶ ἀπὸ ὅλα αὐτὰ εἶδε νὰ γεννηθοῦν παιδιά, ποὺ ἔζησαν ὅλα. Δεύτερον δὲ διότι καὶ πλούσιος ἀρκετὰ ἦτο ὡς Ἑλλην καὶ ὁ θάνατός του ὑπῆρξεν ἐνδόξότατος· διότι εἰς μίαν μάχην τῶν Ἀθηναίων πρὸς τοὺς γείτονάς των τῆς Ἐλευσῖνος, ἀφοῦ ἐπολέμησεν ὁ Ἰδιος καὶ ἔτρεψε τοὺς ἔχθρους εἰς φυγήν, ἀπέθανεν ἐνδόξως· οἱ δὲ Ἀθηναῖοι τὸν ἔθαψαν δημοσίᾳ δαπάνῃ ἔκει, δόπου ἔπεσε, καὶ τοῦ ἀπέδωσαν μεγάλας τιμάς». Ἀφοῦ ὁ Σόλων ὡμίλησε πρὸς τὸν Κροῖσον

περὶ τοῦ Τέλλου καὶ τοῦ ἀπαρίθμησε τοὺς λόγους, διὰ τοὺς ὁποίους τὸν ἔθεωρει εὐδαιμόνα, ὁ Κροῖσος τὸν ἡρώτησε πάλιν, ποῖον εἶδεν εὐδαιμονέστατον μετ' ἑκεῖνον, μετὰ βεβαιότητος πιστεύων ὅτι θὰ τὸν κατέτασσε τούλαχιστον εἰς τὴν δευτέραν θέσιν. Ἀλλ' ὁ Σόλων ἀπεκρίθη· «τὸν Κλέοβιν καὶ τὸν Βίτωνα· αὐτοὶ δηλαδὴ ἥσαν Ἀργεῖοι καὶ εἶχον ἀρκετὴν περιουσίαν καὶ ἐπὶ πλέον σωματικὴν ρώμην τοιαύτην, ὥστε καὶ οἱ δύο ἥσαν νικηταὶ εἰς ἀγῶνας καὶ μάλιστα λέγεται τὸ ἔξης. Οἱ Ἀργεῖοι ἐτέλουν τὴν ἕορτὴν τῆς "Ἡρας καὶ ἔπρεπεν ἀπαραιτήτως ἡ μῆτηρ αὐτῶν<sup>(1)</sup> νὰ μεταφερθῇ ἐπὶ ἀμάξης εἰς τὸ ιερόν. Οἱ βόες δὲν τοὺς ἥροντο ἐγκαίρως ἀπὸ τοὺς ἀγρούς. Καθὼς ἔβλεπον οἱ νέοι ὅτι ἡ ὥρα παρήρχετο, ἐδέθησαν οἱ ἔδιοι εἰς τὸν ζυγὸν καὶ ἔσυρον τὴν ἄμαξαν καὶ ἐπάνω εἰς αὐτὴν ἐφέρετο ἡ μῆτηρ αὐτῶν. Τοιουτοτρόπως τὴν μετέφεραν τεσσαράκοντα πέντε στάδια καὶ ἐφθασαν εἰς τὸ ιερόν. Ἀφοῦ ἐξετέλεσαν αὐτὴν τὴν πρᾶξιν ὑπὸ τὰ δύματα ὅλης τῆς πανηγύρεως, εὗρον θάνατον ἄριστον καὶ ἔδειξεν εἰς αὐτοὺς ἡ θεότης ὅτι εἶναι καλύτερον εἰς τὸν ἀνθρώπον νὰ ἀποθνήσκῃ παρὰ νὰ ζῆ. Διότι οἱ μὲν Ἀργεῖοι περιεστοίχισαν αὐτοὺς καὶ τοὺς ἔμακάριζον διὰ τὴν ρώμην των, αἱ δὲ Ἀργεῖαι τὴν μητέρα των, διότι εἶχε τοιούτους υἱούς. Τότε αὐτὴ γεμάτη ἀπὸ χαρὰν διὰ τὴν πρᾶξιν καὶ τοὺς λόγους ἐκείνους ἐστάθη ἐμπρὸς εἰς τὸ ἄγαλμα καὶ παρεκάλει τὴν θεὰν νὰ δώσῃ εἰς τοὺς υἱούς της, Κλέοβιν καὶ Βίτωνα, οἱ δόποιοι τόσον τὴν εἶχον τιμήσει, ὅτι δύγαται νὰ συμβῇ εὐτυχέστερον εἰς τὸν ἀνθρώπον. Μετὰ τὴν προσευχὴν ταύτην, ἀφοῦ ἐθυσίασαν καὶ εὐωχήθησαν, οἱ νέοι ἐκοιμήθησαν ἐντὸς αὐτοῦ τοῦ ιεροῦ καὶ δὲν ἐξύπνησαν πλέον, καὶ τοῦτο ἦτο τὸ τέλος τῆς ζωῆς των. Οἱ δὲ Ἀργεῖοι ἔκαμαν τὰ ἀγάλματά των καὶ τὰ ἀριέρωσαν εἰς τοὺς Δελφούς εἰς ἐνδειξιν ὅτι ὑπῆρξαν ἄριστοι ἀνδρες»).

32. 'Ο Σόλων μὲν λοιπὸν ἔδωκεν εἰς αὐτοὺς τὴν δευτέραν θέσιν μεταξὺ τῶν εὐτυχῶν ἀνθρώπων, ὁ Κροῖσος δὲ ὠργίσθη καὶ εἶπεν εἰς αὐτόν· «Ὄντες ἔνεις Ἀθηναῖς, σοῦ φαίνεται λοιπὸν τόσον μικρὸν πρᾶγμα ἡ εὐτυχία μου, ὥστε δὲν τὴν παραβάλλεις οὔτε πρὸς τὴν εὐτυχίαν τῶν κοινῶν ἀνθρώπων;» 'Ο Σόλων ἀπήντησεν· «ὦ Κροῖσε, ἐρωτᾷς περὶ τῶν ἀνθρωπίνων πραγμάτων ἀνθρώπων, ὅστις γνωρίζει ὅτι ἡ θεότης εἶναι φθονερὰ καὶ τῆς ἀρέσει νὰ συνταράσσῃ τὰ πάντα. Μὲ τὸν καιρὸν

1) Αὕτη ἦτο ιέρεια

βλέπει κανεὶς καὶ ὑποφέρει πράγματα, τὰ δὲ οἷα δὲν ἥθελε μήτε νὰ ὑποφέρῃ μήτε νὰ ἴδῃ.

Οὐδεμία ἡμέρᾳ ἐκ τῶν εἰκοσιν ἕξ χιλιάδων διακοσίων πεντήκοντα ἡμερῶν τοῦ ἀνθρωπίνου μέσου βίου δὲν φέρει τὸ αὐτὸ ἀκριβῶς πρᾶγμα, ποὺ ἔφερεν ἡ προηγούμενη.

«Ο ἀνθρωπὸς λοιπὸν, ὁ Κροῖσε, δὲν εἶναι τίποτε ἄλλο παρὰ συνεχῆς μεταβολὴ περιστάσεων. Εἰς ἐμὲ δὲ φαίνεσαι ὅτι εἶσαι καὶ πάρα πολὺ πλούσιος καὶ βασιλεὺς πολλῶν ἀνθρώπων· ἔκεινο ὅμως, ποὺ μὲ ἡρώτησες, δὲν δύναμαι νὰ σου τὸ εἴπω, πρὶν μάθω πῶς ἐτελείωσες καλὰ τὴν ζωὴν σου. Διότι, ὅποιος ἔχει πολλὰ πλούτη, δὲν εἶναι καθόλου εὔτυχεστερος ἀπὸ ἔκεινον, ποὺ ἔχει τὰ καθημερινῶς ἀναγκαῖα, ἔκτὸς ἐὰν τοῦ μείνῃ ἡ τύχη πιστὴ καὶ τελειώσῃ τὸν βίον μὲ ὅλα του τὰ καλά. Πολλοὶ μὲν ἀνθρωποι πλουσιώτατοι εἶναι δυστυχεῖς, ἐνῷ ἄλλοι μὲ τὸ νὰ ἔχουν ὅσα πρέπει εἶναι εὔτυχεῖς. "Οποιος εἶναι πλούσιος ἀλλὰ ἀτυχῆς, ὑπερτερεῖ τοῦ εὐτυχοῦς κατὰ δύο μόνον πράγματα· δὲ εὔτυχῆς ὅμως ὑπερτερεῖ τοῦ πλουσίου καὶ ἀτυχοῦς κατὰ πολλά. Ο πρῶτος μὲν ἔχει πολλὰ μέσα ποὺ διὰ νὰ ἵκανοποιήσῃ τὰς ἐπιθυμίας του καὶ διὰ νὰ ἀνθέξῃ εἰς ἐν μέγα δυστύχημα, ποὺ θὰ τοῦ συμβῇ. Ο δὲ δεύτερος ὑπερέχει ἀπὸ αὐτὸν κατὰ τὰ ἔξης: Δὲν δύναται μὲν νὰ ὑποφέρῃ τὰς συμφοράς του καὶ νὰ ἵκανοποιήσῃ τὰς ἐπιθυμίας του ὅπως ἔκεινος, ἡ εὐτυχία δὲ ἀπομακρύνει αὐτὰς ἀπὸ αὐτόν. Οὔτε πάσχει οὔτε ἀσθενεῖ οὔτε θλίβεται, ἔχει καλὰ παιδιά, εἶναι ὥραῖς· ἐὰν δὲ ἐπὶ πλέον ἔχῃ καὶ καλὸν τέλος τοῦ βίου του, ὁ ἀνθρωπὸς οὗτος εἶναι ἔκεινος, διὰ τὸν ὅποιον ἐρωτᾶς καὶ ἀξιζεῖ νὰ καλῆται εὐτυχῆς. Πρὶν ὅμως ἀποθάνη, πρέπει νὰ εἰμεθα προσεκτικοὶ καὶ νὰ μὴ τὸν καλοῦμεν εὐτυχῆ, ἀλλ᾽ εὔνοούμενον τῆς τύχης. "Ολους μὲν λοιπὸν τοὺς ὄρους τῆς εὐτυχίας νὰ συγκεντρώνῃ εἰς ἀνθρωπος εἶναι ἀδύνατον, καθὼς οὐδεμία χώρα ἐπαρκεῖ νὰ παράγῃ ὅλα ὅσα εἶναι ἀναγκαῖα εἰς αὐτήν, ἀλλ᾽ ἡ μὲν ἔχει ἔκεινο, ποὺ ἀκριβῶς ἔλλειπει ἀπὸ τὴν ἄλλην, ἔκεινη δὲ ποὺ ἔχει τὰ περισσότερα, αὐτὴ εἶναι ἡ ἀρίστη. Τοιουτοτρόπως καὶ οὐδεὶς ἀνθρωπὸς ὡς ἀτομον εἶναι αὐτάρκης· ἀλλ᾽ ὁ μὲν ἔχει ἔκεινο, ποὺ ἔλλειπει ἀπὸ τὸν ἄλλον ὅποιος δὲ ἔχει τὰ περισσότερα ἀπὸ αὐτὰ καὶ τὰ διατηρεῖ, τελειώνει δὲ καὶ τὸν βίον του εἰρηνικά, ἔκεινος κατ' ἐμέ, ὁ Κροῖσε, δικαιοῦται νὰ φέρῃ τὸ δόνομα τουτο. Πρέπει λοιπὸν εἰς κάθε πρᾶγμα νὰ βλέπωμεν, τὸ τέλος

του πῶς θὰ ἀποβῆ. Διότι ἡ θεότης, ἀφοῦ ὑπέδειξεν εἰς πολλοὺς ἀνθρώπους τὴν εὐτυχίαν, κατέστρεψεν ἔπειτα αὐτοὺς καθ' ὅλοκληρίαν».

33. Οἱ λόγοι οὗτοι δὲν ἥρεσαν καθόλου εἰς τὸν Κροῖσον καὶ ἀπέμπει τὸν Σόλωνα, χωρὶς νὰ τοῦ ἀπονείμῃ καμμίαν τιμήν, κρίνων ὡς ἀνόητον τὸν ἀνθρωπὸν ἐκεῖνον, ὃ ὑποῖος περιεφρόνει τὰ παρόντα ἀγαθὰ καὶ συνίστα νὰ βλέπωμεν τὸ τέλος παντὸς πράγματος.

### 3. "Ονειρον τοῦ Κροίσου διὰ τὸν υἱόν του "Ατυν

34. Μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ Σόλωνος σκληρὰ θεῖκὴ δργὴ ἐκτύπησε τὸν Κροῖσον, πιστεύω, διότι ὁνόμαισεν ὅτι ὁ ἔαυτός του εἶναι ὁ εὐτυχέστατος ἀπὸ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους. Ἀμέσως δέ, ἐνῷ αὐτὸς ἐκοιμᾶτο, τοῦ ἐπαρουσιάσθη ὄνειρον, τὸ ὑποῖον τοῦ ἐφανέρωντε τὰ μέλλοντα νὰ συμβοῦν εἰς τὸν υἱόν του δυστυχήματα. Εἶχε δὲ ὁ Κροῖσος δύο υἱούς, ἀπὸ τοὺς ὑποίους ὃ εἰς ἦτο ἀνάπηρος, ἦτο δηλαδὴ κωφός, ὃ ἄλλος ἦτο πρῶτος μεταξὺ τῶν συνομηλίκων του καὶ ἐκαλεῖτο "Ατυν. Τὸ ὄνειρον λοιπὸν φανερώνει εἰς τὸν Κροῖσον ὅτι αὐτὸς ὁ "Ατυν ἔμελλε νὰ φονευθῇ ἀπὸ κτύπημα σιδηρᾶς αἰχμῆς.

Ο Κροῖσος, ὅταν ἔξυπνησε καὶ ἐσκέφθη μόνος του τὸ ὄνειρον, τὸ ἐφοβήθη καὶ νυμφεύει τὸν υἱόν του. Ἐπειδὴ δὲ οὗτος ἐστέλλετο συνήθως εἰς τοὺς πολέμους ὡς στρατηγὸς τῶν Λυδῶν, ἔπαισσε πλέον νὰ τὸν στέλλῃ ἀπεμάκρυνε συγχρόνως ἀπὸ τὰ δωμάτια τῶν ἀνδρῶν τὰ βέλη, τὰ ἀκόντια καὶ ὅλα, ὅσα οἱ ἀνθρωποι μεταχειρίζονται εἰς τὸν πόλεμον καὶ τὰ συνεκέντρωσεν εἰς θαλάμους κλειστούς, ἀπὸ φόβου μήπως, ἢν ἔμενε τίποτε κρεμασμένον, πέση ἐπὶ τοῦ υἱοῦ του.

35 - 45. Ὁ "Ἄδραστος, ὃ ὑποῖος εἶχεν εὐεργετηθῆ ὑπὸ τοῦ Κροίσου καὶ ἐφιλοξεύετο ἀπὸ αὐτόν, φονεύει κατὰ λάθος διὰ βέλους τὸν "Ατυν εἰς τὸ κυνήγιον ἐνὸς ἀγριοχοίρου.

46 κ. ἐ. Ἀφήγησις τοῦ Ἡροδότου περὶ τοῦ πολέμου τοῦ Κροίσου κατὰ τοῦ Κύρου. Πολύτιμα δῶρα αὐτοῦ πρὸς τὸ μαντεῖον τῶν Δελφῶν. Ἰστορία τῶν Ἀθηναίων καὶ τῶν Σπαρτιατῶν, τῶν δοιῶν τὴν συμμαχίαν ἐπικαλεῖται ὁ Κροῖσος πολιορκούμενος εἰς τὰς Σάρδεις ὑπὸ τοῦ Κύρου.

#### 4. Ἡ πρὸ τῶν Σάρδεων μάκη Κύρου καὶ Κροίσου

##### Πολιορκία καὶ ἄλωσις τῶν Σάρδεων

79 τέλος. Κατ' ἐκεῖνον τὸν χρόνον δὲν ὑπῆρχεν εἰς τὴν Ἀσίαν ἔθνος ἀνδρειότερον καὶ πολεμικώτερον ἀπὸ τὸ Λυδικόν. Ἐμάχετο μὲν ἵππους, ἐκράτει μεγάλα δόρατα καὶ εἶχε πολὺ καλοὺς ἵππεῖς.

80. Οἱ στρατοὶ συνηντήθησαν εἰς τὴν πρὸ τῶν Σάρδεων πεδιάδα, ποὺ ἦτο μεγάλη καὶ ἀδενδρὸς διασχίζουν δὲ αὐτὴν καὶ ἄλλοι ποταμοί, ποὺ μαζὶ μὲ τὸν "Υλλον χύνονται εἰς τὸν μεγαλύτερον, τὸν Ἔρμον, ὃ ὁ ποῖος πηγάζει ἀπὸ τὸ ἱερὸν δρος τῆς μητρὸς Δινδυμήνης καὶ ἐκβάλλει εἰς τὴν θάλασσαν πλησίον τῆς πόλεως Φωκαίας. Εἰς αὐτὸν τὸ μέρος ὁ Κῦρος, μάλις εἶδε τοὺς Λυδούς νὰ παρατάσσωνται πρὸς μάχην, ἐφοβήθη τὸ ἵππικόν των καὶ κατὰ συμβουλὴν τοῦ Μήδου Ἀρπάγου ἔκαμε τὰ ἔξης· ἀφοῦ συνεκέντρωσεν ὅλας τὰς καμήλους, αἱ ὁποῖαι ἡκολούθουν τὸν στρατὸν καὶ μετέφερον τρόφιμα καὶ ἀποσκευάς, ἀφήρεσε τὰ φορτία καὶ ἀνεβίβασεν ἐπ' αὐτῶν ἄνδρας ἐνδεδυμένους μὲ στολὴν ἵππεως. Ἀφοῦ ἐτοίμασεν αὐτούς, διέταξε νὰ προπορεύωνται τοῦ ἄλλου στρατοῦ ἐναντίον τοῦ ἵππικοῦ τοῦ Κροίσου, οἱ δὲ πεζοὶ νὰ ἀκολουθοῦν τὰς καμήλους. Ὁπίσω ἀπὸ τοὺς πεζοὺς ἐτοποθέτησεν ὅλον τὸ ἵππικόν. Ἀφοῦ παρετάχθησαν πάντες, ὁ Κῦρος διέταξε, χωρὶς νὰ φείδωνται μὲν τῶν ἄλλων Λυδῶν, νὰ φονεύουν οἰνοδήποτε, ὁ ὁποῖος θὰ προέβαλεν ἀντίστασιν, τὸν Κροῖσον δὲ μόνον νὰ μὴ φονεύσουν, ἀκόμη καὶ ἀν ἥθελεν ἀντισταθῆ ὅπτος κατὰ τὴν σύλληψίν του. Αὐτὰς μὲν τὰς διαταγὰς ἔδωκεν. Ἰδού δὲ διατὶ τὰς καμήλους παρέταξεν ἀπέναντι τοῦ ἔχθρικοῦ ἵππικοῦ. Ὁ ἵππος φοβεῖται τὴν κάμηλον καὶ δὲν ἀνέχεται οὔτε τὴν θέαν της, δταν τὴν ἔδη, οὔτε τὴν ὀσμήν της, δταν τὴν ὁσφρανθῆ. Δι' αὐτὸν λοιπὸν τὸν λόγον εἶχεν ἐπινοήσει τὸ στρατήγημα, ἵνα ἀχρηστεύσῃ τὸ ἵππικὸν τοῦ Κροίσου, διὰ τοῦ ὁποίου ὁ Λυδὸς ἐπίστευεν δτι θὰ κερδίσῃ λαμπρὰν νίκην. Καὶ πράγματι μάλις συνεπλάκησαν καὶ εὐθὺς ὡς οἱ ἵπποι ὡσφράνθησαν τὰς καμήλους καὶ τὰς εἶδον, ἐστράφησαν πρὸς τὰ ὅπισω καὶ ἡ ἐλπίς τοῦ Κροίσου ἀπέτυχεν. Οἱ Λυδοὶ δμως ἔξ αἰτίας αὐτοῦ δὲν ἐδειλίασαν, ἀλλ' εὐθὺς ὡς ἀντελήφθησαν αὐτό, ποὺ ἔγινεν, ἐπήδησαν ἀπὸ τοὺς ἵππους καὶ συνεπλάκησαν μὲ τοὺς Πέρσας πεζοὺς. Κατόπιν δέ, ἀφοῦ ἐφονεύθησαν πολλοὶ καὶ ἀπὸ τὰ δύο μέρη, οἱ Λυδοὶ

έτραπησαν εἰς φυγήν. Περιεκλείσθησαν δὲ εἰς τὰ τείχη καὶ ἐπολιορκοῦντο ὑπὸ τῶν Περσῶν.

81. Ὁ Κροῖσος μὲν τὴν ἰδέαν δτι θὰ παραταθῇ ή πολιορκία, ἐνῷ προηγουμένως ἔζητε. ἀπὸ τοὺς συμμάχους του νὰ συγκεντρωθοῦν εἰς τὰς Σάρδεις τὸν πέμπτον μῆνα, τώρα διὰ νέων ἀπεσταλμένων ζητεῖ τὴν ἄμεσον βοήθειάν των, διότι πολιορκεῖται ὑπὸ τοῦ Κύρου.

## 5. Πόλεμος Σπαρτιατῶν καὶ Ἀργείων περὶ Θυρέας

82. Ἔπειψε λοιπὸν πρὸς τοὺς ἀλλους συμμάχους του καὶ ἴδιως εἰς τὴν Λακεδαίμονα. Ἄλλα καὶ ἐκεῖνον τὸν χρόνον καὶ αὐτὸι οἱ ἴδιοι οἱ Σπαρτιᾶται εἶχε συμπέσει νὰ φιλονεικοῦν μὲ τοὺς Ἀργείους διὰ τὴν χώραν, ἡ ὁποία καλεῖται Θυρέα. Αὔτην λοιπὸν τὴν Θυρέαν, ποὺ ἦτο μέρος τῆς Ἀργολίδος, ἀπέσπασαν καὶ εἶχον ὑπὸ τὴν κατοχήν των οἱ Λακεδαιμόνιοι. Ἄλλωστε καὶ ὅλον ἐκεῖνο τὸ μέρος πρὸς δυσμάς μέχρι τοῦ ἀκρωτηρίου τοῦ Μαλέα, τόσον ἡ ἥπειρος ὅσον καὶ τὰ Κύθηρα καὶ αἱ λοιπαὶ νῆσοι ἀνῆκον εἰς τοὺς Ἀργείους. Οἱ Ἀργεῖοι ἔσπευσαν διὰ νὰ ὑπερασπισθοῦν τὴν χώραν των, τὴν ὁποίαν τοὺς εἶχον πάρει. Τότε ἔκαμπαν σύσκεψιν καὶ συνεφώνησαν νὰ πολεμήσουν τριακόσιοι ἄνδρες ἐξ ἑκάστου τῶν δύο ἀντιπάλων καὶ ὅποιοι ἀπὸ τοὺς δύο νικήσουν, εἰς αὐτοὺς νὰ μείνῃ καὶ ἡ χώρα. Οἱ ὑπόλοιποι στρατοὶ καὶ τῶν δύο ἀντιπάλων ὕφειλον νὰ ἐπανέλθουν εἰς τὰς πατρίδας των καὶ νὰ μὴ παρευρίσκωνται εἰς τὴν μάχην διὰ τὸν ἔξῆς λόγον μήπως, ὅταν εἰναι παρόντες κατὰ τὴν μάχην καὶ βλέπουν τοὺς ἴδικούς των νὰ νικῶνται, ἀποπειραθοῦν νὰ τοὺς βοηθήσουν. Αὔτα ἀφοῦ συνεφώνησαν οἱ στρατοί, ἀπεχώρησαν. Ἐκεῖνοι δὲ οἱ ἄνδρες, οἱ ὅποιοι εἶχον ἐπιλεγῆ καὶ ἀπὸ τὰς δύο παρατάξεις, παρέμειναν καὶ συνεπλάκησαν. Πολεμοῦν μετὰ τῆς αὐτῆς ἀνδρείας καὶ οἱ μὲν καὶ οἱ δέ, ὡστε ἐκ τῶν ἔξακοσίων ἄνδρων τρεῖς μόνον ἐπέζησαν, ὁ Ἀλκήνωρ καὶ ὁ Χρόμιος ἀπὸ τοὺς Ἀργείους καὶ ὁ ὘θρυάδης ἀπὸ τοὺς Λακεδαιμονίους. Ἐμειναν δὲ αὐτοὶ ζωντανοί, διότι ἐνύκτωσεν. Οἱ μὲν Ἀργεῖοι ἐτρεχον πρὸς τὸ Ἀργος ὡς νικηταί. Ἄλλ' ὁ ὘θρυάδης τῶν Λακεδαιμονίων ἐσκύλευσε τοὺς νεκροὺς τῶν Ἀργείων, ἔφερε τὰ ὅπλα αὐτῶν εἰς τὸ στρατόπεδον τῶν Λακεδαιμονίων καὶ παρέμενεν εἰς τὴν θέσιν του. Τὴν ἐπομένην καὶ οἱ δύο στρατοὶ ἤλθον,

ἀφοῦ ἔμαθον τὸ ἀποτέλεσμα. Ἐρκετὴν ὥραν καὶ οἱ μὲν καὶ οἱ δὲ  
ἰσχυρίζοντο ὅτι ἡσαν νικηταί. Οἱ μὲν Ἀργεῖοι ἔλεγον ὅτι ἀπ' αὐτοὺς  
ἐπέζησαν οἱ περισσότεροι· οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἐπαρουσίαζον τοὺς δύο  
Ἀργείους ὅτι εἶχον φύγει, ἐνῷ δὲ ἴδιος τῶν παρέμεινε καὶ ἐσκύλευσε  
τοὺς νεκροὺς ἑκείνων. Μὲ τὴν φιλονεικίαν κατέληξαν εἰς μάχην. Ἀφοῦ  
πολλοὶ καὶ ἀπὸ τὰ δύο μέρη ἐφονεύθησαν, οἱ Λακεδαιμόνιοι ἐνίκη-  
σαν. Οἱ Ἀργεῖοι μὲν λοιπὸν ἀπὸ τὴν ἐποχὴν ἑκείνην κόπτουν τὴν  
κόμην των, ἐνῷ προηγουμένως ἄφιναν ἀναγκαστικῶς μακριὰ μαλλιά.  
Ἐκαμαν δὲ νόμον καὶ ἐψήφισαν κατάραν κατὰ παντὸς Ἀργείου, ὃ ὁποῖος  
θὰ ἄφινε μακρὰν κόμην καὶ κατὰ πάσης Ἀργείας, ἡ ὁποία θὰ ἐφόρει  
χρυσᾶ κοσμήματα, πρὶν ἀνακτηθῆ ἡ Θυρέα. Οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἔκα-  
μαν ἀκριβῶς τὸν ἀντίθετον νόμον. Δηλαδὴ ἐνῷ προηγουμένως δὲν ἔτρε-  
φον κόμην, ἀπ' ἑκείνης τῆς ἐποχῆς ἄφιναν αὐτὴν νὰ αὐξάνῃ. Διηγοῦν-  
ται δὲ ὅτι ἑκεῖνος ποὺ ἐπέζησεν ἀπὸ τοὺς τριακοσίους, ὃ Ὁθρυάδης,  
διότι ἐντρέπετο νὰ ἐπιστρέψῃ εἰς τὴν Σπάρτην, ἐνῷ ὅλοι οἱ στρατιῶται  
τοῦ λόχου του εἶχον φονεύθη, γητοκτόνησεν ἑκεῖ εἰς τὴν Θυρέαν.

83. Ἐνῷ τοιαύτῃ ἦτο ἡ κατάστασις εἰς τὴν Σπάρτην, ἔφθασεν ὁ  
κῆρυξ ἀπὸ τὰς Σάρδεις καὶ παρεκάλει τοὺς Σπαρτιάτας νὰ βοηθήσουν  
τὸν Κροῖσον, ὃ ὁποῖος ἐποιορκεῖτο. Αὐτοὶ μόλις ἤκουσαν τὸν κήρουκα,  
ἔσπευσαν πρὸς βοήθειαν. Καὶ ἥδη ἡσαν παρεσκευασμένοι καὶ τὰ πλοῖά  
των ἔτοιμα, ὅταν δευτέρᾳ ἀγγελία ἤλθεν ὅτι ἐκυρεύθη τὸ τεῖχος τῶν  
Λυδῶν καὶ ὃ Κροῖσος συνελήφθη αἰχμάλωτος. Τοιουτοτρόπως λοιπὸν  
ἔθεώρησαν τὸ γεγονός ὡς μέγα δυστύχημα καὶ παρητήθησαν πάσης  
ἐνεργείας.

84. Αἱ Σάρδεις ἐκυριεύθησαν τὴν δεκάτην τετάρτην ἡμέραν τῆς  
πολιορκίας των διὰ τῆς καταλήψεως ἐνὸς τμήματος τῶν τειχῶν των,  
τὸ ὁποῖον δὲν ἐφρουρεῖτο, διότι ἦτο ἀπότομον καὶ ἀποσπέλαστον.

## 6. Ὁ Κροῖσος αἰχμαλωτίζεται

85. Τὰ ἔξης συνέβησαν εἰς αὐτὸν τὸν Κροῖσον. Εἶχεν υἱόν, περὶ  
τοῦ ὁποίου ὠμίλησα προηγουμένως, καλὸν μὲν κατὰ τὰ δόλα, δλλὰ  
δλλαλον. Κατὰ τὸν καιρὸν τῆς εὐτυχίας του ὃ Κροῖσος εἶχε κάμει τὸ πᾶν  
δι' αὐτόν· μεταξὺ δλλων εἶχε στείλει καὶ ἡρώτησε καὶ τὸ μαντεῖον τῶν

Δελφῶν περὶ αὐτοῦ. ‘Η δὲ Πυθία τοῦ εἶπε τὰ ἔξῆς· «Ἄ Λυδέ, πολλῶν Βασιλεῦ, Κροῖσε ἀνοητότατε, μὴ εὔχεσαι νὰ ἀκούσῃς εἰς τὴν κατοικίαν σου τὴν ποθητὴν φωνὴν τοῦ ὁμιλοῦντος υἱοῦ σου. Συμφερώτερον σου εἶναι νὰ μένῃ ἄλαλος, διότι θὰ ὁμιλήσῃ διὰ πρώτην φορὰν εἰς ἡμέραν δυστυχῆ». Πράγματι, ὅταν ἐκυριεύθη τὸ τεῖχος, ἔνας ἀπὸ τοὺς Πέρσας ἤρχετο νὰ φονεύσῃ τὸν Κροῖσον χωρὶς νὰ τὸν γνωρίζῃ. Οἱ Κροῖσος μὲν λοιπόν, ὅπως ἔβλεπεν αὐτὸν νὰ ὅρμῃ ἐναντίον του, ἔνεκα τῆς παρούσης δυστυχίας εἶχε μείνει ἀπαθῆς καὶ οὐδόλως ἐνδιεφέρετο, ἢν θὰ ἐπληγώνετο θανατίμως. Οἱ υἱὸς του ὅμως ἐκεῖνος ὁ ἄλαλος, μόλις εἶδε τὸν Πέρσην νὰ ἔρχεται ἀπειλητικά, ἀπὸ φόβον καὶ βαθὺν πόνον ἔξεβαλε φωνὴν καὶ εἶπεν: «Ἄ ἀνθρωπε, μὴ φονεύσῃς τὸν Κροῖσον». Αὕταὶ λοιπὸν ἥσαν αἱ πρῶται λέξεις, τὰς ὁποίας ἐπρόφερε τὸ παιδίον τοῦτο καὶ ἀπ’ ἐκείνου τοῦ χρόνου ώμίλει καθ’ ὅλην του τὴν ζωήν.

86. Οἱ Πέρσαι λαιπὸν κατέλαβον τὰς Σάρδεις καὶ συνέλαβον ζωντανὸν τὸν Κροῖσον, ὁ ὅποῖος ἐβασίλευσε δέκα τέσσαρα ἔτη καὶ δέκα τέσσαρας ἡμέρας ἐπολιορκεῖτο καὶ σύμφωνα μὲ τὸν χρησμὸν κατέστρεψε τὸ μέγα κράτος, τὸ ἴδικόν του. Οἱ Πέρσαι μόλις τὸν συνέλαβον, τὸν ἔφεραν εἰς τὸν Κῦρον. Οὗτος, ἀφοῦ διέταξε νὰ συσσωρεύουν ξύλα διὰ μεγάλην πυράν, ἀνεβίβασεν ἐπάνω εἰς αὐτὰ τὸν Κροῖσον δεμένον μὲ χειροπέδας καὶ μαζὶ μὲ αὐτὸν δέκα τέσσαρας Λυδούς νέους. Η σκέψις του ἦτο νὰ προσφέρῃ τὰ ἀκροθίνια αὐτὰ ὡς θυσίαν εἰς κάποιαν θεότητα εἴτε διὰ νὰ ἐκπληρώσῃ κάποιο τάμα εἴτε καὶ, ἐπειδὴ εἶχεν ἀκούσει διὰ τὸν Κροῖσος ἦτο θεοσεβής, ἥθελε νὰ ἔδη, ἢν ἐπὶ τῆς πυρᾶς κάποιος ἀπὸ τοὺς θεοὺς θὰ προεφύλασσεν αὐτὸν ἀπὸ τοῦ νὰ καῇ ζωντανός. Αὕτας λοιπὸν διηγοῦνται διὰ ἐπραξεν αὐτά. Οἱ δὲ Κροῖσος διὰ, ἐνῷ ἵστατο ἐπὶ τῆς πυρᾶς, ἐνεθυμήθη, ἢν καὶ εὑρίσκετο εἰς τοιαύτην συμφοράν, τοὺς λόγους τοῦ Σόλωνος, οἱ ὅποιοι ὡς ἀπὸ θείαν ἔμπνευσιν εἶχον λεχθῆ διὰ δηλαδὴ «οὐδεὶς ἀνθρωπος, ἐφ' ὅσον ζῇ, εἰναι εὐτυχής». Μόλις ἐνεθυμήθη τοῦτο, ἐπῆρε βαθεῖαν ἀναπνοήν, μέσα εἰς τὴν μακρὰν σιωπὴν ἀνεστέναξε καὶ ἐπανέλαβε τρεῖς φορὰς τὸ ὄνομα «Σόλων». Οἱ Κῦρος τὸν ἥκουσε καὶ διέταξε τοὺς διερμηνεῖς του νὰ ἐρωτήσουν τὸν Κροῖσον, ποῖον ἀκριβῶς ἐπικαλεῖται. Αὐτοὶ ἐπλησίασαν καὶ τὸν ἡρώτησαν. Οἱ Κροῖσος ἐρωτώμενος ἐπ’ ἀρκετὸν χρόνον ἐσιώπα, ἀλλά, ὅταν τὸν ἡνάγκασαν, εἶπεν. «Εἶναι ἐκεῖνος, τοῦ ὁποίου μίαν συνομιλίαν μὲ ὅλους τοὺς βασιλεῖς θὰ ἔθεωρουν πολυτιμοτέραν ἀπὸ ὅλα τὰ πλούτη». Οἱ λόγοι του ἥσαν ἀσα-

φεῖς καὶ ἔζήτουν πάλιν ἐξηγήσεις. Ὁ Επειδὴ ἐγίνοντο ἐνοχλητικοὶ μὲ τὰς ἐπιμόνους ἔρωτήσεις των, τοὺς ἔλεγεν δτι κάποτε ἥλθεν ὁ Σόλων ὁ Ἀθηναῖος εἰς τὰς Σάρδεις καὶ, ἀφοῦ εἶδεν δλα του τὰ πλούτη, τὰ περιεφρόνησε μὲ ὅσα εἶπε καὶ δτι ἔχουν ἐπαλγθεύσει δλα, δπως ἀκριβῶς ἔκεινος προεῖπεν, ἀν καὶ δὲν ἀνεφέροντο καθόλου οἱ λόγοι του εἰς αὐτὸν ἀτομικῶς, ἀλλὰ μᾶλλον εἰς πάντα ἄνθρωπον καὶ πρὸ πάντων εἰς ἔκεινους, οἱ ὅποιοι νομίζουν δτι εἶναι εὔτυχεῖς. Ὁ Κροῖσος διηγεῖτο ταῦτα, ἐνῷ ἡ πυρὰ ἥτο ἀναμμένη καὶ ἔκαιόντο τὰ ἄκρα. Ὁ δὲ Κῦρος ἤκουσε μόνος του ἀπὸ τοὺς διερμηνεῖς ὅσα εἶπεν ὁ Κροῖσος, μετεμελήθη καὶ ἐσκέφθη δτι καὶ αὐτὸς, ἐνῷ εἶναι ἄνθρωπος, παραδίδει εἰς τὰς φλόγας ἄλλον ἄνθρωπον, ὁ ὅποιος δὲν ὑπῆρξε κατώτερός του ὡς πρὸς τὴν εὐδαιμονίαν, ἐπὶ πλέον ἐφοβήθη τὴν τιμωρίαν τῆς πράξεώς του καὶ, ἀφοῦ ἀνελογίσθη δτι τίποτε εἰς τοὺς ἀνθρώπους δὲν παραμένει σταθερόν, διέταξε νὰ σβήσουν τάχιστα τὴν πυράν καὶ νὰ κατεβάσουν τὸν Κροῖσον καὶ τοὺς μετ' αὐτοῦ. Ἀλλὰ παρὰ τὴν προσπάθειάν των δὲν ἥδυναντο πλέον νὰ σβήσουν αὐτήν. Τότε λέγεται ἀπὸ τοὺς Λυδοὺς δτι ὁ Κροῖσος, ἀφοῦ ἀντελήθη τὴν μεταμέλειαν τοῦ Κύρου καὶ δτι πάντες προσεπάθουν νὰ σβήσουν τὴν πυράν, ἀλλὰ δὲν ἥδυναντο πλέον νὰ ἐπιτύχουν τοῦτο, ἐπεκαλέσθη μὲ δυνατὴν φωνὴν· τὸν Ἀπόλλωνα ἵκετεύων αὐτόν, ἐὰν ποτὲ τοῦ προσέφερε δῶρον εὐχάριστον, νὰ τὸν βοηθήσῃ καὶ νὰ τὸν σώσῃ ἀπὸ τὸν ἔσχατον ἔκεινον κίνδυνον. Αὐτὸς μὲν μὲ δάκρυα ἐπεκαλεῖτο τὸν θεόν. Αἰφνιδίως δέ, ἐνῷ ὁ οὐρανὸς ἥτο αἴθριος καὶ ἥρεμος, συνεσωρεύθησαν νέρη, ἔξεσπασε θύελλα καὶ ἥρχισε νὰ βρέχῃ καταρρακτωδῶς καὶ ἡ πυρὰ ἔσβησεν. Ἀπὸ αὐτὸ δ Κῦρος ἀνεγνώρισεν δτι ὁ Κροῖσος ἥτο καλὸς ἄνθρωπος καὶ ἀγαπητὸς εἰς τοὺς θεούς, τὸν κατεβίβασεν ἀπὸ τὴν πυράν καὶ τοῦ εἶπε τὰ ἔξῆς. «Κροῖσε, ποῖος ἄνθρωπος σὲ ἔπεισε νὰ ἐκστρατεύσῃς κατὰ τῆς χώρας μου καὶ νὰ γίνης ἐχθρὸς ἀντὶ φίλος μου; Αὐτὸς ἀπήντησεν· «ὦ βασιλεῦ, ἐπραξα τοῦτο διὰ τὴν ἴδιαν σου εὔτυχίαν καὶ τὴν ἴδιαν μου δυστυχίαν. Αἴτιος αὐτῶν ὑπῆρξεν ὁ θεὸς τῶν Ἑλλήνων, ὁ ὅποιος μὲ παρεκίνησε νὰ λάβω τὰ ὅπλα. Διότι οὐδεὶς εἶναι τόσον ἀνόητος, ὥστε νὰ προτιμᾷ τὸν πόλεμον ἀπὸ τὴν εἰρήνην, καθ' ὅσον κατὰ τὴν εἰρήνην μὲν τὰ παιδιὰ θάπτουν τοὺς πατέρας των, κατὰ τὸν πόλεμον δὲ οἱ πατέρες τὰ παιδιά. Ἀλλὰ οἱ θεοί, ἀν δὲν ἀπατῶμαι, ἥθελησαν νὰ συμβοῦν αὐτά, δπως συνέβησαν.

## ΕΥΤΕΡΗ

“Ο ‘Ηρόδοτος εἰς τὸ βιβλίον τοῦτο λαμβάνει ἀφορμὴν ἀπὸ τὴν ἐκστρατείαν τοῦ Καμβύσου, υἱοῦ τοῦ Κύρου, εἰς τὴν Αἴγυπτον καὶ ἀσχολεῖται διὰ μακρῶν μὲ τὴν γεωγραφίαν (κεφ. 1 – 99) καὶ τὴν ιστορίαν αὐτῆς (κεφ. 99 κ. ἐ.). Μεταξὺ ἄλλων ὁ ποταμὸς Νεῖλος προκαλεῖ τὸ ἴδιαιτερον διαφέρον αὐτοῦ. ‘Ο ἕδιος ἔφθασε μέχρι τῆς Ἐλεφαντίνης.

### 1. Πυγμαῖοι

31. ’Απὸ τοῦ μέρους τούτου καὶ ἀνω (δηλαδὴ τῆς Ἐλεφαντίνης) κανεὶς δὲν δύναται νὰ εἴπῃ τίποτε τὸ βέβαιον, διότι ὁ τόπος εἶναι ἔρημος ἐξ αἰτίας τῆς ὑψηλῆς θερμοκρασίας.

32. ’Απὸ μερικούς Κυρηναίους ὅμως ἤκουσα τὰ ἔξης. Μοῦ εἴπαν δὲι μετέβησαν εἰς τὸ μαντεῖον τοῦ ’Αμμωνος καὶ συνωμίλησαν μὲ τὸν βασιλέα τῶν ’Αμμωνίων Ἐτέαρχον. Κατὰ τὴν συνομιλίαν αὐτὴν ἔγινε λόγος καὶ διὰ τὸν Νεῖλον, ὅτι δὲν γνωρίζει κανεὶς τὰς πηγὰς αὐτοῦ. ’Ο Ἐτέαρχος τότε διηγήθη ὅτι Νασαμῶνες ἤλθον πρὸς αὐτὸν (ἥσαν δὲ αὐτοὶ λαὸς Λιβυκός, ὁ ὄποιος κατοικοῦσεν εἰς τὴν Σύρτιν καὶ εἰς μικρὸν μέρος ἀνατολικῶς τῆς Σύρτος).

”Οταν ἔφθασαν οἱ Νασαμῶνες καὶ ἡρωτήθησαν, ἂν ἐγνώριζον νὰ εἴπουν τίποτε περισσότερον διὰ τὰς ἐρήμους τῆς Λιβύης, τοῦ ἀπεκρίθησαν ὅτι ὑπῆρχον εἰς τὴν πατρίδα των τολμηροὶ νέοι ἀπὸ προύχοντας γονεῖς, οἱ ὄποιοι, ὅταν ἔφθασαν εἰς ἀνδρικὴν ἥλικιαν, συνέλαβον τὴν ἰδέαν νὰ δοξασθοῦν μὲ ἔξαιρετικὰ κατορθώματα. Καὶ μάλιστα ὥρισαν διὰ κλήρου πέντε ἀπ’ αὐτοὺς νὰ ἐρευνήσουν τὰς ἐρήμους τῆς Λιβύης, μήπως ἀνακαλύψουν τίποτε περισσότερον ἀπὸ ἐκείνους, οἱ

όποιοι είδον τὰ πλέον μακρυνά μέρη. Διότι τὰ μὲν κατὰ τὴν βόρειον (=Μεσόγειον) θάλασσαν μέρη τῆς Αιβύης ἀπὸ τῆς Αἰγύπτου μέχρι τοῦ ἀκρωτηρίου Σολόεντος, ὅπου τελειώνει ἡ Αιβύη, κατοικοῦν ὅλην αὐτὴν τὴν παραλίαν Λιβυες καὶ πολλὰ ἔθνη Λιβυκά, πλὴν τῶν μερῶν τὰ ὁποῖα κατοικοῦν Φοίνικες· καὶ "Ελληνες. Πέραν δύμας ἀπὸ τὴν παραλιακὴν αὐτὴν περιοχὴν καὶ τὰ κατοικούμενα μέρη πρὸς τὴν θάλασσαν ἡ Αιβύη εἶναι κατοικητήριον θηρίων καὶ πέραν ἀπὸ τὰ μέρη τῶν θηρίων μόνον ἀμμος ὑπάρχει, φοβερὰ ἀνυδρος καὶ ἐντελῶς ἔρημος. Οἱ νέοι λοιπὸν ἔκεινοι, οἱ ὄποιοι ἐστάλησαν ἀπὸ τοὺς συνομηλίκους των ἐφωδιασμένοι καλὰ μὲν ὕδωρ καὶ μὲ τρόφιμα, μετέβησαν πρῶτοι εἰς τὴν κατοικουμένην περιοχὴν. Ἐφοῦ διέσχισαν αὐτήν, ἔφθασαν εἰς τὸν τόπον τῶν θηρίων καὶ ἀπὸ ἔκει μὲ κατεύθυνσιν πρὸς δυσμάς ἐπορεύοντο διὰ τῆς ἔρημου. Ἐπέρασαν τοιουτορόπως μεγάλην ἀμμώδη ἔκτασιν καὶ μετὰ πολλὰς ἡμέρας είδον ἐπὶ τέλους εἰς πεδιάδα δένδρα. Ἐπλησίασαν καὶ ἔκοψαν τοὺς καρποὺς τῶν δένδρων. Ἐνῷ ἔκοπτον τοὺς καρπούς, ἀνδρες μικρόσωμοι, χαμηλότεροι καὶ τοῦ μετρίου ἀνδρός, ὥρμησαν ἐναντίον των, τοὺς συνέλαβον καὶ τοὺς ἐπῆραν μαζὺ των βιαίων. Οἱ Νασαμῶνες δὲν καταλάβαιναν καθόλου τὴν γλῶσσάν των οὕτε ἔκεινοι τὴν γλῶσσαν τῶν Νασαμώνων. Τοὺς ἐπῆραν διὰ μέσου ἀπεράντου ἔλους καὶ, ἀφοῦ ἐπέρασαν αὐτό, ἔφθασαν εἰς πόλιν, εἰς τὴν ὄποιαν ὅλοι οἱ ἄνθρωποι ἔκει εἶναι μάγοι. Ὁ Ἐπέαρχος λοιπὸν ἐπίστευεν ὅτι ὁ ποταμὸς αὐτός, ὁ ὄποιος ἔρρεε πλησίον τῆς πόλεως, ἦτο ὁ Νεῖλος καὶ αὐτὸς ἀπαιτεῖ καὶ ἡ λογική.

## 2. Αἱ Πυραμίδες

124. Μέχρι μὲν λοιπὸν τῆς βασιλείας τοῦ βασιλέως Ραμψινίτου ἔλεγον οἱ ιερεῖς ὅτι ἐπεκράτει εἰς τὴν Αἴγυπτον μεγάλη εύνομία καὶ

ή χώρα εύρισκετο εἰς μεγάλην εύτυχίαν. 'Αλλὰ μετὰ ἀπὸ αὐτὸν ἐβασί-  
λευσεν δὲ Χέοψ, δὲ ὁ ποῖος τοὺς ὠδήγησεν εἰς μεγάλην ἀθλιότητα. Διότι  
κατὰ πρῶτον ἔκλεισεν ὅλους τοὺς ναοὺς καὶ ἀπηγόρευσε νὰ προσφέρουν  
θυσίας. "Επειτα ὑπεχρέωσε πάντας τοὺς Αἰγυπτίους νὰ ἐργάζωνται  
διὰ λογαριασμόν του. Εἰς ἄλλους ἐπέβαλε νὰ σύρουν μέχρι τοῦ Νείλου  
λίθους, τοὺς ὅποιους ἔκοπτον ἀπὸ τὰ λατομεῖα τοῦ Ἀραβίου ὄρους.  
εἰς ἄλλους ὥρισε μὲ πλοῖα νὰ περνοῦν τοὺς λίθους πέραν τοῦ ποταμοῦ  
καὶ ἄλλοι νὰ τοὺς σύρουν καὶ νὰ τοὺς μεταφέρουν εἰς τὸ Λιβυκὸν ὄρος.  
Εἰργάζοντο δὲ ἀδιακόπως ἐκατὸν χιλιάδες ἄνθρωποι, τοὺς ὅποιους  
ἀντικαθίστων κατὰ τρίμηνον. 'Ο λαὸς ἐταλαιπωρεῖτο ἐπὶ δέκα ἔτη  
διὰ τὴν κατασκευὴν τοῦ δρόμου, διὰ τοῦ ὅποιου ἔσυρον τοὺς λίθους.  
'Η κατασκευὴ τοῦ δρόμου μόλις εἶναι ἔργον κατώτερον τῆς πυραμί-  
δος κατὰ τὴν γνώμην μου, διότι τὸ μῆκος αὐτοῦ εἶναι πέντε στάδια,  
τὸ πλάτος δέκα ὅργυιαι καὶ τὸ ὕψος, εἰς τὸ σημεῖον ὃπου ἡ ἐπίχωσις  
εἶναι πλέον ὑψηλή, εἶναι ὀκτὼ ὅργυιαι. Κατεσκευάσθη ἀπὸ λίθους πε-  
λεκητούς μὲ σκαλιστὰς παραστάσεις. Διέθεσαν λοιπὸν δέκα ἔτη διὰ  
τὸν δρόμον τοῦτον καὶ διὰ τὰ ὑπόγεια οἰκήματα, τὰ ὅποια εἶναι ἐπάνω  
εἰς τὸν λόφον, ὃπου εύρισκονται αἱ πυραμίδες, τὰς ὅποιας δὲ Χέοψ προ-  
ώριζε διὰ τάφους του εἰς μίαν νῆσον, τὴν ὅποιαν ἐσχημάτισεν ἐκεῖ μὲ  
διώρυγα, ποὺ ἔφερεν ἀπὸ τὸν ποταμόν. Διὰ τὴν κατασκευὴν τῆς πυ-  
ραμίδος μόνον ἔχρειάσθησαν εἴκοσιν ἔτη. Εἶναι τετράγωνος καὶ ἐκάστη  
πλευρά τῆς ἔχει ὀκτὼ πλέθρα πλάτος εἰς τὴ βάσιν καὶ ἄλλο τόσον ὕψος.  
Εἶναι ἀπὸ πελεκητούς λίθους πάρα πολὺ καλὰ ἐφηρμοσμένους καὶ κα-  
νεὶς ἀπὸ τοὺς λίθους δὲν εἶναι μικρότερος τῶν τριάκοντα ποδῶν.

125. Κατεσκευάσθη δὲ ὡς ἔξης αὐτὴ ἡ πυραμίς. Δηλαδὴ κατὰ  
πρῶτον ἔκαναν βαθμῖδας, τὰς ὅποιας ἄλλοι ὀνομάζουν κρόσσας καὶ  
ἄλλοι βωμίδας. 'Αφοῦ τῆς ἔδιδον αὐτὸν τὸ σχῆμα, ὕψων τοὺς ἄλλους  
λίθους μὲ μηχανάς, ποὺ κατεσκεύαζον ἀπὸ κοντὰ ξύλα. 'Απὸ τὸ ἔδα-  
φος τοὺς ἐσήκωνον μέχρι τῆς πρώτης σειρᾶς τῶν βαθμίδων. "Οταν  
δὲ ἀνέβαινεν ὁ λίθος ἐπάνω εἰς αὐτὴν (τὴν σειράν), ἐτοποθετεῖτο εἰς  
ἄλλην μηχανήν, ἡ ὅποια ἦτο τοποθετημένη εἰς τὴν πρώτην σειράν,  
ἀπ' ἔδῶ ἐσύρετο ὁ λίθος εἰς τὴν δευτέραν σειράν ἐπάνω εἰς ἄλλην μη-  
χανήν. Διότι δσαι σειραὶ βαθμίδων ἤσαν, τόσαι ἤσαν καὶ αἱ μηχαναὶ.  
Πιθανὸν δμας μίαν καὶ τὴν αὐτὴν μηχανὴν εὔκολοκίνητον νὰ μετέφερον  
εἰς ἐκάστην σειράν, ἀφοῦ ἀφαιροῦσαν ἀπ' αὐτὴν τὸν λίθον. Διότι πρέπει

νὰ ἀναφέρω καὶ τοὺς δύο τρόπους, ὅπως ἀκριβῶς λέγονται.

Πρῶτον λοιπὸν ἐτελείωσεν ἡ κορυφὴ τῆς πυραμίδος, κατόπιν ἡ ἐπομένη σειρά, τελευταῖα δὲ τὰ κατώτατα τμήματα, ποὺ ἥσαν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους. Εἶναι δὲ σημειωμένα μὲ αἰγυπτιακὰ γράμματα ἐπὶ τῆς πυραμίδος, πόσα ἐδαπανήθησαν διὰ τοὺς ἑργάτας εἰς ράπανα, κρόμμια καὶ σκόρδα καὶ, δοσὸν μοῦ εἶναι δυνατὸν νὰ ἔνθυμηθῶ, ἡ ἐπιγραφή, τὴν ὅποιαν μοῦ ἔξήγησεν ὁ διερμηνεύς, ἀνέφερεν δτὶ τὸ ποσὸν εἰχε φθάσει τὰ χλιαρά ἔξακόσια ἀργυρᾶ τάλαντα. Ἐάν πραγματικὰ τόσα εἶναι αὐτά, πόσα ἄλλα εἶναι εὔλογον νὰ ἔχουν δαπανηθῆ διὰ σιδηρᾶ ἑργαλεῖα, μὲ τὰ ὅποια εἰργάζοντο, πόσα διὰ τρόφιμα καὶ διὰ ἐνδύματα τῶν ἑργαζομένων κατὰ τὸν χρόνον, τὸν ὅποιον εἴπον τῆς οἰκοδομῆς, ἐκτὸς ἐκείνων ποὺ ἐδαπανήθησαν κατὰ τὴν γνώμην μου κατὰ τὸν χρόνον, ὁ ὅποιος ἔχρειάσθη διὰ νὰ κόψουν καὶ νὰ μεταφέρουν τοὺς ὅγκοιλίθους καὶ νὰ ἀνοίξουν τὸ ὑπόγειον δρυγμα, τὸ ὅποιον ἔχρειάσθη χρόνον οὐκ διλίγον.

126. Ἔμπροσθεν τῆς μεγάλης πυραμίδος ἀνηγέρθη ἡ μεσαία, τῆς ὅποιας ἐκάστη πλευρὰ εἶναι ἐνὸς καὶ ἡμίσεος πλέθρου. Ἐκτίσθη δὲ ἀπὸ λίθους, τοὺς ὅποιους οἱ Αἰγύπτιοι προσέφεραν εἰς τὴν θυγατέρα τοῦ Χέοπος.

127. Ο Χέοψ οὗτος ἔλεγον οἱ Αἰγύπτιοι δτὶ ἐβασίλευσε πεντήκοντα ἔτη. Μετὰ τὸν θάνατὸν του τὸν διεδέχθη εἰς τὸν θρόνον ὁ ἀδελφός του Χεφρήν. Καὶ αὐτὸς λέγουν δτὶ συμπεριεφέρθη κατὰ τὸν ἔβδομον τρόπον καὶ ὡς πρὸς τὰ ἄλλα ζητήματα καὶ ὡς πρὸς τὸ δτὶ ἐκτισε καὶ αὐτὸς πυραμίδα, ἡ ὅποια δὲν φθάνει τὸ μέγεθος τῆς πυραμίδος ἐκείνου (τὴν ἐμετρήσαμεν ἄλλωστε καὶ ἡμεῖς)... διότι οὕτε ὑπόγεια οἰκήματα ἔχει, οὕτε διώρυξ ἀπὸ τὸν Νεῖλον φθάνει ἔως αὐτῆν, δπως εἰς τὴν ἄλλην, εἰς τὴν ὅποιαν ἔρχεται ὅδωρ ἀπὸ κτιστὴν διώρυγα καὶ περιβρέχει εἰς τὸ ἐσωτερικὸν μίαν νῆσον, εἰς τὴν ὅποιαν λέγουν δτὶ εὑρίσκεται τὸ σῶμα τοῦ Χέοπος. Ἀφοῦ ἐκτισε δὲ τὴν πρώτην σειρὰν ἀπὸ αἰθιοπικοὺς λίθους διαφόρων χρωμάτων, ὑψώσε τὴν πυραμίδα κατὰ τεσσαράκοντα πόδας χαμηλότερα ἀπὸ τὴν μεγάλην, ποὺ ἥτο παραπλεύρως. Καὶ αἱ δύο ὑψώνονται ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ λόφου, ὁ δποῖος ἔχει ὄψις ἐκατὸν ποδῶν. "Ελεγον δτὶ ὁ Χεφρήν ἐβασίλευσε πεντήκοντα ἔξ ἔτη.

128. Ὑπολογίζουν λοιπὸν ἐκατὸν ἔξ ἔτη, κατὰ τὰ ὅποια οἱ Αἰγύπτιοι ὑπέστησαν τὰ πάνδεινα καὶ οἱ ναοὶ καθ' ὅλον αὐτὸν τὸν χρόνον

έμειναν κλειστοί καὶ δὲν ἀνοιξαν. Τούτους οἱ Αἰγύπτιοι ἀπὸ μῆσος δὲν θέλουν μὲ κανένα τρόπον νὰ τοὺς ἀναφέρουν, ἀλλὰ ὄνομάζουν καὶ τὰς πυραμίδας μὲ τὸ ὄνομα ἐνὸς ποιμένος Φιλιτίου, ὁ ὅποῖος τὸν καιρὸν ἔκεινον ἔβοσκε τὰ ποιμνιά του εἰς τὰ μέρη αὐτά.

### 3. Ὁ Λαβύρινθος

Τὴν Αἴγυπτον ἐμοιράσθησαν δώδεκα βασιλεῖς. Οὗτοι ἦσαν ἡνωμένοι διὰ φιλίας καὶ ἀπεφάσισαν νὰ κάμουν ἀπὸ κοινοῦ ἕνα μνημεῖον ἔργον. Τοῦτο ἦτο δὲ Λαβύρινθος.

148. Ἀπεφάσισαν ἐπίσης νὰ ἀφήσουν ἀπὸ κοινοῦ ἕνα μνημεῖον. Μετὰ τὴν ἀπόφασίν των αὐτὴν κατεσκεύασαν λαβύρινθον ὀλίγον ὑψηλότερα ἀπὸ τὴν λίμνην τοῦ Μοίριος καὶ δὲ ποιοῖς εὑρίσκεται μάλιστα εἰς τὸ ὑψός τῆς πόλεως, ἡ ὁποία καλεῖται τῶν Κροκοδείλων. Ἐγὼ εἶδον αὐτὸν καὶ εἶναι πράγματι ἀνώτερος πάσης περιγραφῆς. Διότι, ἂν κανεὶς προσέθετε τὰ τείχη καὶ τὰ ἔργα τέχνης τῶν Ἑλλήνων, τὸ σύνολον αὐτῶν θὰ ἐφαίνετο ὅτι εἶναι κατώτερον ἀπὸ τὸν λαβύρινθον καὶ ὡς πρὸς τὴν ἐργασίαν καὶ ὡς πρὸς τὴν δαπάνην. Ὁ ναὸς τῆς Ἐφέσου καὶ δὲ ναὸς τῆς Σάμου εἶναι ἀξιόλογοι βέβαια. Ἀλλὰ καὶ αἱ πυραμίδες εἶναι ἀνώτεραι πάσης περιγραφῆς καὶ ἔκαστη τούτων εἶναι ἀνταξίᾳ πολλῶν καὶ μεγάλων Ἑλληνικῶν ἔργων. Ὁ λαβύρινθος ἐν τούτοις εἶναι ἀνώτερος καὶ ἀπὸ τὰς πυραμίδας. Διότι ἔχει δώδεκα αὐλὰς σκεπασμένας μὲ στέγην, μὲ πύλας ποὺ εἶναι ἀπέναντι ἡ μία τῆς ἄλλης. Ἐξ μὲν ἀπὸ αὐτὰς εἶναι πρὸς βορρᾶν καὶ ἐξ πρὸς νότον, συνεχόμεναι. Περικλείει δὲ αὐτὰς ἀπ' ἐξω ὁ Ἰδιος τοῖχος. Ὑπάρχουν μέσα δύο ὄροφοι αἰθουσῶν, αἱ μὲν ὑπόγειοι, αἱ δὲ ὑπεράνω τῶν ἄλλων, τρεῖς χιλιάδες τὸν ἀριθμὸν ἦτοι χίλιαι πεντακόσιαι αἰθουσαὶ εἰς ἑκαστὸν ὄροφον. Τὰς μὲν λοιπὸν ἄνω αἰθούσας ἡμεῖς οἱ Ἰδιοι εἶδομεν, τὰς ἐπεσκέφθημεν καὶ ἐξ Ἰδίας ἀντιλήψεως ὅμιλούμεν περὶ αὐτῶν. Διὰ τὰς ὑπογείους αἰθουσας ἐλάβομεν πληροφορίας ἀπὸ ἄλλους, διότι οἱ Αἰγύπτιοι φύλακες δὲν ἤθελον μὲ κανένα τρόπον νὰ μᾶς δείξουν αὐτὰς μὲ τὴν πρόφασιν ὅτι μέσα ἔκει ὑπάρχουν οἱ τάφοι τῶν βασιλέων, οἱ δοποῖοι ἔκτισαν ἐξ ἀρχῆς τὸν λαβύρινθον, καὶ τῶν ἱερῶν κροκοδείλων. Τοιουτοτρόπως λοιπὸν διὰ μὲν τὰς ὑπογείους αἰθουσας λέγομεν δσα ἐμάθομεν ἐξ ἀκοῆς, αἱ δὲ ἄνω, τὰς ὄποιας εἶδομεν οἱ Ἰδιοι, εἶναι ἀνώτεραι παντὸς ἀνθρωπίνου ἔργου.

Οι δρόμοι, τους όποιους ἀκολουθεῖ κανείς, διὰ νὰ ἔξέλθῃ ἀπὸ τὰς αἰθούσας καὶ οἱ ἐλιγμοί, τους όποιους κάμψει, διὰ νὰ διασχίσῃ τὰς αὐλάς, ἐπειδὴ ἡσαν ἔξαιρετικά περίπλοκοι, μᾶς ἐπαρουσίαζον μίαν συνεχῆ ἔκπληξιν, ὅπως ἐπηγαίναμεν ἀπὸ τὴν μίαν αὐλὴν εἰς τὰς αἰθούσας καὶ ἀπὸ τὰς αἰθούσας εἰς τὰς στοάς, ἐκ τῶν στοῶν εἰς ἄλλα μέρη ἐστεγασμένα καὶ ἐκ τῶν αἰθουσῶν εἰς ἄλλας αὐλάς.

‘Η ὁροφὴ ὅλων τούτων τῶν οἰκημάτων εἶναι λιθίνη, ὅπως ἀκριβῶς καὶ οἱ τοῖχοι. Οἱ τοῖχοι εἶναι γεμάτοι ἀπὸ γλυπτὰς παραστάσεις. Ἐκάστη αὐλὴ περιβάλλεται ὑπὸ στύλων ἐκ λίθου λευκοῦ μὲ ἀρίστην συναρμογήν. “Οπως τελειώνει ὁ λαβύρινθος, εἰς τὴν γωνίαν ὑπάρχει συνέχεια μὲ αὐτὸν πυραμὶς τεσσαράκοντα δρυγιῶν, ὅπου εἶναι σκαλισμέναι μεγάλαι παραστάσεις. ‘Ο δρόμος, ὁ όποιος ὁδηγεῖ πρὸς αὐτήν, ἔχει κατασκευασθῆ ὑπογείως.

## ΘΑΛΕΙΑ

‘Ο ‘Ηρόδοτος ἐπαναλαμβάνει τὴν ἀφήγησίν του περὶ τῆς ἐκστρατείας τοῦ Καμβύσου εἰς τὴν Αἴγυπτον, τῆς ὁποίας ἡ γεωγραφία καὶ ἡ ἴστορία καταλαμβάνει τὸ Π βιβλίον. Ἀπὸ τὴν ἴστορίαν αὐτῆς τῆς ἐκστρατείας λαμβάνει ἀφορμὴν ὁ ‘Ηρόδοτος καὶ μᾶς δμιλεῖ εἰς τὴν ἀρχὴν τοῦ τρίτου βιβλίου του περὶ τῶν Αἰθιόπων.

### 1. Οἱ Αἰδίοπες

17. Μετὰ ἀπὸ αὐτὰ ὁ Καμβύσης ἐσχεδίασε τρεῖς ἐκστρατείας, κατὰ τῶν Καρχηδονίων, κατὰ τῶν Ἀμμωνίων καὶ κατὰ τῶν μακροβίων Αἰθιόπων, οἱ ὄποιοι κατοικοῦν τὰ νότια παράλια τῆς Λιβύης. Ἐνῷ ἐσκέπτετο τοῦτο, ἀπεφάσισε νὰ στείλῃ κατὰ τῶν Καρχηδονίων τὸ ναυτικόν, κατὰ τῶν Ἀμμωνίων μέρος τοῦ πεζικοῦ του καὶ εἰς τοὺς Αἰθιόπας νὰ πέμψῃ πρῶτα κατασκόπους, διὰ νὰ ἴδουν τὴν λεγομένην ‘Ἡλίου τράπεζαν, ἡ ὄποια εὑρίσκετο εἰς αὐτοὺς τοὺς Αἰθιόπας, ἵνα πραγματικὰ ύπηρχε καὶ συγχρόνως νὰ κατασκοπεύσουν τὰ ὅλα πράγματα μὲ τὴν πρόφασιν ὅτι φέρουν δῶρα εἰς τὸν βασιλέα αὐτῶν.

18. ‘Η τράπεζα τοῦ ‘Ἡλίου λέγεται ὅτι εἶναι τοιαύτη περίπου. ‘Υπάρχει εἰς ἐν προάστειον λιβάδι γεμάτο ἀπὸ ψημένα κρέατα ὅλων τῶν ζώων. Εἰς τοῦτο τὸ λιβάδι οἱ ἐκάστοτε ἄρχοντες ἐκ τῶν πολιτῶν φροντίζουν καὶ ἀφίνουν κρέατα τὴν νύκτα, τὴν δὲ ἡμέραν ἔρχεται ἐκεῖ καὶ τρώγει ὅποιος θέλει. Οἱ ιθαγενεῖς ἴσχυρίζονται ὅτι ἡ ἴδια ἡ γῆ ἐκάστοτε παράγει τὰ κρέατα αὐτά. ‘Η καλουμένη λοιπὸν τράπεζα τοῦ ‘Ἡλίου τοιαύτη περίπου λέγεται ὅτι εἶναι.

19. Μόλις ἀπεφάσισεν ὁ Καμβύσης νὰ πέμψῃ τοὺς κατασκόπους,

ἀμέσως ἔστειλε νὰ τοῦ φέρουν ἀπὸ τὴν πόλιν Ἐλεφαντίνην ἐκ τῶν Ἰχθυοφάγων ἐκείνους, οἱ ὅποιοι ἔγνώριζον τὴν Αἰθιοπικὴν γλῶσσαν...

20. "Οταν ἀπὸ τὴν Ἐλεφαντίνην ἔφθασαν εἰς τὸν Καμβύσην οἱ Ἰχθυοφάγοι, τοὺς ἔπειρψεν εἰς τὴν Αἰθιοπίαν καὶ παρήγγειλε, τί ἔπρεπε νὰ εἴπουν. Ἐφερον μαζί των ὡς δῶρα ἐν ἔνδυμα πορφυροῦν, περιδέραιον χρυσοῦν, βραχιόλια, ἀλαβάστρινον δοχεῖον μὲ μύρον καὶ ἐν δοχεῖον μὲ οἶνον ἀπὸ τὴν Φουίκην. Οἱ Αἰθιόπες δὲ οὗτοι, πρὸς τοὺς ὅποιους ἔστελλε τοὺς Ἰχθυοφάγους δι Καμβύσης, λέγεται δτι εἶναι οἱ ὑψηλότεροι καὶ οἱ ὥραιότεροι ἀπὸ δῆλους τοὺς ἀνθρώπους. Λέγουν δτι ἔχουν αὐτοὶ ἔθιμα διαφορετικὰ ἀπὸ τὰ ἔθιμα τῶν ἄλλων ἀνθρώπων καὶ ἴδιας τὸ ἀκόλουθον ὡς πρὸς τὴν ἐκλογὴν τοῦ βασιλέως. "Οποιον ἀπὸ τοὺς πολίτας κρίνουν δτι εἶναι ὑψηλότερος ἀπὸ δῆλους καὶ δτι ἔχει σωματικὴν δύναμιν ἀνάλογον πρὸς τὸ ὕψος του, τοῦτον θεωροῦν ἔξιον νὰ εἶναι βασιλεὺς.

21. Εἰς αὐτοὺς λοιπὸν τοὺς ἀνθρώπους, δταν ἔφθασαν οἱ Ἰχθυοφάγοι, προσέφεραν τὰ δῶρα εἰς τὸν βασιλέα καὶ τοῦ εἶπον τὰ ἔξῆς. «Ο βασιλεὺς τῶν Περσῶν Καμβύσης, ἐπειδὴ θέλει νὰ γίνῃ φίλος καὶ ξένος σου, μᾶς ἔστειλε μὲ τὴν διαταγὴν νὰ ἔλθωμεν εἰς διαπραγματεύσεις μαζί σου καὶ σοῦ προσφέρει αὐτὰ ἐδῶ ὡς δῶρα, τὰ δποῖα καὶ διδοῖς πάρα πολὺ μεγάλην εὐχαρίστησιν ἐδοκίμαζε νὰ μεταχειρίζεται».

'Αλλ' δι Αἰθίοψ ἐνόησεν δτι ἤλθον ὡς κατάσκοποι καὶ λέγει πρὸς αὐτοὺς τὰ ἔξῆς: «Οὔτε δι βασιλεὺς τῶν Περσῶν σᾶς ἔστειλε νὰ μοῦ φέρετε δῶρα, διότι δῆθεν θεωρεῖ σπουδαῖον πρᾶγμα νὰ γίνῃ φίλος μου οὔτε σεῖς λέγετε τὴν ἀλήθειαν, διότι ἔχετε ἔλθει ὡς κατάσκοποι τοῦ βασιλείου μου, ἀλλ' οὔτε καὶ ἐκεῖνος εἶναι δίκαιος ἀνθρωπος. Διότι, ἂν ἤτο δίκαιος, δὲν θὰ ἐπεθύμει ἄλλην χώραν ἐκτὸς ἀπὸ τὴν ἴδιαν του οὔτε θὰ ὑπεδούλωνεν ἀνθρώπους, ἀπὸ τοὺς δποῖους ποτὲ δὲν ἔχει ἀδικηθῆ. Τώρα δὲ δώσατε εἰς αὐτὸν αὐτὰ ἐδῶ τὸ τέξον καὶ ἐπαναλάβετέ του τὰ ἔξῆς: «ὁ βασιλεὺς τῶν Αἰθιόπων συμβουλεύει τὸν βασιλέα τῶν Περσῶν, δταν οἱ Πέρσαι δυνηθοῦν τόσον εὔκολα, δσον ἐγὼ τώρα νὰ τεντώσουν τόξα τόσον μεγάλα, δπως αὐτὸ ἐδῶ, τότε νὰ ἐκστρατεύσῃ κατὰ τῶν μακροβίων Αἰθιόπων μὲ στρατὸν πολυαριθμότερον. Μέχρι τότε δμως νὰ εύγνωμονοῦν τοὺς θεούς, οἱ δποῖοι δὲν ἐνέπνευσαν εἰς τοὺς οὐιοὺς τῶν Αἰθιόπων τὴν ἴδεαν νὰ προσθέσουν ἄλλην μίαν ἀκόμη χώραν

εις τὴν ἴδιαν των». Αύτὰ ἀφοῦ εἶπεν, ἔχαλάρωσε τὸ τόξον καὶ τὸ παρέδωσεν εἰς τοὺς ἀπεσταλμένους.

Ἐπειτα ἔλαβε τὸ πορφυροῦν ἔνδυμα καὶ ἡρώτησε, τί ἦτο καὶ πῶς ἦτο κατεσκευασμένον. «Οταν εἶπον οἱ Ἰχθυοφάγοι τὴν ἀλήθειαν διὰ τὴν πορφύραν καὶ τὴν βαφήν, αὐτὸς ἀπεκρίθη ὅτι, ὅπως εἴσθε οἱ ἀνθρώποι ἀπατηλοί, δομοίως καὶ τὰ ἔνδυματά σας εἶναι ἀπατηλά». Κατόπιν ἡρώτα διὰ τὰ χρυσᾶ ἀντικείμενα, τὸ περιδέραιον καὶ τὰ βραχιόλια. Ἐνῷ δὲ οἱ Ἰχθυοφάγοι τοῦ ἐξηγοῦσαν τὰ στολίδια ἔκεινα, ἐγέλασεν δὲ βασιλεὺς καὶ, ἐπειδὴ ἐνόμισεν ὅτι ἥσαν δεσμά, τοὺς εἶπεν ὅτι οἱ Αἰθίοπες ἔχουν δεσμὰ δυνατῶτερα ἀπὸ αὐτά. Τρίτον ἡρώτησε περὶ τοῦ μύρου. «Οταν τοῦ ἐξήγησαν τὴν κατασκευήν του καὶ ὅτι ἀλείφονται μὲ αὐτό, τοὺς ἐπανέλαβεν δὲ τι ἀκριβῶς εἶπε καὶ διὰ τὰ ἔνδυματα. Μόλις δὲ ἔφθασεν εἰς τὸν οἰνὸν καὶ ἔμαθε τὸν τρόπον τῆς παρασκευῆς του, εὐχαριστήθη πάρα πολὺ ἀπὸ αὐτὸν τὸ ποτὸν καὶ ἡρώτησε, μὲ τί τρέφεται δὲ βασιλεὺς καὶ πόσον χρόνον τὸ πολὺ ζῆ ἔνας Πέρσης. Αὐτοὶ ἀπήντησαν ὅτι δὲ βασιλεὺς τρέφεται μὲ ἄρτον. Τοῦ ἐξήγησαν, πῶς φυτρώνει δὲ σῖτος καὶ ὅτι εἰς ἀνθρωπος δύναται νὰ ζήσῃ εἰς τὴν Περσίαν τὸ πολὺ ὅγδοοκοντα ἔτη. 'Ο Αἰθίοψ ἀπήντησεν ὅτι δὲν ἔκπλήσσεται καθόλου, διότι ζοῦν τόσον ὀλίγα ἔτη, ἀφοῦ τρώγουν κόπρον. 'Αλλ' οὔτε τόσα ἔτη δὲν θὰ ἡδύναντο νὰ ζοῦν, ἐὰν δὲν τοὺς ἔδιδε δυνάμεις τὸ ποτὸν αὐτό, καὶ εύνοοῦσε τὸν οἰνὸν. 'Ως πρὸς αὐτὸν ἀνεγνώριζεν ὅτι εἶναι κατώτεροι τῶν Περσῶν.

23. "Οταν δὲ καὶ οἱ Ἰχθυοφάγοι μὲ τὴν σειράν των ἡρώτησαν τὸν βασιλέα περὶ τῆς μακροζωίας τῶν Αἰθιόπων καὶ περὶ τῆς διαίτης αὐτῶν ἀπεκρίθη ὅτι πολλοὶ ἀπὸ αὐτοὺς φθάνουν τὰ ἔκατὸν εἰκοσιν ἔτη, μερικοὶ δὲ τὰ περνοῦν καὶ αὐτό. 'Η τροφή των δὲν εἶναι κρέας βραστὸν καὶ ποτὸν αὐτῶν τὸ γάλα. Καὶ ἐπειδὴ οἱ κατάσκοποι ἔμειναν ἔκπληκτοι ὡς πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν ἔτῶν τῆς ζωῆς, ὡδήγησαν αὐτοὺς εἰς μίαν κρήνην, μὲ τὸ ὕδωρ τῆς ὁποίας, ὃσοι ἐλούοντο, ἐγίνοντο λιπαρώτεροι, ὡς ἐὰν τοῦτο ἦτο ἀπὸ ἔλαιον. 'Απὸ αὐτὴν τὴν κρήνην ἐξήρχετο μυρωδιά μενεξέδων. Τὸ ὕδωρ αὐτῆς ἔλεγον οἱ κατάσκοποι ὅτι εἶναι τόσον ἔλαφρόν, ὥστε τίποτε δὲν δύναται νὰ ἐπιπλεύσῃ ἐπ' αὐτοῦ οὔτε ξύλον οὔτε ὅσα εἶναι ἔλαφρότερα ἀπὸ ξύλον, ἀλλ' ὅτι ὅλα αὐτὰ ἐβυθίζοντο. 'Εὰν πράγματι ἔχουν εἰς τὴν διάθεσίν των τοιοῦτον ὕδωρ, ὅπως τὸ περιγράφουν, ἐξ αἰτίας αὐτοῦ θὰ εἶναι μακρόβιοι, διότι χρη-

σιμοποιοῦν αὐτὸς πάντοτε. Ἐπὸ τὴν κρήνην ὡδῆγησαν τοὺς κατασκόπους εἰς φυλακὴν ἀνδρῶν, ὅπου πάντες ἦσαν δεμένοι μὲν χρυσᾶ δεσμὰ. Εἰς τοὺς Αἰθίοπας τούτους ὁ χαλκὸς εἶναι ἀπὸ ὅλα τὰ μέταλλα τὸ σπανιώτερον καὶ τὸ πολυτιμότερον. Μετὰ τὴν ἐπίσκεψιν τοῦ δεσμωτηρίου ἐπεσκέφθησαν καὶ τὴν λεγομένην τράπεζαν τοῦ Ἡλίου.

24. Μετὰ ἀπὸ αὐτὴν τελευταίους ἐπεσκέφθησαν τοὺς τάφους αὐτῶν. Λέγεται ὅτι κατασκευάζουν αὐτοὺς ἀπὸ διαφανεῖς λίθους κατὰ τὸν ἔξης τρόπον. Ἀφοῦ ἀποξηράνουν τὸ πτῶμα, εἴτε ὅπως οἱ Αἰγύπτιοι εἴτε κάπως διαφορετικά, τὸ περιβάλλουν μὲν ἐν στρῶμα γύψου, τὸ ζωγραφίζουν δλόκληρον μὲν προσπάθειαν νὰ ἀποτυπώσουν ὃσον τὸ δύνατὸν καλύτερα τὴν μορφὴν τοῦ νεκροῦ, ὅστερα τὸ περικλείουν μὲ κοίλην στήλην, ἡ ὁποίᾳ ἔχει κατασκευασθῆ ἀπὸ διαφανῆ λίθον (ἢ ὅλη αὐτὴ ὑπάρχει ἐν ἀρθρονίᾳ καὶ εὐκόλως τὴν ἐπεξεργάζονται). Ὁ νεκρὸς διακρίνεται καθαρὰ εἰς τὸ μέσον τῆς στήλης χωρὶς νὰ μυρίζῃ καὶ νὰ παρουσιάζῃ καρμίαν δυσάρεστον ἐντύπωσιν. Φαίνονται δὲ ὅλα τὰ μέλη αὐτοῦ ὅμοια πρὸς αὐτὸν τὸν νεκρόν. Ἐπὶ ἐν μὲν ἔτος φυλάττουν τὴν στήλην εἰς τὴν οἰκίαν των οἱ πλησιέστατοι συγγενεῖς, προσφέρουν εἰς τὸν νεκρὸν ἀπαρχὰς καὶ κάμνουν θυσίας. Κατόπιν μεταφέρουν αὐτὴν εἰς τοὺς τάφους τῆς πόλεως.

25. Ἀφοῦ οἱ κατάσκοποι ἔξήτασαν τὰ πάντα, ἀνεχώρησαν. "Οταν δὲ ἀνέφεραν αὐτά, ὁ Καμβύσης ὥργισθη καὶ ἀμέσως ἐξεστράτευσε κατὰ τῶν Αἰθιόπων, χωρὶς νὰ διατάξῃ οὐδεμίαν προπαρασκευὴν τροφίμων οὔτε νὰ ἀναλογισθῇ ὅτι ἐπρόκειτο νὰ ἐκστρατεύσῃ εἰς τὴν ἄκρην τοῦ κόσμου. "Οπως ἦτο τρελλὸς καὶ ὅχι εἰς τὰ καλά του, εὐθὺς μόλις ἤκουσεν ὁ Ἄδιος τοὺς Ἰχθυοφάγους, ἐξεστράτευσε. Διέταξε μὲν πάντες οἱ Ἐλληνες, πού ἦσαν παρόντες εἰς τὴν Αἴγυπτον, ἐδῶ νὰ παραμείνουν. Ἐπῆρε δὲ μαζί του ὅλον τὸ πεζικόν. "Ἐπειτα πορευόμενος ἐφθασεν εἰς τὰς Θήβας. Ἀπέσπασε πεντήκοντα χιλιάδας ἀπὸ τὸν στρατόν. Καὶ εἰς αὐτοὺς μὲν ἔδωκεν ἐντολὴν νὰ ὑποδουλώσουν τοὺς Ἀμμωνίους καὶ νὰ καύσουν τὸ μαντεῖον τοῦ Διός, αὐτὸς δὲ μὲ τὸν ὑπόλοιπον στρατὸν ἐβάδιζε κατὰ τῶν Αἰθιόπων. Ἀλλὰ πρὶν ὁ στρατὸς διανύσῃ τὸ πέμπτον τῆς ἀποστάσεως, ἥδη ἐξηντλήθησαν τὰ τρόφιμα, τὰ δόποια εἰχον φέρει μαζί των. Καὶ μετὰ τὰ τρόφιμα ἐξηντλήθησαν τὰ ἀχθοφόρα· ζῷα, διότι τὰ ἔτρωγον. Ἐὰν μὲν λοιπὸν ὁ Καμβύσης, μόλις ἀντελή-

φθη αύτά, ήλλασσε γνώμην καὶ ὀδήγει ὅπίσω τὸν στρατόν, θὰ ἐνήργει ὡς φρόνιμος ἄνθρωπος παρὰ τὸ ἀρχικόν του σφάλμα. Τώρα δέμως, χωρὶς νὰ ὑπολογίζῃ τίποτε, ἔξηκολούθει νὰ προχωρῇ πρὸς τὰ ἐμπρός. Οἱ στρατιῶται, μέχρις ὅτου μὲν ἥδυναντο νὰ λαμβάνουν κάτι ἀπὸ τοὺς ἀγρούς, μὲν χορτοφαγίαν ἔζων. "Οταν δῆμος ἔφθασαν εἰς τὰ ἀμμώδη μέρη, τότε μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς διέπραξαν ἕργον ἀποτρόπαιον. "Ερριπτον κλήρον μεταξύ των ἀνὰ δέκα καὶ κατέτρωγον τὸν ἔνα ἀπὸ αὐτούς. "Οταν ἐπληροφορήθη αὐτὰ ὁ Καμβύσης, ἔφοβήθη τὸ ἀληλοφάγωμα τῶν στρατιωτῶν, ἐγκατέλειψε τὴν ἐκστρατείαν κατὰ τῶν Αἰθιόπων, ὑπεχώρησε καὶ φθάνει εἰς τὰς Θήβας, ἀφοῦ ἔχασε πολλοὺς ἀπὸ τὸν στρατόν του. 'Απὸ τὰς Θήβας κατέβη εἰς τὴν Μέμφιν καὶ ἐπέτρεψεν εἰς τοὺς "Ἐλληνας νὰ ἐπιστρέψουν.

26. Τοιοῦτον τέλος εἶχεν ἡ κατὰ τῶν Αἰθιόπων ἐκστρατεία. "Οσοι ἀπὸ αὐτούς διετάχθησαν νὰ βαδίσουν κατὰ τῶν Ἀμμωνίων, ἀφοῦ ἐξεκίνησαν ἀπὸ τὰς Θήβας, ἐπορεύοντο μὲν ὄδηγοὺς καὶ φάίνεται ὅτι ἔφθασαν εἰς τὴν πόλιν "Οασιν, τὴν ὄποιαν κατέχουν οἱ Σάμιοι, ποὺ λέγεται ὅτι εἶναι ἀπὸ τὴν Αἰσχριωνίαν φυλὴν καὶ ἀπέχει ἀπὸ τὰς Θήβας ἐπὶ τὰ ἡμερῶν πορείαν μέσα ἀπὸ ἀμμώδη περιοχήν. 'Ονομάζεται δὲ ὁ τόπος οὗτος εἰς τὴν γλῶσσαν τῶν 'Ἐλλήνων Μακάρων νῆσος. Εἰς αὐτὸν λοιπὸν τὸν τόπον λέγεται ὅτι ἔφθασεν ὁ στρατός. 'Απ' ἐδῶ καὶ πέρα, ἐκτὸς ἀπὸ τοὺς Ἀμμωνίους καὶ ὅσους ἤκουσαν αὐτούς, οὐδεὶς ἄλλος δύναται νὰ εἴπῃ κάτι δι' αὐτούς τοὺς στρατιώτας. Διότι οὔτε εἰς τοὺς Ἀμμωνίους ἔφθασαν οὔτε ἐπέστρεψαν ὅπίσω. 'Αναφέρονται δὲ καὶ τὰ ἀκόλουθα ἀπ' αὐτούς τοὺς Ἀμμωνίους. "Οταν ἔψυγον ἀπὸ τὴν πόλιν αὐτὴν τὴν "Οασιν καὶ ἐπορεύοντο ἐναντίον των διὰ τῆς ἀμμώδους ἐκτάσεως, ἔφθασαν εἰς τὸ μέσον περίπου τοῦ δρόμου μεταξύ αὐτῶν καὶ τῆς 'Οάσεως. 'Ενῷ ἐγενεράτιζον αὐτοί, ἔπνευσε δυνατὸς καὶ παράξενος νότιος ἀνεμος, ὃστις ἐσήκωσε σωροὺς ἄμμου, ὡστε ἐκάλυψε τελείως αὐτούς καὶ μὲν αὐτὸν τὸν τρόπον ἐξηφανίσθησαν. Οἱ Ἀμμώνιοι λέγουν ὅτι αὐτὰ συνέβησαν εἰς αὐτὴν τὴν ἐκστρατείαν.

## 2. Ὁ δακτύλιος τοῦ Πολυκράτους

39. "Οταν ὁ Καμβύσης ἐξεστράτευε κατὰ τῆς Αἰγύπτου, καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι συγχρόνως ἔκαμψαν ἐκστρατείαν κατὰ τῆς Σάμου καὶ

τοῦ Πολυκράτους, υἱοῦ τοῦ Αἰάκους, ὁ δόποῖς κατέλαβε τὴν Σάμον κατόπιν ἐπικαναστάσεως. Καὶ κατὰ πρῶτον μὲν διήρεσε τὸ κράτος εἰς τρία μέρη καὶ τὸ ἐμοιράσθη μὲ τοὺς ἀδελφούς του Παντάγνωτον καὶ Συλοσῶντα. Κατόπιν δέ, ἀφοῦ τὸν μὲν ἔνα ἀπὸ αὐτοὺς ἐφόνευσε, τὸν δὲ νεώτερον Συλοσῶντα ἔξεδιώξεν, κατέλαβεν ὅλην τὴν Σάμον. Ἐφοῦ τὴν κατέλαβεν, ἔκαμε συμμαχίαν μὲ τὸν βασιλέα τῆς Αἰγύπτου Ἀμασιν, ἐπεμπεν εἰς αὐτὸν δῶρα καὶ ἐδέχετο ἄλλα ἀπὸ ἐκεῖνον. Ἐντὸς ὀλίγου χρόνου ἡ δύναμις τοῦ Πολυκράτους ἀμέσως ἐμεγάλωσε καὶ ἀπέκτησε μεγάλην φήμην εἰς τὴν Ἰωνίαν καὶ τὴν ἄλλην Ἑλλάδα. Διότι ὁ πουδήποτε ἐστελλε τὸν στρατὸν του, πάντα εἶχεν ἐπιτυχίας. Εἶχεν ἔκατὸν πεντηκοντόρους καὶ χιλίους τοξότας. Ἐλεγχάτει πάντας ἀνευ οὐδεμιᾶς διακρίσεως. «Διότι, καθὼς ἔλεγε, θὰ φανῶ περισσότερον εὔχάριστος εἰς τὸν φίλον μου, δταν τοῦ ἀποδώσω ὅσα τοῦ ἥρπασα, παρὰ νὰ μὴ λάβω ἀπὸ αὐτὸν τίποτε ἐξ ἀρχῆς». Ἐκυρίευσε λοιπὸν πολλὰς νήσους καὶ πολλὰς πόλεις τῆς ἡπείρου. Μάλιστα καὶ τοὺς Λεσβίους, ποὺ ἐβοήθουν μὲ δλας των τὰς δυνάμεις τοὺς Μιλησίους, ἐνίκησεν εἰς ναυμαχίαν καὶ συνέλαβεν αὐτοὺς αἰχμαλώτους. Αὐτοὶ εἶναι ἐκεῖνοι, οἱ δόποῖς κατὰ τὴν αἰγμαλωσίαν των ἔσκαψαν τὴν τάφρον γύρω ἀπὸ τὸ τεῖχος τῆς Σάμου.

40. Τὴν μεγάλην εὔτυχίαν τοῦ Πολυκράτους δὲν ἤγγονει, νομίζω, ὁ "Ἀμασις, ἀλλὰ τούναντίον καὶ ἐνδιεφέρετο δι' αὐτήν. Ἐπειδὴ δὲ ἡ εὔτυχία του αὕτη συνεχῶς ἐμεγάλωνεν, ἔγραψε τὰ ἔξης ἐπὶ παπύρου καὶ τὰ ἐστειλεν εἰς τὴν Σάμον. «Ο Ἀμασις πρὸς τὸν Πολυκράτη λέγει τὰ ἀκόλουθα. Εὔχάριστον μὲν εἶναι νὰ πληροφορῆται κανεὶς ὅτι διὰ τοῦ φίλος καὶ σύμμαχός του εὔτυχεν. Ἄλλ' εἰς ἐμὲ δὲν ἀρέσκει ἡ μεγάλη σου εὔτυχία, διότι καλὰ γνωρίζω ὅτι τὸ θεῖον εἶναι φθονερόν. Θὰ ἐπεθύμουν λοιπὸν καὶ ἐγὼ δὲν διδοὺς καὶ δλοὶ δσους ἀγαπῶ δλοτε μὲν εἰς μερικὰς ὑποθέσεις μας νὰ εύδοκιμοῦμεν, δλοτε δὲ νὰ ἀποτυγχάνωμεν, ὥστε ἡ ζωὴ μας νὰ διαφέρῃ μὲ τὴν ἀλλαγὴν καὶ νὰ μὴ εἴμεθα πάντοτε εὔτυχεῖς. Διότι ποτὲ ὡς τώρα δὲν ἤκουσα νὰ κάνουν λόγον δι' ἔνα ἄνθρωπον, δὲν δοῖος, ἐνῷ κατὰ πάντα ἡτο εὔτυχής, νὰ μὴ ἔχῃ ἐλεεινὸν τέλος μέχρι τελείας καταστροφῆς του. Σὺ λοιπὸν ἀκουσε καὶ κάμε τὰ ἔξης διὰ τὴν εὔτυχίαν σου. Φρόντισε νὰ εύρῃς, ποῖον πολυτιμότατον ἀγαθὸν ἔχεις καὶ μὲ τὴν ἀπώλειάν του θὰ λυπηθῆς ὑπερβολικά· ρῆψε τὸ πρᾶγμα τοῦτο κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε νὰ μὴ φανερωθῇ πλέον εἰς ἄνθρω-

πον. Καὶ ἀν μετὰ ἀπὸ αὐτὸ αἱ εὔτυχίαι σου δὲν ἐναλλάσσωνται διαδοχικὰ μὲ τὰς δυστυχίας, θεράπευσε τὴν κατάστασιν μὲ τὸν τρόπον, τὸν ὅποιον σοῦ ὑπαγορεύω».

41. Ἐφοῦ ἀνέγνωσεν ὁ Πολυκράτης αὐτά, ἐνόησεν ὅτι ὁ "Αμασίς τὸν συνεβούλευεν ὅρθως. Ἐξήτησε λοιπὸν νὰ εὕρῃ, ποῖον ἀπὸ τοὺς θησαυρούς του ἔὰν ἔχανε, θὰ ἐλυπεῖτο ἡ ψυχή του ὑπερβολικά. Ἀφοῦ ἐσκέφθη καλῶς, εὗρε τὸ ἔξῆς. Εἶχε μίαν σφραγῖδα χρυσοδεμένη, τὴν ὅποιαν ἔσυνθήζε νὰ φορῇ ὡς δάκτυλidi. Ἡτο ἀπὸ σμάραγδον λίθον, ἔργον τοῦ Θεοδώρου, μίον τοῦ Τηλεκλέους ἀπὸ τὴν Σάμον. "Οταν λοιπὸν ἀπεφάσισε νὰ χάσῃ αὐτήν, ἔκαμε τὸ ἔξῆς. Ἐτοίμασε μίαν πεντηκόντορον μὲ τοὺς ἄνδρας τῆς καὶ εἰσῆλθε καὶ αὐτὸς εἰς αὐτήν. Κατόπιν διέταξε νὰ ἀνοιχθοῦν εἰς τὸ πέλαγος. "Οταν ἀπεμακρύνθησαν ἀπὸ τὴν νῆσον, ἀφήρεσε ἀπὸ τὸν δάκτυλόν του τὴν σφραγῖδα καὶ, ἐνῷ τὸν ἔβλεπον ὅλοι οἱ συμπλέοντες, ρίπτει αὐτήν εἰς τὸ πέλαγος. Αὐτὸ ἔκαμε καὶ ἀπέπλευσεν ἀπὸ τὸ σημεῖον ἐκεῖνο. "Οταν ἔφθασεν εἰς τὴν οἰκίαν του, ἐλυπεῖτο διὰ τὴν συμφοράν.

42. Μετὰ πέντε ὥμως ἡ ἔξη ἡμέρας ἀπὸ αὐτὸ τὸ γεγονός συνέβη τὸ ἔξῆς εἰς τὸν Πολυκράτη. Ἄλιεὺς συνέλαβεν ἔνα μέγαν καὶ ὀραῖον ἵχθυν καὶ ἐθεώρησε καλὸν νὰ προσφέρῃ αὐτὸν ὡς δῶρον εἰς τὸν Πολυκράτη. Τὸν ἔφερε λοιπὸν εἰς τὰς πύλας τοῦ Πολυκράτους καὶ ἔλεγεν ὅτι ἐπεθύμει νὰ παρουσιασθῇ εἰς αὐτόν. "Οταν οὗτος ἐπέτυχε τοῦτο, προσέφερε τὸν ἵχθυν εἰς τὸν Πολυκράτη μὲ τοὺς ἔξῆς λόγους. «Βασιλεῦ, ἔπιασα αὐτὸ τὸ ψάρι, δὲν ἐθεώρησα ὅρθων νὰ τὸ φέρω εἰς τὴν ἀγοράν, ἀν καὶ ζῶ ἀπὸ τὴν ἐργασίαν μου, ἀλλὰ μοῦ ἐφάνη ὅτι εἰναι ὅξιον διὰ σὲ καὶ τὴν βασιλικήν σου ἔξουσίαν Δι' ἐσὲ λοιπὸν τὸ ἔφερα ὡς δῶρον.» Ο Πολυκράτης εὐχαριστήθη πολὺ μὲ τοὺς λόγους καὶ ἀπήντησε μὲ τὰ ἔξῆς : «Ἐκαμες πάρα πολὺ καλὸ καὶ σοῦ χρεωστῶ διπλῆν εὐγνωμοσύνην διὰ τοὺς λόγους καὶ διὰ τὸ δῶρον. Καλούμεν καὶ σὲ εἰς τὸ δεῖπνον». Καὶ ὁ μὲν ἄλιεὺς μὲ ὑπερηφανειαν διὰ τὴν τιμὴν αὐτήν ἐπέστρεψεν εἰς τὴν οἰκίαν του. "Οταν δὲ οἱ ὑπηρέται ἤνοιξαν τὸν ἵχθυν, εὗρον εἰς τὴν κοιλίαν αὐτοῦ τὴν σφραγῖδα τοῦ Πολυκράτους. Μόλις τὴν εἶδον καὶ τὴν ἐπῆραν εἰς τὰς χεῖράς των, τὴν ἔφεραν χαρούμενοι εἰς τὸν Πολυκράτη. "Οταν ἐδιδον τὴν σφραγῖδα, διηγοῦντο, μὲ ποῖον τρόπον εὑρέθη. Τότε ὁ Πολυκράτης ἐνόησεν ὅτι τὸ γεγονός αὐτὸ ὀφείλεται εἰς τὴν θείαν δύναμιν, γράφει εἰς πάπυρον ὅλα, ὅσα ἔπραξε καὶ πᾶν

ὅ τι συνέβη. Ἀφοῦ ἔγραψε τὴν ἐπιστολήν, ἔστειλεν αὐτὴν εἰς τὴν Αἴγυπτον.

43. "Οταν ὁ Ἀμασις ἀνέγνωσε τὴν ἐπιστολήν, τὴν ὅποιαν ἔλαβεν ἀπὸ τὸν Πολυκράτη, ἐνόησεν ὅτι εἶναι ἀδύνατον εἰς ἄνθρωπος νὰ ἀπομακρύνῃ ἕνα ἄλλον ἀπὸ ἐκεῖνο, ποὺ πρόκειται νὰ τοῦ συμβῇ καὶ ὅτι διὸ Πολυκράτης δὲν ἔμελλε νὰ ἔχῃ καλὸν τέλος, ὀφοῦ τόσον πολὺ τὸν εὔνοεῖ ἡ τύχη, ὥστε νὰ εὑρίσκῃ ἀκόμη καὶ ἐκεῖνα, τὰ ὅποια ἔρριπτεν (εἰς τὴν θάλασσαν).

"Ἐπεμψε λοιπὸν κήρυκα εἰς τὴν Σάμον, διὰ νὰ τοῦ εἴπῃ ὅτι διαλύει τὴν μεταξύ των συμμαχίαν. Ἐπραξε δὲ τοῦτο φοβούμενος, μήπως συμβῇ μεγάλη καὶ φοβερὴ συμφορὰ εἰς τὸν Πολυκράτη καὶ λυπηθῇ αὐτὸς περισσότερον τότε ὡς φίλος.

## ΜΕΛΠΟΜΕΝΗ

*Εἰς τὸ βιβλίον τοῦτο γίνεται λόγος περὶ τῶν δύο μεγάλων ἐκστρατειῶν τοῦ Δαρείου κατὰ τῆς Σκυθίας καὶ κατὰ τῆς Λιβύης.*

### Ἡ Λιβύη

41. Τοιαύτη εἶναι ἡ διαμόρφωσις καὶ τόση ἡ ἔκτασις τῆς Ἀσίας. Ἡ δὲ Λιβύη εὑρίσκεται εἰς τὴν ἄλλην χερσόνησον, διότι ἀκολουθεῖ ἀμέσως τὴν Αἴγυπτον. Πρὸς τὸ μέρος τῆς Αἴγυπτου ἡ ἔηρα αὕτη εἶναι στενή, διότι ἀπὸ αὐτῆς ἐδῶ τὴν Θάλασσαν (τὴν Μεσόγειον) μέχρι τῆς Ἐρυθρᾶς εἶναι δέκα χιλιάδες ὅργυιαι, ποὺ ἴσοδυναμοῦν πρὸς χιλίους σταδίους. Μετὰ τὸ στενὸν αὐτὸ μέρος ἡ ἔηρα πλατύνεται καὶ καλεῖται Λιβύη.

42. Ἀπορῷ λοιπὸν μὲ ἐκείνους, οἵ ὄποιοι ὕρισαν καὶ διήρεσαν τὴν γῆν εἰς Λιβύην, Ἀσίαν καὶ Εὐρώπην, διότι ἡ διαφορὰ μεταξὺ τῶν δὲν εἶναι μικρά. Πράγματι ἡ Εὐρώπη ὡς πρὸς τὸ μῆκος μὲν ἔκτεινεται κατὰ μῆκος τῶν δύο ἄλλων, ὡς πρὸς τὸ πλάτος ὅμως μοῦ φαίνεται ὅτι δὲν εἶναι ἀξία νὰ παραβληθῇ πρὸς αὐτάς.

Μόνον ἡ Λιβύη πράγματι φαίνεται ὅτι περιβάλλεται ἀπὸ θάλασσαν πλὴν τοῦ τμήματος αὐτῆς, τὸ ὄποιον συνορεύει πρὸς τὴν Ἀσίαν. Ὁ Νεκώ, ὁ βασιλεὺς τῶν Αἴγυπτίων, πρῶτος ἀπὸ ὅσους γνωρίζομεν ἡμεῖς, ἀπέδειξε τοῦτο. Αὐτός, ὅταν ἔπαισε νὰ σκάπτῃ τὴν διώρυγα, ἡ ὄποια εἶναι μεταξὺ τοῦ Νείλου καὶ τοῦ Ἀραβίου κόλπου, ἔστειλε μὲ πλοῖα μερικούς Φοίνικας μὲ τὴν διαταγὴν νὰ εἰσέλθουν διὰ τῶν Ἡρακλείων στηλῶν εἰς τὴν βόρειον θάλασσαν (δῆλ. τὴν Μεσόγειον) καὶ δι' αὐτῆς νὰ φθάσουν εἰς τὴν Αἴγυπτον. Οἱ Φοίνικες λοιπὸν ἀνεχώρησαν

ἀπὸ τὴν Ἐρυθρὰν θάλασσαν καὶ ἐταξίδευον εἰς τὴν νότιον (= τὸν Ἰνδικὸν Ὄκεανόν). "Οταν ἥρχετο τὸ φυιόπωρον, ἀπεβιβάζοντο εἰς τὴν ἔηράν, ἕσπειρον τὴν γῆν τῆς Αιβύης, ἐκεῖ ὅπου ἐκάστοτε συνέβαινε νὰ ταξιδεύουν καὶ περιέμενον τὸ θέρος. "Οταν δὲ ἐθέριζον τὸν σῖτον, ἀπέπλεον. Τοιουτοτρόπως ἐπέρασαν δύο ἔτη. Κατὰ δὲ τὸ τρίτον ἐπέρασαν τὰς Ἡρακλείους στήλας καὶ ἐφθασαν εἰς τὴν Αἴγυπτον. Καὶ διηγοῦντο πράγματα, τὰ δόπια ἡγώ μὲν δὲν πιστεύω, ἄλλος δμως ἵσως τὰ πιστεύει, ὅτι δηλαδή, ὅταν περιέπλεον τὴν Αιβύην, εἶχον τὸν ἡλιον εἰς τὰ δεξιά.

43. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ἔγινε γνωστὴ πρῶτον ἡ Αιβύη. Μετὰ τούτους οἱ Καρχηδόνιοι λέγουν ὅτι τὴν ἐγνώρισαν. Διότι ὁ Σατάσπης, ὁ υἱὸς τοῦ Τεάσπιος, Ἀχαιμενίδης, δὲν περιέπλευσε τὴν Αιβύην, ἀν καὶ ἐστάλη δι' αὐτὸν ἀκριβῶς τὸν σκοπόν, ἀλλ' ἐπέστρεψε δπίσω, διότι ἐφοβήθη τὸ μῆκος τοῦ ταξιδίου καὶ τὴν ἐρημίαν, καὶ οὔτε ἐφερεν εἰς πέρας τὸν ἄθλον, τὸν δόπιον τοῦ ἐπέβαλεν ἡ μήτηρ του... ("Ο Ξέρξης δι' ἡθικὸν παράπτωμα θὰ ἀνεσκολόπιξε τὸν Σατάσπην), ἀλλ' ἡ μήτηρ του εἶπεν εἰς τὸν βασιλέα ὅτι θὰ ἐπιβάλῃ εἰς τὸν υἱὸν τῆς μεγαλυτέρων τιμωρίαν ἀπὸ τὴν ιδικήν του, δηλαδὴ θὰ τὸν ἡγάγκαξενὰ περιπλεύσῃ τὴν Αιβύην, μέχρις ὅτου φθάσῃ εἰς τὸν Αράβιον κόλπον. "Οταν ὁ Ξέρξης ἐδέχθη τὴν συμφωνίαν ὑπὸ αὐτούς τοὺς ὅρους, ὁ Σατάσπης ἐφθασεν εἰς τὴν Αἴγυπτον καὶ, ἀφοῦ ἔλαβεν ἀπὸ ἐκεῖ ἐν πλοϊον καὶ ναύτας, ἐπλεε πρὸς τὰς Ἡρακλείους στήλας. Ἀφοῦ διέπλευσε ταύτας καὶ παρέκαμψε τὸ ἀκρωτήριον τῆς Αιβύης, τὸ δόπιον ἔχει τὸ δνομα Σολόεις, ἐπλεε πρὸς μεσημβρίαν. "Οταν δμως ἐπέρασε πολλὴν θάλασσαν ἐπὶ πολλοὺς μῆνας καὶ πάντοτε ὑπελείπετο τὸ περισσότερον μέρος τοῦ ταξιδίου, ἐπέστρεψε δπίσω καὶ ἐπλευσεν εἰς τὴν Αἴγυπτον. Ἀπὸ αὐτὴν ἐφθασεν εἰς τὸν βασιλέα Ξέρξην καὶ τοῦ διηγεῖτο ὅτι εἰς τὸ πλέον μακρυνὸν σημεῖον ἐπλεε πλησίον χώρας μὲ μικροσάμους ἀνθρώπους, οἱ δόπιοι ἐφόρουν ἐνδύματα ἀπὸ φύλα φοίνικος καὶ, ὅπως αὐτοὶ μὲ τὸ πλοϊον ἐπληγίαζον εἰς τὴν ἔηράν, οἱ μικρόσωμοι ἐφευγον πρὸς τὰ ὅρη καταλείποντες τὰς πόλεις, εἰς τὰς δόπιας οἱ ναῦται του εἰσήρχοντο χωρὶς νὰ πειράζουν τίποτε μόνον τρόφιμα ἐπαιρον ἀπὸ αὐτάς. Αἴτιον δὲ τῆς μὴ ὀλοκληρώσεως τοῦ περίπλου τῆς Αιβύης ἔλεγεν ὅτι ἦτο τὸ ἔζης ὅτι τὸ πλοϊον δὲν ἦτο δυνατὸν πλέον νὰ προχωρήσῃ περισσότερον, διότι εὔρισκεν εἰς τὸν πυθμένα. Ἐπειδὴ δὲ ὁ Ξέρξης δὲν παρεδέχετο ὅτι ἔλεγε τὴν ἀλήθειαν καὶ διότι δὲν ἔξεπλήρωσε βέβαια τὸν ἄθλον,

τὸν ὁποῖον τοῦ ἐπρότειναν, τὸν ἀνεσκολόπισεν ἐπιβάλλων εἰς αὐτὸν τὴν ἀρχικὴν ποινήν...

44. Τὰ περισσότερα μέρη τῆς Ἀσίας ἀνεκαλύφθησαν ἀπὸ τὸν Δαρεῖον, ὁ ὁποῖος ἦθελε νὰ μάθῃ, εἰς ποιάν θάλασσαν ἐκβάλλει ὁ Ἰνδὸς ποταμός, ὁ δεύτερος ἀπὸ ὅλους τοὺς ποταμούς, ποὺ τρέφει κροκοδείλους.

Στέλλει μὲ πλοῖα καὶ ἄλλους, εἰς τοὺς ὁποίους εἶχεν ἐμπιστοσύνην ὅτι θὰ εἴπουν τὴν ἀλήθειαν καὶ τὸν Σκύλακα τὸν Καρυανδέα. Αὗτοὶ ἔξεκίνησαν ἀπὸ τὴν πόλιν Κασπάτυρον καὶ ἀπὸ τὴν Πακτυϊκὴν χώραν ἐπλεον τὸν ποταμὸν πρὸς ἀνατολὰς μέχρι τῆς θαλάσσης. Κατόπιν πλέοντες διὰ θαλάσσης πρὸς δυσμάς κατὰ τὸν τριακοστὸν μῆνα φθάνουν εἰς αὐτὸν τὸν τόπον, ἀπὸ ὅπου ὁ βασιλεὺς τῶν Αἰγυπτίων ἀπέστειλε τοὺς Φοίνικας, ποὺ εἴπον προηγουμένως, διὰ νὰ περιπλεύσουν τὴν Λιβύην. Μετὰ τὸν περίπλουν αὐτῶν ὁ Δαρεῖος ὑπέταξε τοὺς Ἰνδούς καὶ ἐχρησιμοποίει αὐτὴν τὴν θάλασσαν. Τοιουτοτρόπως καὶ τῆς Ἀσίας τὰ ἄλλα μέρη εὑρέθησαν ὅτι εἶναι ὅμοια μὲ τῆς Λιβύης, ἐκτὸς τῶν πρὸς ἀνατολάς.

45. Ἡ δὲ Εὐρώπη ἀπὸ κανένα δὲν φαίνεται νὰ εἶναι γνωστή, ἀν περιβάλλεται ἀπὸ θάλασσαν οὔτε ἀπὸ τὴν ἀνατολὴν οὔτε ἀπὸ τὸν βορρᾶν. Ὡς πρὸς τὸ μῆκος εἶναι γνωστὸν ὅτι εἶναι ἵση μὲ τὰς δύο ἄλλας μαζί. Δὲν δύναμαι ἐπίσης νὰ ἐρμηνεύσω, διατί, ἐνῷ ἡ γῆ εἶναι μία, ἐδόθησαν εἰς αὐτὴν τρία δύναματα διαφορετικά, ἀπὸ δύναματα γυναικῶν, οὔτε διατὶ ὡς ὅρια εἰς αὐτὴν ἐτέθησαν ὁ Νεῦλος, ποταμὸς τῆς Αἰγύπτου, καὶ ὁ Φᾶσις, ὁ τῆς Κολχίδος. "Αλλοι λέγουν τὸν Τάναϊν, ποταμὸν τῆς Μαιώτιδος, καὶ τὰ Κιμμέρια Στενά. Ἐπὶ πλέον δὲν δύναμαι νὰ πληροφορηθῶ τὰ δύναματα ἐκείνων, οἵτινες καθώρισαν αὐτὰ τὰ ὅρια καὶ ἀπὸ ποῦ ἔλαβον αὐτὰς τὰς ἐπωνυμίας. Ἡ Λιβύη μὲν λέγεται ἀπὸ τοὺς περισσοτέρους "Ελληνας ὅτι ἔλαβε τὸ ὄνομα τῆς Λιβύης, γυναικὸς ιθαγενοῦς, ἡ δὲ Ἀσία ἀπὸ τὸ ὄνομα τῆς γυναικὸς τοῦ Προμηθέως, Οἱ Λυδοὶ ὅμως διεκδικοῦν τὸ ὄνομα αὐτὸν καὶ λέγουν ὅτι ὀνομάσθη οὕτως ἡ Ἀσία ἀπὸ τὸν Ἀσίαν, υἱὸν τοῦ Κότυος, υἱοῦ τοῦ Μάνου καὶ ὅχι ἀπὸ τὴν γυναικα τοῦ Προμηθέως Ἀσίαν. Ἀπὸ αὐτὸν τὸν Ἀσίαν ἴσχυρίζονται ὅτι ὀνομάσθη καὶ ἡ φυλὴ τῶν Σάρδεων Ἀσιάς. Ἡ δὲ Εὐρώπη δὲν εἶναι γνωστὸν εἰς κανένα ἀνθρωπὸν, οὔτε ἐν περιβρέχεται ἀπὸ θάλασσαν οὔτε ἀπὸ ποῦ ἔλαβεν αὐτὸν τὸ ὄνομα οὔτε εἶναι

φανερόν, ποῖος τὸ ἔδωκεν, ἐκτὸς ἀν παραδεγθῶμεν ὅτι τὸ ἔλαβεν ἀπὸ τὴν Εὐρώπην τῆς Τύρου.

Ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει προηγουμένως θὰ ἦτο ἄρα χώρὶς ὄνομα, ὅπως ἀκριβῶς καὶ αἱ ἄλλαι. Ἀλλ' ἦτο φανερὸν ὅτι ἡ Τυρία αὐτῇ ἦτο ἀπὸ τὴν Ἀσίαν καὶ δὲν ἔφθασεν εἰς τὴν χώραν αὐτήν, ἢτις ἀπὸ τοὺς "Ελληνας τώρα καλεῖται Εὐρώπη, ἀλλὰ ἥλθεν ἀπὸ τὴν Φοινίκην εἰς τὴν Κρήτην καὶ ἀπὸ τὴν Κρήτην εἰς τὴν Λυκίαν. Αὐτὰ μὲν λοιπὸν ἀρκοῦν περὶ τούτων, διότι ἡμεῖς θὰ μεταχειρίζομεθα τὰ καθιερωμένα δνόματα.

## ΤΕΡΨΙΧΟΡΗ

Μέχρι του κεφαλαίου 27 τοῦ βιβλίου τούτου ὁ Ἡρόδοτος συνεχίζει τὴν ἀφήγησιν τοῦ τετάρτου βιβλίου τὸν περὶ τῶν πολέμων τῶν Περσῶν εἰς τὴν Σκυθίαν, τὴν Λιβύην, τὸν Ἑλλήσποντον; τὴν Θράκην.  
 Ἀπὸ τοῦ κεφαλαίου 28 κ. ἔ. ἀρχίζει ἡ ἐξιστόρησις τῆς ἐπαναστάσεως τῶν Ἰώνων. Οἱ Ἑλληνες τῆς κυρίως Ἑλλάδος καλοῦνται νὰ βοηθήσουν τὸν δόμοεθνεῖς των τῆς Ἰωνίας, οἵτινες εἶχον ὑποδουλωθῆ ὑπὸ τῶν βαρβάρων ὁ εἰς κατόπιν τοῦ ἄλλου. Οἱ Σπαρτιάται ὑστεροβούλως συμβουλεύονται τὸν δόμοαρχον των νὰ ἐπαναφέρουν τὸν Ἰππίαν εἰς τὰς Ἀθήνας. Πρὸς αὐτοὺς ὁ Κορίνθιος Σωσικλῆς μεταξὺ ἄλλων λέγει καὶ τὰ ἔξης περὶ Λάρηδας.

### 1. Ἡ Λάρηδα

92. Οἱ Σπαρτιάται εἶπον αὐτά. Οἱ περισσότεροι ὅμως σύμμαχοι δὲν ἐπεδοκίμαζον αὐτοὺς τὸν λόγους. Ἐνῷ δὲ οἱ ἄλλοι ἐσιώπων, μόνον ὁ Σωσικλῆς ὁ Κορίνθιος εἶπε τὰ ἔξης.

1. Βέβαια ὁ οὐρανὸς θὰ ἔλθῃ κάτω ἀπὸ τὴν γῆν καὶ ἡ γῆ θὰ αἰωρῆται ὑπεράνω τοῦ οὐρανοῦ, οἱ ἀνθρώποι θὰ ζοῦν ἐντὸς τῆς θαλάσσης καὶ οἱ ἰχθύες ἔκει, ὅπου ἤσαν προηγουμένως οἱ ἀνθρώποι, ἀφοῦ σεῖς, δὲ Λακεδαιμόνιοι, καταλύετε τὰς ἴσονομίας καὶ εἰσθε ἔτοιμοι νὰ ἐπαναφέρετε τὰς τυραννίδας εἰς τὰς πόλεις, ἀπὸ τὰς ὄποιας δὲν ὑπάρχει οὐδὲν καθεστὼς εἰς τὸν κόσμον ὀδικώτερον καὶ περισσότερον αἰματοβαμμένον.

Ἐὰν πράγματι σᾶς φαίνεται ὅτι εἶναι καλὸν νὰ κυβερνῶνται αἱ πόλεις ὑπὸ τυράννων, σεῖς πρῶτοι ἐγκαταστήσατε τύραννον εἰς τὴν πόλιν σας καὶ ἔπειτα προσπαθήσατε νὰ ἐγκαταστήσετε καὶ εἰς τὰς ἄλλας

πόλεις. Τώρα ένδη σεῖς οἱ ἔδιοι δὲν ἔχετε δοκιμάσει τὴν τυραννίδα καὶ ἔνδη προσέχετε μὲν ὑπερβολικὴν αὐστηρότητα νὰ μὴ παρουσιασθῇ αὐτὴ εἰς τὴν Σπάρτην, φέρεσθε ὑπούλως πρὸς τοὺς συμμάχους.<sup>3</sup> Εάν δὲν εἶχετε τὴν πεῖραν τῆς τυραννίδος, τὴν ὄποιαν ἡμεῖς ἔχομεν, θὰ ἡδύνασθε νὰ μᾶς δώσετε καλυτέρας συμβουλάς περὶ αὐτῆς ἀπὸ αὐτᾶς, που μᾶς ἔδωσατε πρὸ ὅλίγου.

2. Ἡ πολιτικὴ κατάστασις λοιπὸν εἰς τὴν πόλιν τῶν Κορινθίων ἦτο ἡ ἀκόλουθος. Ἡτο δὲν ὅλιγαρχία καὶ αὐτοὶ οἱ καλούμενοι Βακχιάδαι εἶχον τὴν ἔξουσίαν. Ἐδιδον καὶ ἐλάμβανον γυναικας ὡς συζύγους μεταξύ των. Εἴς ἀπὸ αὐτοὺς ὁ Ἀμφίων ἐγέννησε θυγατέρα χωλήν, δονομαζομένην Λάβδαν. Διότι λοιπὸν οὐδεὶς ἀπὸ τοὺς Βακχιάδας ἥθελε νὰ τὴν νυμφευθῇ, ὁ Ἡσίων ὁ οἰδητοῦ Ξεκράτους, ἀπὸ τὸ δῆμον τῆς Πέτρας, Λαπιθῆς τὴν καταγωγὴν καὶ ἀπόγονος τοῦ Καινέως, ἔλαβεν αὐτὴν ὡς σύζυγον. Ἐπειδὴ δὲν ἀπέκτα τέκνα οὔτε μὲ αὐτὴν οὔτε μὲ ἄλλην γυναικα, ἔστειλεν εἰς τὸ μαντεῖον τῶν Δελφῶν, διὰ νὰ ἐρωτήσῃ, ἂν θὰ ἔκαμψε παιδί. Ἐνῷ δὲ εἰσῆρχετο εἰς τὸ ιερόν, ἡ Πυθία εὐθὺς τὸν χαιρετίζει μὲ τοὺς ἀκολούθους στίχους.

Ἡσίων, οὐδεὶς σὲ τιμῆ, ἀν καὶ εἶσαι ἄξιος πολλῶν τιμῶν.

Ἡ Λάβδα εἶναι ἔγκυος, θὰ γεννήσῃ δὲ πέτραν στρογγύλην, ἡ ὄποια πέση ἐπάνω εἰς τοὺς μονάρχας καὶ θὰ ἀποδώσῃ τὸ δίκαιον εἰς τὴν Κόρινθον.

Οἱ χρησμὸς αὐτός, ὁ ὄποιος ἐδόθη εἰς τὸν Ἡσίωνα, ἐκοινολογήθη, δὲν γνωρίζω πῶς, εἰς τοὺς Βακχιάδας. Καὶ εἰς αὐτοὺς ὁ χρησμὸς περὶ τῆς Κορίνθου, διστις εἶχε δοθῆ προηγουμένως, ἦτο ἀνεξήγητος· ἀνεφέρετο εἰς τὸ αὐτὸν θέμα μὲ τὸν χρησμὸν τοῦ Ἡσίωνος καὶ ἔλεγε τὰ ἔξης. «Εἴς ἀετὸς εἶναι ἔγκυος ἐντὸς βράχων· θὰ γεννήσῃ λέοντα ἰσχυρὸν καὶ δύμοφάγον, ὁ ὄποιος θὰ κόψῃ πολλῶν τὰ γόνατα. Καλὰ σκεφθῆτε λοιπὸν αὐτά, σεῖς Κορίνθιοι ποὺ κατοικεῖτε γύρω ἀπὸ τὴν ὅφαίλαν Πειρήνην καὶ τὴν ἀπόκρημνον ἀκρόπολιν τῆς Κορίνθου».

Αὐτὸς μὲν λοιπὸν ὁ χρησμὸς δὲ δοθεὶς προηγουμένως εἰς τοὺς Βακχιάδας ἦτο ἀκατανόητος. Τότε δὲν, μόλις ἐπληροφορήθησαν τὸν χρησμὸν τὸν δοθέντα εἰς τὸν Ἡσίωνα, ἀμέσως ἐνόησαν καὶ τὸν προηγούμενον, ποὺ ἦτο σύμφωνος μὲ τὸν τοῦ Ἡσίωνος. «Αν καὶ ἐκατάλαβαν δὲν αὐτόν, ἐσιώπων, διότι εἶχον ἀπόφασιν νὰ θανατώσουν τὸ παιδίον, τὸ δόποιον θὰ ἐγεννᾶτο ἀπὸ τὸν Ἡσίωνα. Αμέσως λοιπόν, μόλις

έγένησεν ἡ γυναικα, ἔστειλαν δέκα ἀνδρας ἰδιούς των εἰς τὸν δῆμον, ὅπου ἦτο ἡ κατοικία τοῦ Ἡετίωνος, διὰ νὰ φονεύσουν τὸ παιδί. "Οταν ἔφθασαν αὐτοὶ εἰς τὴν Πέτραν καὶ εἰσῆλθον εἰς τὴν αὐλὴν τοῦ Ἡετίωνος, ἐζήτησαν τὸ παιδί. 'Η Λάβδα, χωρὶς νὰ γγωρίζῃ τὸν σκοπὸν τῆς ἀφίξεως ἐκείνων καὶ ἐπειδὴ ἐνόμιζεν ὅτι ἐζήτουν τὸ παιδί ἀπὸ ἀγάπην πρὸς τὸν πατέρα, τὸ ἔφερε καὶ τὸ ἔδωκεν εἰς ἓνα ἀπὸ αὐτούς. Εἶχον δὲ οὗτοι συμφωνήσει καθ' ὁδόν, ὅποιος πρῶτος πάρη εἰς τὰ χέρια του τὸ παιδί, νὰ τὸ ρίψῃ μὲν δύναμιν κάτω. "Οταν λοιπὸν ἡ Λάβδα τὸ ἔφερε καὶ τὸ ἔδωκε, κατὰ θείαν τύχην τὸ παιδί ἐμειδίασεν εἰς ἐκεῖνον, ποὺ τὸ ἔλαβεν. Οὗτος ἀντελήφθη τοῦτο καὶ ὁ οἰκτος τὸν ἡμπόδισε νὰ τὸ θανατώσῃ. 'Ελυπήθη λοιπὸν αὐτὸ καὶ τὸ παραδίδει εἰς τὸν δεύτερον, αὐτὸς εἰς τὸν τρίτον καὶ τοιουτοτρόπως ἀπὸ τὸν ἓνα εἰς τὸν ἄλλον παραδιδόμενον ἐπέρασε καὶ ἀπὸ τοὺς δέκα, χωρὶς νὰ ἔχῃ οὐδεὶς τὴν διάθεσιν νὰ τὸ θανατώσῃ.

'Αφοῦ λοιπὸν ἀπέδωσαν εἰς τὴν μητέρα τὸ παιδίον καὶ ἐξῆλθον, ἔσταθησαν ἐμπρὸς εἰς τὴν θύραν καὶ ἐπέπλητον ὁ εἰς τὸν ἄλλον, κατηγοροῦντες προπάντων τὸν πρῶτον, ποὺ τὸ ἔλαβε, διότι δὲν ἔπραξε σύμφωνα μὲ τὰς ἀποφάσεις των.

Τέλος, ἀφοῦ ἐπέρασεν ὀλίγη ὥρα, ἀπεφάσισαν νὰ εἰσέλθουν ἐκ νέου καὶ νὰ λάβουν μέρος πάντες εἰς τὸν φόνον.

4. Ἡτο δμως πεπρωμένον νὰ ἀναβλαστήσουν ἀπὸ τὸν ἀπόγονον τοῦ Ἡετίωνος συμφοραὶ διὰ τὴν Κόρινθον. 'Η Λάβδα πράγματι εἶχε σταθῆ πλησίον τῆς ἴδιας θύρας καὶ παρηκολούθησεν ὅλην αὐτὴν τὴν συζήτησιν καὶ ἐπειδὴ ἐφοβήθη, μήπως μετανοήσουν καὶ, ἀφοῦ διὰ δευτέραν φοράν πάρουν τὸ παιδί, τὸ φονεύσουν, τὸ φέρει καὶ τὸ κρύπτει πάρα πολὺ καλὰ εἰς μέρος, ποὺ τῆς ἐφάνη ὅτι ἦτο ἀπίθανον νὰ ὑποψιασθοῦν, μέσα εἰς κυψέλην, διότι ἐγνώριζε καλὰ ὅτι, ἐὰν ἐπιστρέψουν καὶ ἔλθουν πρὸς ἀναζήτησίν του, ἐπρόκειτο νὰ ἐρευνήσουν τὰ πάντα. Αὐτὸ ποὺ καὶ ἀκριβῶς ἔγινεν. 'Αφοῦ λοιπὸν εἰσῆλθον καὶ τὸ ἀνεζήτησαν καὶ αὐτὸ ἦτο ἄφαντον, ἀπεφάσισαν νὰ φύγουν καὶ νὰ εἴπουν εἰς αὐτούς, ποὺ τοὺς ἔστειλαν, ὅτι δῆθεν ἐξετέλεσαν αὐτὰ ποὺ ἐκεῖνοι διέταξαν. Αὐτὸι μὲν λοιπὸν ἐπέστρεψαν καὶ ἔλεγον αὐτά.

5. 'Ακολούθως τὸ παιδίον ἐμεγάλωνε πρὸς χαρὰν τοῦ Ἡετίωνος, καὶ ἐπειδὴ διέφυγεν αὐτὸν τὸν κίνδυνον, ἀπὸ τὴν κυψέλην τοῦ ἐδόθη τὸ ὄνομα Κύψελος. "Οταν ἔγινεν ὁ Κύψελος ἀνὴρ καὶ ἐζήτησε τὴν συμ-

βουλὴν τοῦ μαντείου τῶν Δελφῶν, ἐδόθη εἰς αὐτὸν ἀπὸ πάσης πλευρᾶς εὔνοϊκὸς χρησμός, εἰς τὸν δόπιον στηριζόμενος ἐπετέθη κατὰ τῆς Κορίνθου καὶ κατέλαβεν αὐτήν. Ὁ χρησμὸς ἦτο δὲ ἔξῆς.

«Εὔτυχης ὁ ἀνὴρ οὗτος, ὁ δόπιος εἰσέρχεται εἰς τὴν κατοικίαν μου, ὁ Κύψελος ὁ υἱὸς τοῦ Ἡετίωνος, βασιλεὺς τῆς ἐνδόξου Κορίνθου, αὐτὸς καὶ τὰ παιδιά του, ἀλλ’ ὅχι πλέον βέβαια καὶ τὰ παιδιά τῶν παιδιῶν του».

Αὐτὸς λοιπὸν ἦτο δὲ χρησμός. «Οταν δὲ ἔγινε τύραννος ὁ Κύψελος, ἔδειξε τὴν ἔξης περίπου διαγωγὴν ἀνδρός. Πολλοὺς μὲν Κορινθίους κατεδίωξε, πολλοὺς δὲ ἀπεστέρησε τῆς περιουσίας των καὶ πάρα πολλοὺς τῆς ζωῆς των. Ἀφοῦ ἐβασίλευσεν ἐπὶ τριάκοντα ἔτη καὶ ἐπέρασε μέχρι τέλους τὸν βίον του εὐτυχῆς, τὸν διαδέχεται εἰς τὴν τυραννίαν ὁ υἱός του Περίανδρος. Ὁ Περίανδρος οὗτος λοιπὸν κατ’ ἀρχὰς ἦτο ἡπιώτερος τοῦ πατρός. Ἄφ’ ὅτου ὅμως διὰ πρέσβεων ἐσχετίσθη μὲ τὸν Θρασύβουλον τὸν τύραννον τῆς Μιλήτου, ἔγινεν ἀκόμη περισσότερον αἰμοβόρος ἀπὸ τὸν Κύψελον. Διότι ἔπειμψε πρὸς τὸν Θρασύβουλον κήρυκα καὶ ἔζητει νὰ μάθη, ποῖον πολιτικὸν καθεστώς νὰ ἐγκαταστήσῃ, διὰ νὰ εἴναι ἀσφαλέστατος καὶ νὰ διοικῇ τὴν πόλιν πάρα πολὺ καλά. Ὁ Θρασύβουλος ἔφερε τὸν ἀπεσταλμένον τοῦ Περίανδρου ἔξω ἀπὸ τὴν πόλιν, εἰσῆλθεν εἰς ἐσπαρμένον ἀγρὸν καὶ, ἐνῷ διέσχιζε τὸν σῖτον, ἥρωτα πάλιν καὶ ἀνέκρινε τὸν κήρυκα περὶ τοῦ σκοποῦ τῆς ἀφίξεώς του ἀπὸ τὴν Κόρινθον. Συγχρόνως ἔκοπτε καὶ ἔρριπτε κατὰ γῆς πάντα στάχυν, τὸν δόπιον ἔβλεπε νὰ ὑπερέχῃ τῶν ὄλλων, μέχρις ὅτου μὲ αὐτὸν τὸν τρόπον κατέστρεψε τὰ ὥραιότερα καὶ ὑψηλότερα στάχυα τοῦ σίτου. Ἀφοῦ διέσχισε τὸν ἐσπαρμένον τόπον, ἔπειμψεν διάσω τὸν κήρυκα χωρὶς νὰ δώσῃ οὐδεμίαν συμβουλὴν εἰς αὐτόν. «Οταν δὲ κῆρυξ ἐπέστρεψεν εἰς τὴν Κόρινθον, ὁ Περίανδρος ἦτο πρόθυμος νὰ πληροφορηθῇ τὴν συμβουλὴν. Ἄλλ’ ὁ κῆρυξ ἴσχυρίζετο διὰ τὸν Θρασύβουλος δὲν τοῦ ἔδωκεν οὐδεμίαν συμβουλὴν καὶ διὰ τοῦ παραξενεύεται διὰ τὸν Περίανδρον, πῶς τὸν ἔστειλεν εἰς τοιοῦτον ἄνθρωπον, παράφρονα καὶ καταστροφέα τῆς περιουσίας του καὶ ἀφηγεῖτο, δσα εἶχεν ἔδει νὰ κάμην ὁ Θρασύβουλος.

6. Ὁ Περίανδρος ὅμως συνέλαβε τὴν σημασίαν τῆς πράξεως τοῦ Θρασύβουλου καὶ ἀπεφάσισε νὰ φονεύσῃ τοὺς ὑπερέχοντας μεταξὺ τῶν πολιτῶν, ὅπως τὸν συνεβούλευεν ὁ Θρασύβουλος. «Ἐδειξε τότε ὅλην του τὴν κακίαν πρὸς τοὺς πολίτας. Διότι ὅσους ὁ Κύψελος ἔφησε μὲ τὰς

έκτελέσεις και τὰς ἔξορίας, αὐτοὺς ἀπετελείωσεν ὁ Περίανδρος...

Τοιαύτη λοιπὸν εἶναι ἡ τυραννίς σας, δὲ Λακεδαιμόνιοι, και τοιαῦτα εἶναι τὰ κατορθώματα αὐτῆς. 'Ημᾶς ὅμως τοὺς Κορινθίους κατέλαβε μεγάλη ἔκπληξις ἀμέσως, μόλις σᾶς εἴδομεν νὰ στέλλετε τὸν Ἰππίαν. Τώρα ἀκόμη περισσότερον ἔκπληξόμεθα μ' αὐτοὺς σας τοὺς λόγους. Σᾶς ἔξορκίζομεν εἰς τοὺς θεοὺς τῶν Ἑλλήνων, μὴ ἐγκαταστήσετε τυραννίδας εἰς τὰς πόλεις. Λοιπὸν δὲν θὰ παραιτηθῆτε τῆς ἰδέας αὐτῆς, ἀλλὰ θὰ προσπαθῆτε παρὰ πᾶσαν δικαιοσύνην νὰ ἐπαναφέρετε τὸν Ἰππίαν; Γνωρίζετε ὅτι οἱ Κορίνθιοι δὲν συμφωνοῦν μὲν σᾶς

93. 'Ο Σωσικλῆς μέν. ὅστις ἦλθε πρέσβυς ἀπὸ τὴν Κόρινθον, εἶπεν αὐτά. 'Ο δὲ Ἰππίας ἀπήντησεν ἐπικαλούμενος τοὺς ἕδους μὲ αὐτὸν θεούς, ὅτι οἱ Κορίνθιοι περισσότερον ἀπὸ ὅλους θὰ ἐπιψυχήσουν πάρα πολὺ τοὺς Πεισιστρατίδας, ὅταν θὰ ἔλθουν αἱ ἡμέραι, ποὺ τοὺς ἔχει ὄρισει ἡ μοῖρα, νὰ ἀδικηθοῦν ἀπὸ τοὺς Ἀθηναίους. 'Απήντησε δὲ δὲ Ἰππίας μὲ αὐτὰ τὰ λόγια, διότι ἐγνώριζε περισσότερον παντὸς ἄλλου ἀνθρώπου και μὲ μεγαλυτέρων ἀκρίβειαν τοὺς χρησμούς. Οἱ λοιποὶ ἔξι ἄλλου σύμμαχοι ἔως τότε μὲν ἐσιώπων. "Οταν ὅμως ἥκουσαν τὸν Σωσικλέα νὰ ἐκφράζῃ τὴν γνώμην του ἐλευθέρως, τότε πάντες ἐξεφώνησαν ὅτι προτιμοῦν τὴν γνώμην τοῦ Κορινθίου και ἔξωρκίζον τοὺς Λακεδαιμονίους νὰ μὴ ἐπιχειρήσουν οὐδεμίαν μεταβολὴν ἀναστατώνουσαν Ἑλληνικὴν πόλιν.

## ΕΡΑΤΩ

### Μηδικά

Μετὰ τὴν περὶ τῆς Ἰωνικῆς ἐπαναστάσεως ἀφήγησίν του ὁ Ἡρόδοτος, ἀπὸ τοῦ κεφαλαίου 43 κ. ἔ., εἰσέρχεται εἰς τὸ κύριον θέμα τῶν ἴστοριῶν του, τὸ ὅποιον ἔχει προσαναγγείλει ἐν τῷ προοιμίῳ. Εἶναι δὲ τοῦτο οἱ μεταξὺ τῶν Ἑλλήνων καὶ τῶν Περσῶν πόλεμοι, τὰ «μηδικὰ» ἢ «οἱ Περσικοὶ πόλεμοι», διὰ τὴν ἐξιστόρησιν τῶν ὅποιων ἀσχολεῖται εἰς τὰ τοία τελευταῖα βιβλία.

Τοὺς πολέμους τούτους προεκάλεσεν ἡ κατακτητικὴ διάθεσις τῶν Περσῶν, οἱ δόποιοι είχον ἥδη ἐξαπλωθῆ εἰς τὴν Ἀσίαν, τὴν Ἀφρικήν, τὴν Σκυθίαν. Ὅπελεπέτε η Ἐνδρώπη. Ἡ σειρὰ αὐτῆς είχεν ἔλθει καὶ μάλιστα τῆς κυρίως Ἑλλάδος.

Οἱ Πέρσαι προφασίζονται ὅτι ὑποχρεοῦνται νὰ τιμωρήσουν τοὺς Ἐρετριεῖς καὶ τοὺς Ἀθηναίους, διότι ἐβοήθησαν τοὺς δμοεθνεῖς των Ἰωνας, οἵτινες είχον ἐπαναστατήσει διὰ τὴν ἐλευθερίαν των.

### Ἡ ἐν Μαραθῶνι μάχη (490 π. Χ.)

102. Ἄφοῦ ὑπέταξαν τὴν Ἐρέτριαν καὶ παρέμειναν ἐκεῖ ὀλίγας ἡμέρας, ἔπλεον πρὸς τὴν Ἀττικήν. Ἡσαν γεμᾶτοι ἀπὸ πολεμικὸν μένος καὶ ἤλπιζον ὅτι θὰ κάμουν καὶ εἰς τοὺς Ἀθηναίους τὰ αὐτά, ποὺ ἔκαμαν καὶ εἰς τοὺς Ἐρετριεῖς. Διότι δὲ ὁ Μαραθὼν ἦτο μέρος τῆς Ἀττικῆς καταλληλότατον διὰ ἵππικὸν καὶ ἔκειτο πλησιέστατα τῆς Ἐρετρίας, ὁδήγησεν αὐτοὺς ἐκεῖ ὁ Ἰππίας, ὁ υἱὸς τοῦ Πεισιστράτου.

103. Οι Ἀθηναῖοι ἔξι ἄλλου μόλις ἐπληροφορήθησαν ταῦτα, ἔτρεξαν καὶ αὐτοὶ εἰς τὸν Μαραθῶνα (πρὸς ὑπεράσπισιν τοῦ πατρίου ἐδάφους). Ὡδήγουν αὐτοὺς δέκα στρατηγοί, ἐκ τῶν ὅποιων δέκατος ἦτο ὁ Μιλιτιάδης, τοῦ ὅποιού ὁ πατὴρ Κίμων, ὁ υἱὸς τοῦ Στησαγόρου, συνέβη νὰ φύγῃ ἀπὸ τὰς Ἀθήνας, διὰ νὰ ἀποφύγῃ τὸν Πεισίστρατον, υἱὸν τοῦ Ἰπποκράτους...

104. Οὗτος λοιπὸν ὁ Μιλιτιάδης ἤλθεν ἀπὸ τὴν Χερσόνησον καὶ ἦτο τότε στρατηγὸς τῶν Ἀθηναίων, ἀφοῦ διέφυγεν δίς τὸν θάνατον...

105. Καὶ πρῶτον μὲν, ἐνῷ οἱ στρατηγοὶ ἡσαν ἀκόμη εἰς τὴν πόλιν, πέμπουν εἰς τὴν Σπάρτην ὡς κήρυκα τὸν Φειδιππίδην, Ἀθηναῖον τὴν καταγωγήν, ταχυδρόμον τὸ ἐπάγγελμα. Εἰς αὐτὸν λοιπόν, ὅπως ὁ ἔδιος ὁ Φειδιππίδης διηγεῖτο καὶ ἀνέφερεν εἰς τοὺς Ἀθηναίους, ἐνεφανίσθη ὁ Πάλη εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ Παρθενίου ὅρους ὑπεράνω τῆς Τεγέας. Τὸν ἐφώνακεν ὁ Πάλη μὲ τὸ ὄνομά του δυνάτα «Φειδιππίδη» καὶ τὸν διέταξε νὰ ἐρωτήσῃ τοὺς Ἀθηναίους, διατὶ δὲν φροντίζουν ποσῶς δι' αὐτὸν, ἐνῷ αὐτὸς ἔχει καλὰς δι' αὐτοὺς διαθέσεις καὶ εἰς πολλὰς ἥδη περιστάσεις τοὺς ἐφάνη χρήσιμος καὶ ἀκόμη θὰ τοὺς φανῇ. Καὶ αὐτὰ μὲν οἱ Ἀθηναῖοι ἐπίστευσαν ὅτι εἶναι ἀληθῆ καὶ, ὅταν ἀποκατεστάθησαν τὰ πράγματα δι' αὐτούς, ἔκτισαν κάτω ἀπὸ τὴν Ἀκρόπολιν ναὸν τοῦ Πανὸς καὶ προσπαθοῦν νὰ τὸν ἔξιλεώσουν μετὰ ἀπὸ αὐτὸ τὸ μήνυμα μὲ θυσίας κατ' ἔτος καὶ μὲ λαμπαδηδρομίας.

106. Ὁ Φειδιππίδης δὲ τότε, ὁ ὄποιος ἐστάλη ὑπὸ τῶν στρατηγῶν (καὶ ἀκριβῶς ἴσχυρίσθη ὅτι τοῦ ἐφανερώθη ὁ Πάλη), ἔφθασεν ἐντὸς δύο ἡμερῶν ἐκ τῆς πόλεως τῶν Ἀθηνῶν εἰς τὴν Σπάρτην. "Οταν ἐπαρουσιάσθη εἰς τοὺς ἀρχοντας ἔλεγεν· «὾ Λακεδαιμόνιοι, οἱ Ἀθηναῖοι σᾶς παρακαλοῦν νὰ τοὺς βοηθήσετε καὶ νὰ μὴ ἀφήσετε νὰ ὑποδουλωθῇ ὑπὸ βαρβάρων ἀνθρώπων πόλις ἀρχαιοτάτη τῶν Ἑλλήνων. Καὶ μάλιστα τῷρα ἡ Ἐρέτρια ἔχει ὑποδουλωθῆ καὶ ἡ Ἐλλὰς ἔχει γίνει ἀσθενεστέρα κατὰ μίαν ἀξιόλογον πόλιν». Αὐτὸς λοιπὸν ἀνήγγειλεν εἰς αὐτοὺς ὅσα εἶχεν ἐντολήν. Ἐκεῖνοι ἡσαν μὲν πρόθυμοι νὰ βοηθήσουν τοὺς Ἀθηναίους, ἀλλὰ τοὺς ἦτο ἀδύνατον ἀμέσως νὰ πράξωσι τοῦτο, διότι δὲν εἶχον τὴν διάθεσιν νὰ παραβοῦν τὸν νόμον. Ἡτο πράγματι ἡ ἐνάτη ἡμέρα τοῦ μηνὸς καὶ τὴν ἐνάτην εἶπον ὅτι δὲν δύνανται νὰ ἔκστρατεύσουν, ἀφοῦ δὲν ἦτο πανσέληνος.

107. Καὶ αὐτοὶ μὲν ἀνέμενον τὴν πανσέληνον. 'Ο δὲ Ἰππίας ὡδῆγησε τοὺς βαρβάρους εἰς τὸν Μαραθῶνα... Καὶ ἐνῷ οὗτος ἐπεστάτει εἰς ταῦτα (= τὴν παράταξιν τῶν βαρβάρων) συνέβη νὰ πταρνισθῇ καὶ νὰ βήξῃ δυνατώτερα ἀπὸ ὅσον ἐσυνήθιζεν.' Επειδὴ ἦτο γέρων, οἱ περισσότεροι ὀδόντες του ἔκινοῦντο. Μὲ τὴν βίαν, ποὺ ἔβηξε λοιπόν, ἔνα δόντι ἐτινάχθη ἔξω. 'Επειδὴ δ' ἔπεσεν αὐτὸς εἰς τὴν ἄμμον, κατέβαλε μεγάλην φροντίδα ἐπὶ πολλὴν ὁραν, διὰ νὰ τὸ εὔρη. 'Αφοῦ τὸ δόντι πρὸς λύπην του δὲν ἐφαίνετο, ἀνεστέναξε καὶ εἶπε πρὸς τοὺς παρισταμένους. «Ἡ γῆ αὐτὴ ἐδῶ δὲν εἶναι ἰδική μας καὶ δὲν θὰ δυνηθῶμεν νὰ τὴν ὑποτάξωμεν. "Οσον μέρος σχεδὸν μοῦ ἀνῆκε, τὸ δόντι μου τὸ κατέχει».

108. Πρὸς βοήθειαν τῶν Ἀθηναίων, οἵτινες ἥσαν παρατεταγμένοι εἰς τὸ τέμενος τοῦ Ἡρακλέους, ἥλθον μὲ δλας των τὰς στρατιωτικὰς δυνάμεις οἱ Πλαταιεῖς, καθόσον οὗτοι εἶχον τεθῆ μόνοι των ὑπὸ τὴν προστασίαν τῶν Ἀθηναίων, οἱ όποιοι καὶ εἶχον ἥδη ἀναλάβει πολλοὺς ἀγώνας ὑπέρ αὐτῶν. Εἶχον δὲ προσχωρήσει εἰς τοὺς Ἀθηναίους κατὰ τὸν ἀκόλουθον τρόπον. 'Επειδὴ ἐπιέζοντο ὑπὸ τῶν Θηβαίων οἱ Πλαταιεῖς, καὶ ἀρχάς προσεφέρθησαν εἰς τὸν Κλεομένη, τὸν υἱὸν τοῦ Ἀναξανδρίδου, καὶ εἰς τοὺς Λακεδαιμονίους, οἱ όποιοι ἔτυχε νὰ εὑρίσκωνται εἰς τὰ περίχωρα. Αὐτοὶ δημοσίᾳ δὲν τοὺς ἐδέχθησαν καὶ τοὺς εἴπαν τὰ ἔξης. «Ἡμεῖς κατοικοῦμεν μακρὰν καὶ ἡ βοήθειά μας πιθανὸν νὰ μὴ σᾶς ὠφελήσῃ, διότι εἶναι δυνατὸν νὰ κινδυνεύσετε πολλάκις νὰ ὑποδουλωθῆτε, πρὶν τὸ μάθωμεν ἡμεῖς. Σᾶς συμβουλεύομεν λοιπὸν νὰ προσχωρήσετε εἰς τοὺς Ἀθηναίους, οἱ όποιοι καὶ γείτονές σας εἶναι καὶ ἵκανοι νὰ σᾶς βοηθήσουν. «Οἱ Λακεδαιμόνιοι συνεβούλευον αὐτὰ δχι τόσον ἀπὸ ἀγάπην πρὸς τοὺς Πλαταιεῖς, ὅσον διότι ἥθελον νὰ καταπονοῦν τοὺς Ἀθηναίους μὲ τὸ νὰ ἔρχωνται εἰς ρῆξιν πρὸς τοὺς Βοιωτούς. Οἱ Λακεδαιμόνιοι λοιπὸν ἔδωσαν αὐτὴν τὴν συμβουλὴν εἰς τοὺς Πλαταιεῖς. Αὐτοὶ δὲν ἔδειξαν δυσπιστίαν, ἀλλ', ὅταν οἱ Ἀθηναῖοι ἐτέλουν θυσίας πρὸς τιμὴν τῶν δώδεκα θεῶν, ἐκάθισαν ὡς ἵκεται εἰς τὸν βωμὸν καὶ προσέφεραν τοὺς ἑαυτούς των εἰς τοὺς Ἀθηναίους...»

Παρέδωκαν λοιπὸν οἱ Πλαταιεῖς τοὺς ἑαυτούς των εἰς τοὺς Ἀθηναίους κατὰ τὸν τρόπον, τὸν όποιον ἀνέφερα, καὶ τότε ἥλθον εἰς τὸν Μαραθῶνα, διὰ νὰ τοὺς βοηθήσουν.

109. Αἱ γνῶμαι τῶν Ἀθηναίων στρατηγῶν ἔδικτοσθησαν. Οἱ

μὲν δὲν ἥθελον νὰ πολεμήσουν λέγοντες ὅτι εἶναι ὀλίγοι, διὰ νὰ συμπλακοῦν μὲ τὸν στρατὸν τῶν Μήδων, οἱ δὲ ἄλλοι, μεταξὺ τῶν ὄποιων καὶ ὁ Μιλτιάδης, προέτρεπον νὰ γίνῃ μάχη. Ἡσαν λοιπὸν διηρημένοι καὶ ἔνεκα τούτου μάλιστα ἐνίκα ἡ χειροτέρα τῶν γνωμῶν ἀλλ' ὑπῆρχεν ἐνδέκατος ψηφοφόρος, ἀντὸς ὁ ὄποιος ἐξελέγη διὸς αἰλῆφου πολέμαρχος τῶν Ἀθηναίων. Διότι τὸν παλαιὸν καιρὸν οἱ Ἀθηναῖοι ἔδιδον δικαιώματα ψήφου εἰς τὸν πολέμαρχον ἵσον πρὸς τὸ δικαιώματα τοῦ στρατηγοῦ. Τότε πολέμαρχος ἦτο ὁ Καλλίμαχος ὁ Ἀφιδναῖος. Πρὸς αὐτὸν ἤλθεν ὁ Μιλτιάδης καὶ εἶπε τὰ ἔξης. «Ἀπὸ σὲ τῷρα ἐξαρτᾶται, ὁ Καλλίμαχε, ἡ νὰ ὑποδούλώσης τὰς Ἀθήνας ἡ νὰ καταστήσῃς αὐτὰς ἐλευθέρας καὶ νὰ ἀφήσῃς αἰωνίαν ἀνάμυνησιν τοῦ δύναματός σου, ἐφόσον θὰ ὑπάρχουν ἄνθρωποι, ὄποιοι δὲν ἄφησαν οὐδὲ ὁ Ἀρμόδιος καὶ ὁ Ἀριστογείτων. Διότι ἀπὸ τότε ποὺ ὑπάρχουν οἱ Ἀθηναῖοι, μόνον τῷρα ἔχουν περιέλθει εἰς μέγιστον κίνδυνον· καὶ ἐὰν μὲν ὑποκύψουν εἰς τοὺς Μήδους, εἶναι ἀποφασισμένον, τί θὰ πάθουν παραδιδόμενοι εἰς τὸν Ἰππίαν· ἀν ὅμως ἡ πόλις αὐτὴ νικήσῃ, ἔχει τὴν δυνατότητα νὰ γίνῃ πρώτη τῶν Ἑλληνίδων πόλεων. Πῶς λοιπὸν εἶναι δυνατὸν νὰ πραγματοποιηθοῦν αὐτὰ καὶ πῶς ἀπὸ σὲ ἀκριβῶς ἐξαρτᾶται νὰ ἔχῃς τὴν κυρίαρχον ἀπόφασιν κατὰ τὴν κρίσιμον ταύτην στιγμήν, ἔρχομαι τῷρα νὰ σοῦ ἀναπτύξω.

Αἱ γνῶμαι ἡμῶν τῶν δέκα στρατηγῶν ἔχουν διχασθῆ, οἱ μὲν θέλουν νὰ πολεμήσωμεν, οἱ δὲ νὰ μὴ πολεμήσωμεν. Ἐὰν μὲν δὲν πολεμήσωμεν, φοβοῦμαι, μήπως πέσῃ καρμιαλα μεγάλη διχόνοια εἰς τοὺς Ἀθηναίους καὶ κλονίσῃ τὰ φρονήματα αὐτῶν, ὥστε νὰ γίνουν φίλοι τῶν Μήδων. Ἐὰν ὅμως συγκρουσθῶμεν μετὰ τῶν βαρβάρων, πρὶν ἡ διαφθαρῇ ἡ συνείδησις μερικῶν Ἀθηναίων, δυνάμεθα νὰ νικήσωμεν εἰς τὴν μάχην ὑπὸ τὴν προϋπόθεσιν ὅτι οἱ θεοὶ θὰ εἶναι οὐδέτεροι. Πάντα ταῦτα λοιπὸν τῷρα εἰς στηρίζονται καὶ ἀπὸ σὲ ἐξαρτῶνται. Διότι, ἀν ταχθῆς μὲ τὴν γνώμην μου, θὰ ἔχῃς πατρίδα ἐλευθέραν καὶ πόλιν τὴν πρώτην μεταξὺ τῶν πόλεων τῆς Ἑλλάδος. Ἀν ὅμως προτιμήσῃς τὴν γνώμην ἐκείνων, οἱ ὄποιοι μὲ πάντα τρόπον προσπαθοῦν νὰ ἀποτρέψουν τὴν σύγκρουσιν μὲ τοὺς ἔχθρούς, θὰ ἔχῃς τὰ ἐναντία ἀγαθὰ ἀπὸ ἐκεῖνα, τὰ ὄποια ἀνέφερα».

110. Διὰ τῶν λόγων τούτων ὁ Μιλτιάδης παίρνει μὲ τὸ μέρος του τὸν Καλλίμαχον. Ἀφοῦ προσετέθη καὶ ἡ γνώμη τοῦ πολέμαρχου, ἀπεφασίσθη νὰ γίνῃ ἡ μάχη.

Μετὰ ἀπὸ αὐτὰ οἱ στρατηγοί, οἱ ὁποῖοι ἦσαν ὑπὲρ τῆς μάχης, ὅπως ἥρχετο ἡ σειρὰ ἐκάστου νὰ ἔχῃ ἐπὶ μίαν ἡμέραν τὴν ἀρχηγίαν, προσέφερον αὐτὴν εἰς τὸν Μιλτιάδην. Οὗτος, ἀν καὶ ἐδέχετο αὐτὴν, δὲν ἐδιδεν ἀκόμη τὴν μάχην, μέχρις ὅτου ἔφθασεν ἡ ἡμέρα τῆς ἰδικῆς του ἀρχηγίας.

111. "Οταν ὅμως περιῆλθεν εἰς αὐτὸν ἡ ἀρχηγία, τότε πλέον παρετάσσοντο οἱ Ἀθηναῖοι πρὸς μάχην ὡς ἔξῆς. Τοῦ μὲν δεξιοῦ κέρατος ἥγετο ὁ πολέμαρχος Καλλίμαχος. Διότι ὁ νόμος τότε αὐτὸν διέτασσεν εἰς τὸν Ἀθηναῖον, ὁ πολέμαρχος νὰ ἔχῃ τὸ δεξιὸν κέρας. Μετὰ τοῦτον παρετάσσοντο αἱ φυλαὶ κατὰ τὴν ἀριθμητικὴν τῶν σειρὰν καὶ ἡ μία πλησίον τῆς ἄλλης. Τελευταῖοι δὲ παρετάσσοντο, κατέχοντες τὸ ἀριστερὸν κέρας, οἱ Πλαταιεῖς.

'Απὸ αὐτὴν τὴν μάχην χαὶ ἔπειτα, δσάκις οἱ Ἀθηναῖοι κάμνουν θυσίας κατὰ τὰς πανηγύρεις, αἱ ὁποῖαι τελοῦνται κατὰ πενταετίαν, ὁ Ἀθηναῖος κῆρυξ εὐχόμενος λέγει νὰ παρέχουν οἱ θεοὶ τὰ ἀγαθὰ συγχρόνως εἰς τὸν Ἀθηναῖον καὶ εἰς τὸν Πλαταιεῖς. "Οταν δὲ παρετάσσοντο οἱ Ἀθηναῖοι εἰς τὸν Μαραθώνα, συνέβη τὸ ἔξῆς περίεργον. Ἐπειδὴ τὸ μῆκος τῆς Ἑλληνικῆς παρατάξεως ἐπεβάλλετο νὰ εἶναι ἵσον πρὸς τὸ μῆκος τῆς παρατάξεως τῶν Μήδων, τὸ μὲν μέσον αὐτοῦ ἐσχηματίσθη εἰς μικρὸν βάθος ἀνδρῶν καὶ εἰς τὸ σημεῖον τοῦτο ἥτο ἀσθενεστάτη ἡ Ἑλληνικὴ παράταξις, ἐνῷ τὰ δύο ἔκρα αὐτῆς ἦσαν ἴσχυρότατα ὡς πρὸς τὸ πλῆθος τῶν ἀνδρῶν.

112. "Οταν εἶχε τελειώσει δι' αὐτοὺς ἡ πρὸς μάχην παράταξις καὶ αἱ θυσίαι ἀπέβησαν εὐνοϊκαὶ, τότε, μόλις ἐδόθη τὸ σύνθημα τῆς ἐπιθέσεως, οἱ Ἀθηναῖοι τρέχοντες ἐρρίφησαν κατὰ τῶν βαρβάρων. Τὸ μεταξὺ τῶν δύο στρατῶν διάστημα δὲν ἥτο διλιγώτερον τῶν ὀκτὼ σταδίων. Οἱ Πέρσαι ἔξ ἀλλου βλέποντες τὸν ἀντιπάλους νὰ ἐπέρχωνται τροχάδην παρεσκευάζοντο, διὰ νὰ δεχθοῦν τὴν ἐπίθεσιν. Καὶ ἐνόμιζον ὅτι παραφροσύνη κατέλαβε τὸν Ἀθηναῖον καὶ μάλιστα πάρα πολὺ διλεθρία, ὅπως ἔβλεπον αὐτοὺς νὰ εἶναι δλίγοι καὶ ὅμως νὰ ἐπιτίθενται δρμητικώτατα, χωρὶς νὰ ἔχουν οὕτε ἴππικὸν οὕτε τοξότας. Καὶ αὐτὰ μὲν λοιπὸν ἦσαν τὰ συμπεράσματα τῶν βαρβάρων. Οἱ Ἀθηναῖοι ὅμως, ὅταν συντεταγμένοι ἥλθον εἰς ἐπαφὴν μετὰ τῶν βαρβάρων, ἐμάχοντο μετὰ γενναιότητος ἀξίας νὰ ἐγκωμιασθῇ. Διότι πρῶτοι ἔξ δλων τῶν ὅσων ἡμεῖς γνωρίζομεν Ἑλλήνων ἐπετέθησαν μὲ δόμην κατὰ τῶν πο-

λεμίων, πρῶτοι ἐπίσης ἀντίκρυσαν ἀτάραχοι τὴν Μηδικὴν ἐνδυμασίαν καὶ τοὺς ἄνδρας, οἱ ὅποιοι ἐφόρουν αὐτὴν. Ἐνῷ μέχρι τότε ἀκόμη καὶ τὸ ὄνομα τῶν Μήδων ἐφοβοῦντο οἱ "Ἐλληνες νὰ ἀκούσουν.

113. Ἡ μάχη αὐτὴ τοῦ Μαραθῶνος διήρκεσε πολύ. Καὶ εἰς μὲν τὸ μέσον τῆς παρατάξεως, ὅπου εἶχον παραταχθῆ οἱ ἔδιοι οἱ Πέρσαι καὶ οἱ Σάκαι, ἐνίκων οἱ βάρβαροι καὶ, ὅπως ἦσαν νικηταὶ εἰς αὐτὸ τὸ σημεῖον, ἀφοῦ ἔκαμψαν ρῆγμα, κατεδίωκον τοὺς "Ἐλληνας πρὸς τὸ ἐσωτερικόν. Εἰς τὰ δύο ὅμως ἄκρα τῆς παρατάξεως ἐνίκων οἱ 'Αθηναῖοι καὶ οἱ Πλαταιεῖς. Νικῶντες, τοὺς μὲν τραπέντας εἰς φυγὴν βαρβάρους ἀφινον νὰ φεύγουν, αὐτοὶ δέ, ἀφοῦ συνήγωσαν τὰ δύο κέρατα, ἐμάχοντο κατ' ἐκείνων τῶν βαρβάρων, οἱ ὅποιοι εἶχον κάμει τὸ ρῆγμα εἰς τὸ μέσον τῆς γραμμῆς αὐτῶν καὶ ἐνίκων οἱ 'Αθηναῖοι. Τοὺς Πέρσας, ποὺ ἐτρέποντο εἰς φυγὴν, ἀκολουθοῦντες ἐφόρευον μέχρις ὅτου ἐφθασαν εἰς τὴν θάλασσαν, ὅτε ἐζήτουν πῦρ καὶ ἐπετίθεντο κατὰ τῶν πλοίων.

114. Εἰς αὐτὴν τὴν μάχην ἐφορεύθη ἀφ' ἐνὸς μὲν ὁ πολέμαρχος Καλλίμαχος δείξας μεγάλην ἀνδρείαν. Ἀπὸ τοὺς στρατηγοὺς ἀπέθανεν ὁ Στησίλαος ὁ υἱὸς τοῦ Θρασύλου. Ὁ Κυνέγειρος ὁ υἱὸς τοῦ Εὐφρίωνος ἀφ' ἑτέρου, καθ' ἣν στιγμὴν προσεπάθει νὰ πιάσῃ ἔν πλοῖον ἀπὸ τὴν πρύμναν, ἐφορεύθη, ἀφοῦ τοῦ ἀπεκόπη ἡ χεὶρ διὰ πελέκεως. "Επεσαν ἐπίσης καὶ ἄλλοι 'Αθηναῖοι πολλοὶ καὶ δύομαστοί.

115. Ἐπτὰ μὲν λοιπὸν πλοῖα ἐκυρίευσαν κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον οἱ 'Αθηναῖοι. Οἱ δὲ βάρβαροι μὲ τὰ ὑπόλοιπα πλοῖα ἀπέπλευσαν καὶ ἀφοῦ ἐπῆραν ἀπὸ τὴν νῆσον, εἰς τὴν δόποιαν τοὺς εἶχον ἀφήσει, τοὺς ἐκ τῆς Ἐρετρίας αἰχμαλώτους, περιέπλεον τὸ Σούνιον θέλοντες νὰ προλάβουν τοὺς 'Αθηναίους καὶ νὰ φθάσουν εἰς τὰς 'Αθήνας πρῶτοι.

116. Καὶ οὗτοι μὲν περιέπλεον τὸ Σούνιον. Οἱ δὲ 'Αθηναῖοι, μὲ στὴν δυνατὴν ταχύτητα εἶχον εἰς τοὺς πόδας, ἕσπευδον πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς πόλεως καὶ ἐφθασαν, προτοῦ νὰ ἔλθουν οἱ βάρβαροι. Ἀναχωρήσαντες ἐκ τοῦ ἐν Μαραθῶνι τεμένους τοῦ 'Ηρακλέους ἐφθασαν καὶ ἐστρατοπέδευσαν εἰς ἄλλο τέμενος τοῦ 'Ηρακλέους, εἰς ἐκεῖνο ποὺ εύρισκεται εἰς τὸ Κυνόσαργες. Οἱ βάρβαροι μὲ τὰ πλοῖα ἐπλευσαν εἰς τὰ ἀνοικτὰ τοῦ Φαλήρου (διότι αὐτὸ τὸ τέτεταν τῶν 'Αθηναίων) καὶ, ἀφοῦ εἰς αὐτὸ τὸ σημεῖον ἐκράτησαν ἐπ' ὀλίγον τὰ πλοῖα ἡγκυροβολημένα, ἀπέπλευσαν ὀπίσω εἰς τὴν 'Ασίαν.

117. Εἰς τὴν μάχην ταύτην τοῦ Μαραθῶνος ἀπέθανον ἀπὸ τοὺς βαρβάρους ἔξι χιλιάδες τετρακόσιοι, ἀπὸ τοὺς Ἀθηναίους ἑκατὸν ἐνενήκοντα δύο. Τόσοι μὲν ἔπεσον καὶ ἀπὸ τοὺς δύο . . .

120. Ἡλθον δὲ εἰς τὰς Ἀθήνας μετὰ τὴν πανσέληνον δύο χιλιάδες Λακεδαιμόνιοι καὶ εἶχον τόσην σπουδὴν νὰ προφθάσουν, ὥστε ἦσαν εἰς τὴν Ἀττικὴν τὴν τρίτην ἡμέραν ἀπὸ τῆς ἀναχωρήσεώς των ἐκ τῆς Σπάρτης. Ἐπειδὴ ἔφθασαν μετὰ τὴν μάχην, ἐπεθύμουν νὰ ἰδουν τούλαχιστον τοὺς Μήδους. Μετέβησαν λοιπὸν εἰς τὸν Μαραθῶνα καὶ τοὺς εἶδον. Μετὰ ταῦτα ἐπαινοῦντες τοὺς Ἀθηναίους καὶ τὰ κατορθώματά των ἐπέστρεψαν εἰς Σπάρτην.

# ΠΤΟΛΥΜΝΙΑ

Περίληψις

τῶν πρὸ τῆς Μάχης τῶν Θερμοπυλῶν

Δέκα ἔτη ἀκριβῶς μετὰ τὴν μάχην τοῦ Μαραθῶνος (490 π. Χ.) κατόπιν μαραζᾶς προπαρασκευῆς, ἡ ὅποια εἶχεν ἀρχήσει ἐπὶ τοῦ βασιλέως τῶν Περσῶν Δαρείου Α' (520 – 485) π. Χ., ἐξηκολούθησε δὲ μετὰ τὸν θάνατον αὐτοῦ ἐπὶ τοῦ νίου καὶ διαδόχου τον Σέργου (485 – 465 π. Χ.), οἱ Πέρσαι ἐπεχείρησαν τὴν τρίτην ἐκστρατείαν αὐτῶν πρὸς καθυπόταξιν τῆς Ἑλλάδος. Μέγας στρατὸς 1.800.000 περίπου ἀνδρῶν, τοῦ ὅποιον ἥγειται αὐτοπροσώπως δὲ βασιλεὺς τῶν Περσῶν, ἐξεκίνησε τὴν ἄνοιξιν τοῦ 480 π. Χ. ἀπὸ τὰς Σάρδεις τῆς Μ. Ἀσίας καὶ διὰ τοῦ Ἑλλησπόντου, τὸν ὅποιον ἔζενξαν, καὶ διὰ μέσου τῆς Θράκης καὶ τῆς Μακεδονίας, αἱ ὅποιαι ὑπέκυψαν ἄνευ ἀντιστάσεως, βαδίζει κατὰ τῆς Ἑλλάδος. Παραλλήλως καὶ μέγας πολεμικὸς στόλος τῶν Περσῶν ἐκ 1200 πλοίων πλέει κατὰ τῆς Ἑλλάδος. Ἐνώπιον τοῦ ἐπερχομένου κινδύνου οἱ "Ἑλληνες – τὸ πλεῖστον ἐξ αὐτῶν, διότι ὑπάρχουν καὶ σπουδαῖαι ἐξαιρέσεις, ὡς π. χ. οἱ Ἀργεῖοι, οἱ Θηβαῖοι καὶ ἄλλοι – συσπειροῦνται, διὰ πρώτην φορὰν ἀπὸ τοῦ Τρωϊκοῦ πολέμου, εἰς ἔνιαῖν συννασπισμόν, τὸ δὲ συνέδριον αὐτῶν ἐν τῷ Ἰσθμῷ τῆς Κορίνθου ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τῶν Σπαρτιατῶν, εἰς τοὺς ὅποιονσι οἱ Ἀθηναῖοι χάριν τοῦ γενικοῦ ἐθνικοῦ συμφέροντος παραχωροῦν προθύμως τὰ πρωτεῖα, ἀπεφάσισε τὴν ἀποστολὴν στρατεύματος κατ' ἀρχὰς εἰς τὰ Τέμπη τῆς Θεσσαλίας, ἀκολούθως δὲ εἰς τὸ στενὸν τῶν Θερμοπυλῶν διὰ ῥὰ ἀναχαιτίσῃ τοὺς ἐχθρούς. Οἱ βασιλεὺς τῆς Σπάρτης Λεωνίδας,

ἐπὶ κεφαλῆς 300 Σπαρτιατῶν καὶ 7.000 ἄλλων Ἑλλήνων, ἔρχεται ἐκεῖ, διὰ νὰ ἐμποδίσῃ τὴν κάθοδον τῶν βαρβάρων. Συγχρόνως καὶ ὁ στόλος τῶν Ἑλλήνων ἐκ 300 πολεμικῶν πλοίων – ἐκ τῶν ὅποιων 150 ἦσαν Ἀθηναϊκά ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τοῦ Θεμιστοκλέους – ὑπὸ τὸν Σπαρτιάτην Εὐρυβιάδην πέμπεται εἰς τὸ Ἀρτεμίσιον, διὰ νὰ συναντήσῃ τὸν Περσικόν.

## Ἡ μάκη τῶν Θερμοπυλῶν (480 π.Χ.)

201. Ὁ βασιλεὺς τῶν Πέρσων Ξέρξης εἶχε στρατοπεδεύσει εἰς τὴν Μαλίδα τῆς Τραχινίας καὶ οἱ "Ἐλληνες εἰς τὸ στενόν. Ὁ τόπος αὐτὸς ὀνομάζεται ἀπὸ τοὺς περισσοτέρους "Ἐλληνας Θερμοπύλαι, ἀπὸ τοὺς ἐντοπίους ὄμως καὶ τοὺς περιοίκους ἀπλῶς Πύλαι. Ἐστρατοπέδευσον λοιπὸν οἱ δύο στρατοὶ εἰς αὐτὰ τὰ μέρη καὶ κατεῖχεν ὁ μὲν Ξέρξης τὰ πρὸς Βορρᾶν μέχρι Τραχῖνος, οἱ δὲ "Ἐλληνες τὰ πρὸς Νότον.

202. Οἱ "Ἐλληνες, ποὺ ἀνέμενον τοὺς Πέρσας εἰς τὸ μέρος αὐτό, ἦσαν οἱ ἔξης τριακόσιοι Σπαρτιᾶται· χίλιοι Τεγεᾶται καὶ Μαντινεῖς· ἑκατὸν εἴκοσιν ἀπὸ τὸν Ὀρχομενὸν τῆς Ἀρκαδίας καὶ χίλιοι ἀπὸ τὴν λοιπὴν Ἀρκαδίαν. Ἀπὸ τὴν Κόρινθον ἦσαν τετρακόσιοι, ἀπὸ τὸν Φλειοῦντα διακόσιοι καὶ ἀπὸ τὰς Μυκήνας ὅγδοήκοντα. Αὐτοὶ ἦσαν ἀπὸ τὴν Πελοπόννησον. Ἀπὸ τοὺς Βοιωτοὺς ἦσαν ἑπτακόσιοι Θεσπιεῖς καὶ τετρακόσιοι Θηβαῖοι.

203. Προσεκλήθησαν προσέτι καὶ ἥλθον πανστρατιῷ οἱ Ὅποιντιοι Λοκροὶ καὶ χίλιοι Φωκεῖς. Διότι τοὺς ἐκάλεσαν οἱ "Ἐλληνες εἰς βοήθειαν δὶ' ἀγγελιαφόρων λέγοντες, ὅτι οἱ ἴδιοι μὲν ἔχουν ἔλθειν ὡς ἐμπροσθοφυλακὴ τῶν ἄλλων συμμάχων, οἱ υπόλοιποι δὲ ἀναμένονται νὰ καταφθάσουν ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν, εἶναι δὲ ἀσφαλεῖς ἀπὸ τὸ μέρος τῆς θαλάσσης, διότι φρουρεῖται ἀπὸ τοὺς Ἀθηναίους, τοὺς Αἰγινήτας καὶ τοὺς ἄλλους, ὅσοι ἔχουν ταχθῆ εἰς τὸ ναυτικόν, καὶ δὲν ἔχουν τίποτε νὰ φοβηθοῦν. Ἐξ ἄλλου καὶ ἐκεῖνος, ποὺ ἕρχεται κατὰ τῆς Ἐλλάδος, εἶναι ἄνθρωπος θυητὸς καὶ ὅχι Θεός, δὲν ὑπάρχει δὲ ἄνθρωπος, εἰς τὸν ὄποιον, ἀφ' ὃτου ἐγεννήθη, νὰ μὴ συνέβησαν ἀτυχήματα κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ζωῆς του, εἰς τοὺς μεγάλους μάλιστα συμβαίνουν τὰ μεγαλύτερα ἀτυχήματα. Εἶναι πεπρωμένον λοιπὸν καὶ αὐτός, ποὺ ἕρχεται κατὰ τῆς Ἐλλάδος, ἀφοῦ εἶναι ἄνθρωπος, νὰ πέσῃ κάποτε ἔξω εἰς τὰς προσδοκίας του. Ἀκούοντες λοιπὸν αὐτά, ἔσπευδον πρὸς βοήθειαν τῶν "Ἐλλήνων εἰς τὴν Τραχῖνα.

204. Οἱ "Ἐλληνες εἶχον ἑκεῖ καὶ ἄλλους στρατηγούς, δῆλον. κάθε πόλις τὸν ἴδιον τῆς, ἀλλ' ὁ πλέον ἐκτιμώμενος καὶ ἀρχηγὸς ὅλου τοῦ στρατεύματος ἦτο ὁ Λεωνίδας, ὁ υἱὸς τοῦ Ἀναξανδρίδου ἀπὸ τὴν Σπάρτην. Οἱ πρόγονοί του ἀπὸ τὸν πατέρα του πρὸς τὰ ἄνω ἦσαν ὁ Ἀνα-

ξανδρίδης, ὁ Λέων, ὁ Εύρυκρατίδης, ὁ Ἀνάξανδρος, ὁ Εύρυκράτης, ὁ Πολύδωρος, ὁ Ἀλκαμένης, ὁ Τήλεκλος, ὁ Ἀρχέλαος, ὁ Ἀγησίλαος, ὁ Δόρυσσος, ὁ Λεωβότης, ὁ Ἐχέστρατος, ὁ Ἄγις, ὁ Εύρυσθένης, ὁ Ἀριστόδημος, ὁ Ἀριστόμαχος, ὁ Κλεοδαῖος, ὁ Ὑγλος καὶ ὁ Ἡρακλῆς.

205. Ἡλθε δὲ τότε ὁ Λεωνίδας εἰς τὰς Θερμοπύλας, ἀφοῦ ἐπῆρε τριακοσίους ἀπὸ τοὺς καλυτέρους πολίτας, ποὺ εἶχον ἄρρενα τέκνα. Ἔρχόμενος παρέλαβε καὶ τοὺς Θηβαίους, τοὺς ὅποίους ἀνέφερα προηγούμενως εἰς τὴν ἀπαρίθμησιν καὶ τῶν ὅποίων στρατηγὸς ἦτο ὁ Λεοντιάδης ὁ υἱὸς τοῦ Εύρυμάχου. Ἔσπευσε δὲ ὁ Λεωνίδας νὰ παραλάβῃ ὁ ἵδιος μόνον αὐτοὺς ἐκ τῶν Ἑλλήνων, διότι κατηγοροῦντο πολὺ, ὅτι μηδίζουν, ὅτι εἶναι δηλαδὴ μὲ τὸ μέρος τῶν Περσῶν. Τοὺς ἐκάλεσε λοιπὸν ὁ ἵδιος νὰ ἔλθουν εἰς τὸν πόλεμον, διὰ νὰ ἰδῃ, ἀν θὰ στείλουν μαζί του στρατὸν ἡ θὰ ἀρνηθοῦν ἐμφανῶς τὴν συμμαχίαν τῶν Ἑλλήνων. Ἐκεῖνοι ὄμως ἔστειλαν, ἀν καὶ δὲν εἶχον τὰ ἴδια φρονήματα.

206. Οἱ Σπαρτιάται λοιπὸν ἔστειλαν τὸν Λεωνίδαν καὶ τοὺς τριακοσίους, διὰ νὰ ἐπιστρατευθοῦν καὶ οἱ ἄλλοι σύμμαχοι, ἀφοῦ θὰ τοὺς ἔβλεπον, καὶ νὰ μὴ ταχθοῦν μὲ τὸ μέρος τῶν Περσῶν, ἐὰν ἐμάνθανον ὅτι κάμνουν ἀναβολάς. Ἐπειδὴ δὲ ἦτο ἐμπόδιον ἡ ἑορτὴ τῶν Καρνείων, ἐσκόπευον, ἀφοῦ κάμουν τὴν ἑορτὴν καὶ ἀφήσουν φρουρούς εἰς τὴν Σπάρτην, νὰ σπεύσουν κατόπιν πρὸς βοήθειαν πανστρατιᾶ. Ἀλλὰ καὶ οἱ ἄλλοι σύμμαχοι ἔσκεπτοντο νὰ ἐνεργήσουν κατὰ τρόπον ἀνάλογον. Διότι συνέβη νὰ συμπέσουν οἱ Ὀλυμπιακοὶ ἀγῶνες εἰς τὴν ἴδιαν ἐποχήν. Νομίζοντες λοιπὸν ὅτι ὁ πόλεμος εἰς τὰς Θερμοπύλας δὲν θὰ διεξαχθῇ τόσον ταχέως, ἔστειλαν ἀπλῶς τὴν ἐμπροσθοφυλακήν.

207. "Οταν λοιπὸν ὁ Ξέρξης ἔφθασε πλησίον εἰς τὰς Θερμοπύλας, οἱ Ἑλληνες ποὺ ἐφύλασσον ἔκει, κατελήφθησαν ἀπὸ φόβον καὶ συνεσκέπτοντο, ἀν ἔπρεπε νὰ ἀποχωρήσουν. Οἱ ἄλλοι Πελοποννήσιοι τότε εἶχον τὴν γνώμην, ὅτι ἔπρεπε νὰ ἐπιστρέψουν εἰς τὴν Πελοπόννησον καὶ νὰ φυλάξουν τὸν Ἰσθμόν. Οἱ Φωκεῖς ὄμως καὶ οἱ Λοχροὶ ἤγανάκτησαν διὰ τὴν πρότασιν αὐτὴν καὶ ὁ Λεωνίδας ἀπεφάσισε νὰ παραμείνῃ, ἔστειλε δὲ ἀγγελιαφόρους εἰς τὰς πόλεις, διὰ νὰ ζητήσουν καὶ ἄλλην βοήθειαν, διότι οἱ ἴδιοι ἦσαν ὀλίγοι ἔναντι τῶν Περσῶν.

208. Ἐνῷ δὲ οἱ Ἑλληνες συνεσκέπτοντο, ὁ Ξέρξης ἔστειλεν ἔφιπ-

πον κατάσκοπον, διὰ νὰ ἴδῃ, πόσοι εἶναι καὶ τί κάμνουν. Διότι εὑρισκόμενος ἀκόμη εἰς τὴν Θεσσαλίαν εἶχεν ἀκούσει, ὅτι ἡτο συγκεντρωμένος ἐκεῖ ὀλίγος στρατὸς καὶ ὅτι ἀρχηγοὶ του ἤσαν οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ μάλιστα ὁ Λεωνίδας καταγόμενος ἀπὸ τὸν Ἡρακλέα. "Οταν δὲ πεύς οὗτος ἐπλησίασε, παρετήρησεν, ἀλλὰ δὲν διέκρινε βεβαίως ὅλον τὸ στρατόπεδον, διότι τοὺς εὑρισκομένους πρὸς τὰ ἔσω τοῦ τείχους, ποὺ εἶχον κατασκευάσει οἱ "Ελληνες, δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ τοὺς ἴδῃ. Εἴδεν ὅμως τοὺς ἔξω καὶ τὰ ὄπλα των, τὰ ὅποια ἐκείντο γέμπροσθεν τοῦ τείχους. Συνέπεσε δὲ νὰ ἔχουν τότε τοποθετηθῆ ἔξω οἱ Λακεδαιμόνιοι. "Εβλεπε λοιπὸν ἄλλους ἔξ αὐτῶν νὰ γυμνάζωνται, ἄλλους νὰ κτενίζουν τὴν κόμην των. Παρατηρῶν αὐτὰ ἐθαύμαζε καὶ ὑπελόγιζε τὸν ἀριθμὸν των. Ἀφοῦ ἐξηκρίβωσεν ὅλα αὐτά, ἐπέστρεψεν ὅπισσω ἀνενόχλητος, διότι κανεὶς ἀπὸ τοὺς "Ελληνας δὲν τὸν κατεδίωξεν οὔτε τοῦ ἔδωσε σημασίαν. Ἀφοῦ ἔφθασε ὅπισσω, διηγήθη εἰς τὸν Ξέρξην ὅλα ὅσα εἶχεν ἴδει.

209. Ο Ξέρξης ὅμως ἀκούσας αὐτὰ δὲν ἥδυνήθη νὰ ἐννοήσῃ, τὶ πράγματι συνέβαινε, δηλ. ὅτι ἡτοιμάζοντο νὰ ἀποθάνουν καὶ νὰ φονεύσουν ὅσους δυνηθοῦν. Καὶ ἐπειδὴ ἡ διαγωγὴ των τοῦ ἐφαίνετο γελοία, ἐκάλεσε τὸν Δημάρατον (<sup>1</sup>), ὃ δποῖος εὑρίσκετο εἰς τὸ στρατόπεδον του καὶ, ὅταν ἤλθε, τὸν ἡρώτησε δι' ὅλα αὐτά. Ἐκεῖνος δὲ εἶπεν· «Ἐχεις ἀκούσει καὶ ἄλλοτε, ὅταν ἔξεκινήσαμεν διὰ τὴν Ἐλλάδα, νὰ ὅμιλῶ διὰ τοὺς ἀγθρώπους αὐτούς καὶ ὅταν μὲ ήκουσες, ἐγέλασες δι' ἐμέ, διότι σου εἶπα, ποίχιν ἔκβασιν προέβλεπον, ὅτι θὰ ἔχουν τὰ πράγματα. Εἰς ἐμέ, βασιλεῦ, εἶναι πολὺ δύσκολον ἔργον νὰ χρησιμοποιῶ τὴν ἀλήθειαν ἐνώπιον σου· ὅμως ἔκουσον καὶ τώρα. Οἱ ἄνδρες αὐτοὶ ἔχουν ἔλθει, διὰ νὰ πολεμήσουν μὲ ήμας διὰ τὸ στενὸν καὶ ἔτοιμάζονται δι' αὐτό. Ὕπάρχει δὲ εἰς αὐτούς ὁ ἔξῆς νόμος· ὅταν πρόκειται νὰ διακινδυνεύσουν τὴν ζωὴν των, στολίζουν τὰς κεφαλάς των. Γνώριζε δὲ ὅτι, ἀν καθυποτάξης αὐτούς καὶ ὅσους ὑπολείπονται εἰς τὴν Σπάρτην, δὲν ὑπάρχει ἄλλο ἔθνος εἰς τὸν κόσμον, τὸ ὅποιον νὰ ἀντισταθῇ ἐναντίον σου. Διότι τώρα βαδίζεις ἐναντίον τοῦ λαμπροτέρου βασιλείου τῆς Ἐλλάδος καὶ ἐναντίον τῶν γενναιοτέρων ἀνδρῶν». Εἰς τὸν Ξέρξην ὅμως οἱ λόγοι οὗτοι ἐφρίνοντο ἐντελῶς ἀπίστευτοι καὶ τὸν ἡρώτα πάλιν ἐκ δευτέρου, μὲ ποῖον

(1) Βασιλεὺς τῆς Σπάρτης (510 - 491 π. Χ.), ἐκθρονισθεὶς καὶ καταφυγῶν εἰς τὸν Μέγαν Βασιλέα τῶν Περσῶν.

τρόπον, ἀφοῦ εἶναι τόσον δλίγοι, θὰ πολεμήσουν ἐναντίον τοῦ στρατοῦ του. Καὶ ὁ Δημάρχος εἶπεν «Βασιλεῦ νὰ μὲ θεωρῆς ψεύστηγ, ἂν τὰ πράγματα δὲν συμβοῦν, ὅπως ἐγὼ λέγω».

210. Ἀλλὰ μὲ αὐτοὺς τοὺς λόγους δὲν ἔπεισε τὸν Ξέρξην. Οὗτος ἄφησε νὰ περάσουν τέσσαρες ἡμέραι ἐλπίζων πάντοτε, ὅτι οἱ Ἑλληνες θὰ ἀποχωρήσουν. Τὴν πέμπτην ὅμως ἡμέραν, ἐπειδὴ δὲν ἔπειμακρύνοντο, ἀλλ’ ἔδιδον τὴν ἐντύπωσιν, ὅτι κατεχόμενοι ἀπὸ ἀναίδειαν καὶ ὀνομασίαν θὰ παρέμενον, δργισθεῖς ἔξαπέστειλεν ἐναντίον τῶν τοὺς Μῆδους καὶ τοὺς Κισσίους καὶ ἔδωσε τὴν ἐντολὴν νὰ τοὺς συλλάβουν καὶ νὰ τοὺς φέρουν ἐνώπιόν του ζῶντας. Καθὼς λοιπὸν ἔπειπεσαν οἱ Μῆδοι κατὰ τῶν ‘Ἑλλήνων καὶ ἐφονεύοντο πολλοί, ἄλλοι ἐπήρχοντο καὶ δὲν ἔπαινον παρὰ τὰς μεγάλας ἀπωλείας των. Καὶ ἐγίνετο εἰς ὅλους φανερὸν καὶ εἰς τὸν ἵδιον βεβαίως τὸν βασιλέα, ὅτι πολλοὶ ησαν οἱ ἄνθρωποι, ὀλίγοι ὅμως οἱ ἀλγθεῖς πολεμισταί. Διήρκεσε δὲ ἡ μάχη ὅλην τὴν ἡμέραν.

211. Ἐπειδὴ δὲ οἱ Μῆδοι ἐδεινοπάθουν, αὐτοὶ μὲν ὑπεχώρησαν, τοὺς διεδέχθησαν δὲ οἱ Πέρσαι ἔκεινοι, τοὺς δόποίους ὁ βασιλεὺς ὥνομαζεν Ἀθανάτους καὶ ἀρχηγός των ἦτο ὁ ‘Γδάρνης’ προέβλεπεν ὅτι οὗτοι θὰ ἐνίκων εὐκόλως. Ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ συγκρουσθέντες μὲ τοὺς ‘Ἑλληνας’ δὲν εἶχον μεγαλυτέραν ἐπιτυχίαν ἀπὸ τοὺς Μῆδους· διότι ἐμάχοντο εἰς στενὸν μέρος, εἶχον δόρατα μικρότερα καὶ δὲν ἡδύναντο νὰ χρησιμοποιήσουν τὴν ἀριθμητικὴν ὑπεροχὴν των. Οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἐμάχοντο κατὰ τρόπον θαυμάσιον καὶ ἔδειξαν μὲ διαφόρους τρόπους, τὶ δύνανται νὰ πράξουν εἰς τὸν πόλεμον ἄνθρωποι ἔξησκημένοι ἐναντίον ἀνασκήτων· καὶ ὀσάκις ἔστρεφον τὰ νῶτα ὅλοι μαζὶ δῆθεν διὰ νὰ φύγουν, οἱ βάρβαροι, καθὼς τοὺς ἔβλεπον, νὰ φεύγουν, ἐπήρχοντο μὲ φωνὰς καὶ πάταγον, ἀλλὰ μόλις τοὺς ἐπλησίαζον, ἔστρεφον ἀποτόμως ἐναντίον των καὶ μὲ τὴν μεταστροφὴν αὐτὴν ἐφόνευον ἀναρίθμητον πλῆθος Περσῶν. Ἐφονεύοντο δὲ ὀλίγοι καὶ ἀπὸ τοὺς Σπαρτιάτας. Ἐπειδὴ δὲ οἱ Πέρσαι παρὰ τὰς προσπαθείας των, ἐπιτιθέμενοι κατὰ τάγματα καὶ μὲ πάντα τρόπον, δὲν ἡδυνήθησαν νὰ καταλάβουν οὕτε μέρος τοῦ στενοῦ, ὑπεχώρησαν.

212. Κατὰ τὰς ἐφόδους αὐτὰς ὁ βασιλεὺς λέγεται, ὅτι ἀνεπήδησε τρεῖς φορᾶς ἀπὸ τὸν θρόνον του, διότι ἐφοβήθη διὰ τὸν στρατόν του.

Τοιουτοτρόπως λοιπὸν ἐπολέμησαν τότε. Ἐλλὰ καὶ τὴν ἐπομένην οἱ βάρβαροι δὲν κατώρθωσαν τίποτε καλύτερον. Διότι ἔκαμαν τὴν ἐπίθεσίν των μὲ τὴν ἐλπίδα, ὅτι οἱ "Ἐλληνες, ποὺ ἡσαν ὀλίγοι, θὰ εἰχον πλέον ὅλοι τραυματισθῆ καὶ δὲν θὰ ἡσαν εἰς θέσιν νὰ συμπλακοῦν καὶ νὰ προβάλουν ἀντίστασιν. Οἱ "Ἐλληνες ὅμως ἐμάχοντο τοποθετημένοι κατὰ πόλεις καὶ κατὰ τάγματα, τὰ ὅποια ἐνηλλάσσοντο· πλὴν τῶν Φωκέων, οἱ ὄποιοι εἶχον σταλῆ εἰς τὸ ὅρος, διὰ νὰ φυλάξουν τὴν ἀτραπόν. Οἱ δὲ Πέρσαι, ἐπειδὴ δὲν εύρισκον τίποτε διαφορετικὸν ἀπὸ ὅ, τι εἶχον παρατηρήσει κατὰ τὴν προηγουμένην ἡμέραν, ὑπεχώρησαν.

213. Ἐλλ' ἐγῷ ὁ βασιλεὺς εὑρίσκετο εἰς ἀμηχανίαν, τί νὰ κάμη εἰς τὴν παροῦσαν περίστασιν, ἐνεφανίσθη ἐνώπιόν του ὁ Ἐφιάλτης, ὁ υἱὸς τοῦ Εὐρυδήμου, Μαλιεύς, ὁ ὄποιος ἐλπίζων ὅτι θὰ ἀποκομίσῃ δι' αὐτὸ διπουδαιόν τι κέρδος, τοῦ ἀπεκάλυψε τὴν ἀτραπόν, ἡ ὄποια ὠδήγηει διὰ τοῦ ὅρους εἰς τὰς Θερμοπύλας, καὶ ἔγινε τοιουτοτρόπως αἴτια τῆς καταστροφῆς, ἐκείνων ποὺ ἐπολέμησαν τότε ἐκεῖ.

215. Ὁ δὲ Ξέρξης, ἐπειδὴ τοῦ ἥρεσαν ὅσα ὑπεσχέθη νὰ φέρῃ εἰς πέρας ὁ Ἐφιάλτης, ἀμέσως πλήρης χαρᾶς ἀπέστειλε τὸν Ὑδάρην μὲ τὸ στρατιωτικόν του σῶμα. Ἔξεκίνησαν δὲ κατὰ τὸ βράδυ ἀπὸ τὸ στρατόπεδον.

216. Ἰδοὺ ἡ περιγραφὴ τῆς ἀτραποῦ αὐτῆς. Ἀρχίζει ἀπὸ τὸν ποταμὸν Ἀσωπόν, ὁ ὄποιος διέρχεται διὰ τῆς χαράδρας, ὃνομάζονται δὲ τὸ ὅρος αὐτὸ καὶ ἡ ἀτραπὸς μὲ τὸ αὐτὸ ὄνομα, Ἀνόπαια. Προχωρεῖ δὲ ἡ ἀτραπὸς παραλλήλως πρὸς τὴν ράχιν τοῦ βουνοῦ καὶ φθάνει εἰς τὴν πόλιν Ἀλπηνόν, πρώτην πόλιν τῶν Λοκρῶν πρὸς τὸ μέρος τῶν Μαλιέων, καὶ εἰς τὸν βράχον τοῦ Μελαμπύγου καὶ τὰς "Ἐδρας τῶν Κερκώπων,"<sup>(1)</sup> ὅπου εἶναι τὸ στενώτερον μέρος της.

217. Ἀπὸ αὐτὴν λοιπὸν τὴν ἀτραπόν, ὅπως τὴν περιέγραψα, οἱ Πέρσαι, ἀφοῦ ἐπέρασαν τὸν Ἀσωπόν, ἐβάδιζον ὅλην τὴν νύκτα, ἔχοντες δεξιά μὲν τὰ ὅρη τῆς Οἴτης, ἀριστερᾶ δὲ τὰ βουνὰ τῆς Τραχηνος. Καὶ μόλις ἤρχιζεν ἡ αὔγη, ἔφθασαν εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ ὅρους. Εἰς αὐτὸ τὸ μέρος τοῦ βουνοῦ ἐφρούρουν, ὅπως τὸ ἔχω δηλώσει προηγουμένως,

(1) Μυθικὰ πρόσωπα· εἶχον κλέψει τὰ ὅπλα τοῦ Ἡρακλέους, ἐνῷ ἔκοιματο.

χίλιοι δόπλιται Φωκεῖς προστατεύοντες τὴν χώραν των καὶ φυλάσσοντες τὴν ἀτραπόν. Διότι τὴν κάτω διάβασιν ἐφύλασσον ἔκεινοι, τοὺς ὅποίους ἔχω ἀναφέρει τὴν ἀτραπὸν ὅμως εἰς τὸ βουνὸν ἀνέλαβον τὴν ὑποχρέωσιν ἔναντι τοῦ Λεωνίδου ἔκουσίως νὰ φυλάξουν οἱ Φωκεῖς.

218. Ἰδού δὲ πῶς ἀντελήφθησαν οἱ Φωκεῖς τοὺς Πέρσας, ὅτι εἶχον ἀναβῆ. Ἀναβάνοντες δηλ. τὸ ὄρος, ποὺ ἥτο ὅλον γεμάτον ἀπὸ δρῦς, κατ’ ἀρχὰς ἔμενον ἀπαρατήρητοι. Ἡτο ὅμως νηνεμία καὶ ἐπειδὴ ἔγινε πολὺς θύρρυβος, ὅπως ἥτο φυσικόν, ἀφοῦ ὑπῆρχον πολλὰ φύλλα δένδρων ἐσκορπισμένα ὑπὸ τοὺς πόδας των, ἀνεπήδησαν ὅρθιοι οἱ Φωκεῖς καὶ ἔνεδύντο τὰ ὅπλα των. Οἱ δὲ Πέρσαι, καθὼς εἶδον ἀνθρώπους ἐνδυομένους τὰ ὅπλα των, ἡπόρησαν διότι ἐνῷ ἤλπιζον, ὅτι δὲν θὰ παρουσιασθῇ τίποτε εἰς τὸν δρόμον των, αἴφνης συνήντησαν στρατόν. Ὁ Ὑδάρνης τότε, φοβηθεὶς μήπως οἱ Φωκεῖς εἶναι Λακεδαιμόνιοι, ἡρώτησε τὸν Ἐφιάλτην ἀπὸ ποῦ εἶναι ὁ στρατός, πληροφορηθεὶς δὲ τὴν ἀλήθειαν παρέταξε τοὺς Πέρσας πρὸς μάχην. Οἱ Φωκεῖς ὅμως, καθὼς ἐβάλλοντο μὲ πολλὰ καὶ πυκνὰ βέλη, ἥρχισαν νὰ φεύγουν πρὸς τὴν κορυφὴν τοῦ βουνοῦ πιστεύοντες, ὅτι ἔξ ἀρχῆς εἶχον ἐκκινήσει ἔναντίον των, καὶ ἥσαν ἔτοιμοι νὰ ἀποθάνουν. Αὐτὰ λοιπὸν εἶχον εἰς τὸν νοῦν των ἀλλὰ οἱ Πέρσαι μὲ τὸν Ἐφιάλτην καὶ τὸν Ὑδάρνη δὲν ἔδωσαν πλέον καμμίαν σημασίαν εἰς τοὺς Φωκεῖς καὶ κατέβαινον ταχέως ἀπὸ τὸ ὄρος.

219. Εἰς τοὺς "Ἐλληνας δέ, ποὺ ἥσαν εἰς τὰς Θερμοπύλας, πρῶτον μὲν ὁ μάντις Μεγιστίας, ἀφοῦ παρετήρησε τὰ σπλάχνα τῶν θυμάτων, προεῖπε τὸν θάνατον, ὁ ὄποιος ἐπέκειτο εἰς αὐτοὺς κατὰ τὰ ἐξημερώματα. "Επειτα ἥσαν οἱ αὐτόμολοι, ποὺ ἀνήγγειλαν τὴν κυκλωτικὴν κίνησιν τῶν Περσῶν. Καὶ αὐτοὶ μὲν ἔφεραν τὴν εἰδῆσιν, ἐνῷ ἀκόμη ἥτο νύξ· τρίτοι ὅμως οἱ σκοποὶ τῆς ἡμέρας, ποὺ ἔσπευσαν τροχάδην ἀπὸ τὰ ὑψηλὰ μέρη, ἐνῷ πλέον ἐξημέρων. Τότε συνεσκέπτοντο οἱ "Ἐλληνες καὶ αἱ γνῶμαί των ἐδιχάζοντο. Διότι ἄλλοι μὲν δὲν ἥθελον νὰ ἐγκαταλείψουν τὴν θέσιν, ὅπου ἐτάχθησαν, ἄλλοι δὲ ἀντέτεινον. Κατόπιν αὐτοῦ χωρισθέντες ἄλλοι μὲν ἔφευγον καὶ διασκορπισθέντες κατηυθύνοντο πρὸς τὰς πόλεις των, ἄλλοι δ’ ἔξ αὐτῶν ἥσαν ἔτοιμοι νὰ μείνουν ἐκεῖ μὲν τὸν Λεωνίδαν.

220. Λέγεται ἐπίσης, ὅτι ὁ ἴδιος ὁ Λεωνίδας τοὺς ἀπέπεμψεν ἐπίτηδες, διὰ νὰ ἀποφύγουν τὸν θάνατον. Ὁ ἴδιος ὅμως καὶ οἱ παρόντες

ἐκ τῶν Σπαρτιατῶν δὲν ἦτο εὐπρεπές νὰ ἐγκαταλείψουν τὴν θέσιν, τὴν ὁποίαν ἤλθον ἐξ ἀρχῆς νὰ φυλάξουν. Τὴν γνώμην αὐτὴν κατ’ ἔξοχὴν συμφερίζουμενοι ὅτι δηλ. ὁ Λεωνίδας, ὅταν ἀντελήφθη, ὅτι οἱ σύμμαχοι ἥσαν ἀπρόθυμοι καὶ δὲν ἤθελον νὰ διακινδυνεύουν μαζί του, τοὺς διέταξε νὰ ἀπέλθουν· ὁ ἕδιος ὅμως δὲν ἦτο πρέπον νὰ ἀποχωρήσῃ; τούναντίον ἐὰν ἔμενεν ἐκεῖ, θὰ ἀφίνειν ὀπίσω του μέγα χλέος καὶ ἡ εὐδαιμονία τῆς Σπάρτης δὲν θὰ ἐξηλείφετο. Διότι εἶχε χρησιμοδοτηθῆναι εἰς τοὺς Σπαρτιάτας ὑπὸ τῆς Πισθίας, ὅταν ἐζήτησαν χρησμὸν διὰ τὸν πόλεμον εὐθὺς κατὰ τὴν ἔναρξήν του, ὅτι ἢ ἡ Λακεδαιμόνιοι θὰ καταστραφῇ ἀπὸ τοὺς βαρβάρους ἢ ὁ βασιλεὺς των θὰ ἀπολεσθῇ... Αὐτὸν λοιπὸν τὸν χρησμὸν ἔχων ὑπ’ ὄψιν του ὁ Λεωνίδας καὶ ἐπιθυμῶν νὰ ἀφήσῃ τὴν δόξαν εἰς μόνους τοὺς Λακεδαιμονίους, ἀπέπεμψε, νομίζω, τοὺς συμμάχους μᾶλλον· καὶ ὅχι ὅτι διαφωνήσαντες ἔφυγον τόσον ἀκόσμως ὅσοι ἀνεγάρησαν.

221. Ἀπόδειξις δὲ μεγίστη κατ’ ἐμὲ ὑπῆρξε τὸ ἔξῆς, ὅτι δηλ. καὶ τὸν μάντιν Μεγιστίαν τὸν Ἀκαρνάνα... προσεπάθησε νὰ τὸν ἀποπέμψῃ, διὰ νὰ μὴ ἀπολεσθῇ μαζί του. Ἄλλ’ ἐκεῖνος, διαταχθεὶς νὰ ἀποχωρήσῃ, δὲν ἤθέλησε νὰ φύγῃ ὁ ἕδιος, ἀπέμακρυνεν ὅμως τὸν υἱόν του, ποὺ ἔξεστράτευε μαζί του καὶ ἦτο μονογενής.

222. Οἱ σύμμαχοι λοιπόν, οἱ ὁποῖοι διετάχθησαν νὰ φύγουν, ὑπήκουσαν εἰς τὸν Λεωνίδαν καὶ ἀνεγάρησαν, μόνοι δὲ οἱ Θεσπιεῖς καὶ οἱ Θηβαῖοι, ἔμειναν μὲ τοὺς Λακεδαιμονίους, οἱ μὲν Θηβαῖοι ἀκούσιας, διότι ὁ Λεωνίδας τοὺς ἐκράτει ὡς ὄμήρους, οἱ Θεσπιεῖς ὅμως μὲ μεγάλην προθυμίαν καὶ ἡροήθησαν νὰ ἐγκαταλείψουν τὸν Λεωνίδαν καὶ ἐκείνους, ποὺ ἥσαν μαζί του, καὶ νὰ φύγουν· ἔμειναν λοιπὸν καὶ ἀπέθανον μαζί· στρατηγός των δὲ ἦτο ὁ Δημόφιλος, υἱὸς τοῦ Διαδρόμου.

223. Ὁ Ξέρξης, ἀφοῦ ἔκαμε σπονδὴν κατὰ τὴν ἀνατολὴν τοῦ ἥλιου, ἀνέμενε μέχρι τῆς ὥρας, καθ’ ἥν εἶναι συνήθως πλήρης ἡ ἀγορὰ<sup>(1)</sup>, καὶ τότε διέταξεν ἔφοδον· διότι τοῦτο εἶχε παραγγείλει ὁ Ἐφιάλτης· καθ’ ὅσον ἡ κατάβασις ἀπὸ τὸ ὅρος ἦτο συντομωτέρα καὶ ἡ ἔκτασις, ποὺ ἔπρεπε τώρα νὰ διεκνύσουν, ἦτο μικροτέρα ἀπὸ τὸν κύκλον, ποὺ ἔχρειάσθη

(1) Ἀγορῆς πληθώρη = ἀγορὰ πλήθουσα = ἀπὸ 10 μέχρι 12 ὥρας π.μ.

νὰ κάμουν κατὰ τὴν ἔκκινησιν καὶ τὴν ἀνάβασιν. Καὶ οἱ μὲν βάρβαροι μὲ τὸν Ξέρξην ἐπλησίαζον, οἱ δὲ "Ελληνες μὲ τὸν Λεωνίδαν, ὡς ἀνθρώποι ποὺ ἐβάδιζον πρὸς τὸν Θάνατον, ἐπροχώρησαν πολὺ περισσότερον ἀπὸ τὰς προηγουμένας ἡμέρας εἰς τὸ εὐρύτερον μέρος τοῦ αὐχένος. Διότι τὸ δχύρωμα τοῦ τείχους ἐφυλάσσετο καὶ οἱ "Ελληνες κατὰ τὰς προηγουμένας ἡμέρας ἐμάχοντο ἐξερχόμενοι ἀπ' ἑκεῖ εἰς τὰς στενοπορίας. Τότε δμας συνεκρούσθησαν ἔξω τῶν στενῶν καὶ ἐπιπτον ἀναρίθμητοι ἀπὸ τοὺς βαρβάρους, διότι οἱ ἀρχηγοὶ τῶν ταγμάτων κρατοῦντες μαστίγια τοὺς ἐμάστιζον παρακινοῦντες συνεχῶς πρὸς τὰ πρόσω. Πολλοὶ ἔξ αὐτῶν ἐπιπτον εἰς τὴν θάλασσαν καὶ ἐπνίγοντο καὶ ἀκόμη πολὺ περισσότεροι κατεπατοῦντο ζῶντες ὁ εἰς ἀπὸ τὸν ἄλλον· καὶ οὐδεμίαν προσοχὴν ἔδιε κανεὶς εἰς τοὺς ἀποθνήσκοντας. Οἱ δὲ "Ελληνες γνωρίζοντες ὡς βέβαιον τὸν θάνατόν των ἔξ αἰτίας ἐκείνων, ποὺ ἥρχοντο δπισθεν ἀπὸ τὸ δρός, ἀνέπτυσσον τὸ μέγιστον τῆς σωματικῆς των δυνάμεως ἐναντίον τῶν βαρβάρων περιφρονοῦντες τὸν κίνδυνον καὶ πλήρεις μανίας.

224. Τὰ δόρατα τῶν περισσοτέρων ἐθραύσθησαν, ἐφόνευον δὲ τοὺς Πέρσας διὰ τῶν ξιφῶν. Εἰς τὴν φάσιν αὐτῆς τῆς μάχης ἔπεσε νεκρὸς καὶ ὁ Λεωνίδας ἀναδειχθεὶς ἔζοχος ἀνὴρ διὰ τὴν ἀνδρείαν του ἔπεσαν δὲ μαζί του καὶ ἄλλοι ὀνομαστοὶ ἐκ τῶν Σπαρτιατῶν, τῶν δποίων ἐγὼ ὡς ἀνδρῶν ἀξίων μνήμης ἔμαθον τὰ δύνοματα, ἔμαθον δὲ τὰ δύνοματα καὶ ὅλων τῶν τριακοσίων. Καὶ ἀπὸ τὸ μέρος τῶν Περσῶν ἔπεσαν νεκροὶ τότε καὶ ἄλλοι πολλοὶ καὶ ὀνομαστοί, μεταξὺ αὐτῶν δὲ καὶ δύο υἱοὶ τοῦ Δαρείου, ὁ Ἀβροκόμης καὶ ὁ Ὑπεράνθης, οἱ δόποιοι εἶχον γεννηθῆ ἀπὸ τὸν Δαρεῖον καὶ τὴν Φαρταγούνην, θυγατέρα τοῦ Ἀρτάνου· ἦτο δὲ ὁ Ἀρτάνης ἀδελφὸς τοῦ βασιλέως Δαρείου, υἱὸς δὲ τοῦ Ὑστάσπους.

225. Δύο λοιπὸν ἀδελφοὶ τοῦ Ξέρξου ἐφονεύθησαν μαχόμενοι ἐκεῖ καὶ διὰ τὸν νεκρὸν τοῦ Λεωνίδου συνήρθη ἀγρία πάλη Περσῶν καὶ Λακεδαιμονίων, ἔως ὅτου οἱ "Ελληνες διὰ τῆς ἀνδρείας των τὸν ἀπέσπασαν, ἔτρεψαν δὲ εἰς φυγὴν τέσσαρας φορᾶς τοὺς ἀντιπάλους. Τοῦτο ἐξηκολούθησε, μέχρις ὅτου ἐνεφανίσθησαν οἱ ὀδηγούμενοι ἀπὸ τὸν Ἐφιάλτην. Τότε πλέον, μόλις οἱ "Ελληνες τοὺς ἀντελήθησαν, ἤλλαξεν ἡ μορφὴ τῆς μάχης. Διότι ὑπεχώρησαν εἰς τὸ στενὸν μέρος τῆς ὁδοῦ καὶ, ἀφοῦ διῆλθον πάλιν τὸ τεῖχος, ἤλθον καὶ ἐτοποθετήθησαν εἰς τὸ ὕψωμα ὅλοι

οἱ ἄλλοι μαζὶ πλὴν τῶν Θηβαίων. Εὑρίσκεται δὲ τὸ ὑψωμα εἰς τὴν εἶσοδον τοῦ στενοῦ, ὃπου τώρα ἴσταται ὁ λίθινος λέων πρὸς τιμὴν τοῦ Λεωνίδου. Εἰς αὐτὸν τὸν χῶρον, ἐνῷ ἡμύνοντο μὲν μαχαίρας—εἰς δοσούς ἐξ αὐτῶν ὑπῆρχον—καὶ μὲ τὰς χειράς των καὶ τὰ στόματά των, τοὺς κατέχωσαν οἱ βάρβαροι βάλλοντες, ἄλλοι μὲν κατὰ μέτωπον καταδιέχαντες καὶ κρημνίσαντες τὸ ὄχυρωμα τοῦ τείχους, οἱ δὲ ἄλλοι περικυκλώσαντες αὐτοὺς πέριξ ἀπὸ ὅλα τὰ μέρη.

226. Ἄν καὶ τοιοῦτοι ὑπῆρξαν οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ οἱ Θεσπιεῖς, παρὰ ταῦτα ἀνδρειότατος πάντων λέγεται, ὅτι ὑπῆρξεν ὁ Σπαρτιάτης Διηγένης, διὰ τὸν ὅποιον λέγουν, ὅτι εἴπε τὸν ἔξῆς λόγον πρὸ τῆς συμπλοκῆς τῶν Ἑλλήνων μὲν τοὺς Μήδους, ὅταν ἤκουσεν ἀπὸ κάποιον Τραχίνιον, ὅτι οἱ βάρβαροι εἶναι τόσον πολλοί, ὥστε, ὅταν ρίπτουν τὰ βέλη των, σκεπάζουν μὲ τὸ πλῆθος των τὸν ἥλιον· ἐκεῖνος χωρὶς νὰ ταραχθῇ δι' αὐτὸν καὶ ἀδιάφορος διὰ τὸ πλῆθος τῶν Περσῶν εἴπε· «Πόσον εὐχαρίστους εἰδήσεις μᾶς λέγει ὁ ἔνος ἀπὸ τὴν Τραχίνα, ἀφοῦ, ἐὰν οἱ Μῆδοι σκεπάζουν τὸν ἥλιον μὲ τὰ βέλη των, ἡ μάχη θὰ γίνη ὑπὸ σκιὰν καὶ ὅχι ὑπὸ τὸν ἥλιον!» Αὐτοὺς καὶ ἄλλους ὅμοίους λόγους λέγουν, ὅτι ἀφησεν ὁ Λακεδαιμόνιος Διηγένης ὡς μημεῖα διὰ τὸ μέλλον.

228. Πρὸς τιμὴν τούτων, ποὺ ἐτάφησαν ἀκριβῶς ἐκεῖ ὅπου ἔπεσαν, καὶ ἐκείνων, οἱ ὅποιοι ἐφονεύθησαν προηγουμένως, δῆλοι. πρὸς ἀναχωρήσουν οἱ ἀποπεμφθέντες ὑπὸ τοῦ Λεωνίδου, ἔχουν χαραχθῆ ἐπιγράμματα ποὺ λέγουν τὰ ἔξῆς·

«Ἄντιμετώπισαν ἐδῶ τριακόσιες μυριάδες  
ἀπὸ τὴν Πελοπόννησον οἱ τέσσαρες χιλιάδες»<sup>(1)</sup>.

Καὶ αὐτὸν μὲν τὸ ἐπίγραμμα ἔχει χαραχθῆ δι' ὅλους· διὰ τοὺς Σπαρτιάτας ὅμως ἴδιαιτέρως τὸ ἔξης·

«Διαβάτη, δῶσε μήνυμα στῶν Σπαρτιατῶν τὴν πόλιν.  
ὅτι πιστοὶ στὸ νόμο τους ἐδῶ ἐπέσαμε ὅλου»<sup>(2)</sup>.

Μὲ τὰ ἐπιγράμματα αὐτὰ καὶ μὲ στήλας τοὺς ἐτίμησαν οἱ Ἀμφικτύονες.

(1) «Μυριάσιν ποτὲ τᾶδε τριακοσίαις ἐμάχοντο  
ἐκ Πελοποννήσου χιλιάδες τέτταρες»

(2) «Ω̄ ξεῖν, ἀγγέλλειν Λακεδαιμονίοις ὅτι τῆδε  
κείμεθα τοῖς κείνων ῥήμασι πειθόμενοι».

229. Λέγεται δέ, ὅτι δύο ἐκ τῶν τριακοσίων αὐτῶν, ὁ Εὔρυτος καὶ ὁ Ἀριστόδημος εὑρίσκοντο εἰς τοὺς Ἀλπηνούς, διότι ἔπασχον ἀπὸ βαρεῖαν ὄφθαλμίαν. Ἐξ αὐτῶν ὁ Εὔρυτος πληροφορηθεὶς τὴν κυκλωτικὴν πορείαν τῶν Περσῶν διέταξε τὸν δοῦλόν του νὰ τὸν δόηγγήσῃ πρὸς τοὺς μαχομένους καὶ ἐκεῖ ἐρρίφθη εἰς τὴν μάχην καὶ ἐφονεύθη. Ὁ Ἀριστόδημος ὅμως, ὁ ὄποιος κατελήφθη ἀπὸ δειλίαν, ἐπέζησεν.

231. Ἐπιστρέψας δὲ εἰς τὴν Λακεδαιμονίαν ὁ Ἀριστόδημος εὗρεν ὄνειδισμούς καὶ περιφρόνησιν, ἡ δὲ ἀτίμωσις τὴν ὄποιαν ὑφίστατο ἦτο ἡ ἔξης· οὕτε πῦρ τοῦ ἔδιδε κανεὶς διὰ νὰ ἀνάψῃ, οὕτε συνωμίλει μαζὶ του, ἤκουε δὲ ὄνειδισμούς καλούμενος «ὁ δειλὸς Ἀριστόδημος»<sup>(1)</sup>. Ἄλλος οὗτος εἰς τὴν μάχην τῶν Πλαταιῶν ἐπηγώρθωσεν ὅλην τὴν αἰτίαν, διὰ τὴν ὄποιαν κατηγορεῖτο.

232. Λέγεται ὅμως, ὅτι καὶ ἄλλος ἐκ τῶν τριακοσίων ἀποσταλεὶς ὡς ἀγγειαφόρος εἰς τὴν Θεσσαλίαν ἐσώθη, ὧνομάζετο δὲ Παντίτης· οὗτος ἐπιστρέψας εἰς τὴν Σπάρτην, ἐπειδὴ περιεφρονεῖτο, ἀπηγχονίσθη.

233. Οἱ δὲ Θηβαῖοι, τῶν ὄποιων στρατηγὸς ἦτο ὁ Λεοντιάδης, ἐφ' ὅσον μὲν ἦσαν μὲ τοὺς "Ελληνας, ἐμάχοντο κατ' ἀνάγκην ἐνκυντίον τοῦ στρατοῦ τοῦ βασιλέως· ὅταν ὅμως εἶδον, ὅτι ὑπερισχύουν οἱ Πέρσαι, τότε πλέον, ἐνῷ οἱ "Ελληνες μὲ τὸν Λεωνίδαν ἔσπευδον πρὸς τὸ ὕψωμα, ἀφοῦ ἀπεσχῖθησαν ἀπ' αὐτούς, ὕψωσαν τὰς χεῖράς των καὶ ἐπλησίασαν εἰς τοὺς βαρβάρους· εἶπον δὲ ὅλην τὴν ἀλήθειαν, δηλ. ὅτι εἶναι μὲ τοὺς Πέρσας καὶ ὅτι θὰ εἶχον δώσει καὶ γῆν καὶ ὕδωρ ἐκ τῶν πρώτων, ἀλλὰ ἥλθον εἰς τὰς Θερμοπύλας ἀφοῦ ἔξηναγκάσθησαν καὶ καθόλου δὲν πταίουν διὰ τὸ κακόν, ποὺς ὑπέστη ὁ βασιλεὺς· αὐτὰ λοιπὸν λέγοντες ἐσώθησαν· διότι εἶχον καὶ τοὺς Θεσσαλοὺς μάρτυρας τῶν λόγων των. Ἄλλος ὅμως δὲν ὑπῆρξαν καθ' ὅλα τυχεροί· διότι εὐθύνεις ὡς τοὺς παρέλαβον οἱ βάρβαροι, μόλις ἥλθον, μερικούς μὲν ἐξ αὐτῶν τοὺς ἐφόνευον, ἐνῷ ἐπλησίαζον, τοὺς δὲ περισσοτέρους τοὺς ἐστιγμάτισαν μὲ βασιλικὰ στίγματα, κάμνοντες ἀρχὴν ἀπὸ τὸν στρατηγὸν Λεοντιάδην.

234. Τοιουτοτρόπως λοιπὸν ἡγωνίσθησαν οἱ "Ελληνες εἰς τὰς Θερμοπύλας. Ὁ Ξέρξης δέ, ἀφοῦ ἐκάλεσε τὸν Δημάρατον, τὸν ἡρώτα,

(1) «Ο τρέσας Ἀριστόδημος».

ζήρχισε δὲ ὡς ἔξῆς· «Δημάρατε, εἶσαι καλὸς ἀνθρωπος· τὸ συμπεραίνω δὲ ἀπὸ τὴν φιλαλήθειάν σου· διότι ὅλα ἀπέβησαν, ὅπως μᾶς εἰχες εἴπει. Τώρα δέ μου, πόσοι περίπου εἰναι οἱ ὑπόλοιποι Λακεδαιμόνιοι καὶ πόσοι ἔξ αὐτῶν εἰναι τοιοῦτοι εἰς τὰ πολεμικὰ ἢ ἂν εἰναι ὅλοι». Καὶ ἐκεῖνος εἶπεν· «Ω βασιλεῦ, ὁ ἀριθμὸς τῶν Λακεδαιμονίων εἰναι μεγάλος καὶ αἱ πόλεις των πολλαί· ἐκεῖνο ὅμως, τὸ δποῖον ἐπιθυμεῖς νὰ γνωρίσῃς, θὰ τὸ μάθης. Υπάρχει εἰς τὴν Λακεδαιμονία μία πόλις, ἡ Σπάρτη, ἡ ὃποια ἔχει περίπου δικτύο χιλιάδας ἄνδρας· ὅλοι αὐτοὶ εἰναι ὅμοιοι μὲ ἐκείνους, ποὺ ἐποιέμησαν ἐδῶ· βεβαίως οἱ ἄλλοι Λακεδαιμόνιοι δὲν εἰναι ὅμοιοι μὲ αὐτούς, εἰναι ὅμως καὶ αὐτοὶ γενναῖοι». Εἰς αὐτὰ ὁ Ξέρξης εἶπε· «Δημάρατε, μὲ ποῖον τρόπον θὰ καταβάλωμεν αὐτοὺς τοὺς ἀνθρώπους εὐκολώτερον; ·Εμπρὸς λέγε μου· διότι σὺ γνωρίζεις τοὺς τρόπους τῆς σκέψεώς των, διότι διετέλεσες βασιλεύς των».

235. Καὶ ἐκεῖνος ἀπήντησεν· «Αφοῦ ζητεῖς μὲ τόσον ζῆλον τὴν γηνώμην μου, εἰναι δίκαιον νὰ σοῦ εἴπω τί νομίζω, δτι εἰναι ἄριστον. Στεῖλε ἀπὸ τὴν ναυτικήν σου δύναμιν τριακόσια πολεμικὰ πλοῖα ἐναντίον τῆς Λακωνικῆς. Υπάρχει πλησίον αὐτῆς μία νῆσος ὀνομαζόμενη Κύθηρα. Ἀπὸ αὐτὴν λοιπὸν τὴν νῆσον ἔξορμῶντες δὲς ἐνσπείρουν τὸν φόβον εἰς τοὺς Λακεδαιμονίους. Καὶ ἂν δὲ πόλεμος εἰναι εἰς τὴν χώραν των, δὲν θὰ ὑπάρχῃ φόβος μήπως σπεύσουν εἰς βοήθειαν τῆς ἀλλης Ἑλλάδος, ὅταν θὰ κυριεύεται ἀπὸ τὸ πεζικόν σου· καὶ ὅταν ὑποδουλωθῇ ἡ ἄλλη Ἑλλάς, ἡ Λακωνικὴ μόνη της θὰ εἰναι ἀσθενής. ·Αν ἐκτελέσῃς αὐτό, καὶ ὁ Ἰσθμὸς καὶ αἱ πόλεις τῆς Πελοποννήσου θὰ παραδοθοῦν χωρὶς μάχην.

236. Μετ' αὐτὸν ὡμίλησεν ὁ Ἀχαιμένης, ἀδελφὸς τοῦ Ξέρξου καὶ φρεγγὸς τοῦ ναυτικοῦ, ὁ ὃποῖος παρευρεθεὶς εἰς τὴν συζήτησιν καὶ φοβηθεὶς, μήπως πεισθῇ ὁ Ξέρξης νὰ πράξῃ τοῦτο, εἶπε· «Βασιλεῦ, βλέπω, δτι ἀποδέχεσαι τοὺς λόγους ἀνθρώπου, ὁ ὃποῖος φθιονεῖ τὴν εὐτυχίαν σου καὶ προδίδει τὰ συμφέροντά σου· διότι οἱ ·Ἐλληνες εὐχαρίστως χρησιμοποιοῦν τοιούτους τρόπους· φθιονοῦν τοὺς εὐτυχοῦντας καὶ μισοῦν τοὺς ὑπερέχοντας. Διότι, ἂν τὸ ναυτικόν μας εἰναι ἡνωμένον, δὲν θὰ εἰναι εὔκολον εἰς αὐτοὺς νὰ τὸ προσβάλουν καὶ γενικῶς δὲν θὰ εἰναι ἀξιόμαχοι. ·Ἐὰν δέ μου τὸ διασπάσης, δὲν θὰ ἡμπορῆς νὰ εἰσαι χρήσιμος εἰς αὐτοὺς ποὺ θὰ ἀπομακρύνης, οὕτε ἐκεῖνοι εἰς σέ».

237. Εἰς αὐτὰ ἀπήντησεν ὁ Ξέρξης· «'Αχαίμενες, νομίζω, ὅτι ὁρθῶς ὄμιλεῖς καὶ θὰ πράξω, ὅπως λέγεις. 'Αλλὰ ὁ Δημάρατος λέγει μὲν ὃσα νομίζει ὅτι εἶναι ἄριστα δι' ἐμέ, ἡ γνώμη σου ὅμως εἶναι καλυτέρα ἀπὸ τὴν ἴδιαν του. Διότι δὲν θὰ παραδεχθῶ βεβαίως, ὅτι ἔχει κακάς διαθέσεις ἐναντίον μου».

238. Ἀφοῦ εἶπεν αὐτὰ ὁ Ξέρξης, διῆλθε διὰ μέσου τῶν νεκρῶν καί, ὅταν συνήντησε τὸ σῶμα τοῦ Λεωνίδου, ἀκούσας ὅτι ἦτο βασιλεὺς καὶ στρατηγὸς τῶν Λακεδαιμονίων; διέταξε νὰ ἀποκόψουν τὴν κεφαλήν του καὶ νὰ τὴν κρεμάσουν εἰς πάσσαλον. Καὶ ἐκ πολλῶν ἄλλων ἀποδείξεων, κυρίως ὅμως ἐξ αὐτοῦ ἔγινε κατ' ἐμὲ φανερὸν ὅτι δι βασιλεὺς Ξέρξης ἐξ ὅλων τῶν ἀνθρώπων ἡσθάνθη δργὴν πρὸ πάντων κατὰ τοῦ Λεωνίδου, ἐνδισῷ ἔζη. "Αλλως δὲν θὰ διέπραττε τοιαύτην παρανομίαν εἰς βάρος τοῦ νεκροῦ, διότι, ἐξ ὅσων ἀνθρώπων γνωρίζω, οἱ Πέρσαι συνήθως τιμοῦν κατ' ἔξοχὴν τοὺς γενναίους πολεμιστάς. Οἱ λαβόντες τὴν διαταργὴν αὐτὴν τὴν ἐξετέλεσαν.

## ΟΥΡΑΝΙΑ

### Τὰ μεταξὺ τῆς μάχης τῶν Θερμοπυλῶν καὶ τῆς ἐν Σαλαμῖνι ναυμαχίας

Μετὰ τὴν πτῶσιν τῶν Θερμοπυλῶν καὶ τὸν θάνατον τοῦ Λεωνίδου ὁ στρατὸς τῶν βαρβάρων βαδίζει πρὸς Νότον κατευθυνόμενος πρὸς τὴν Ἀττικήν. Ὁ στόλος τῶν Ἑλλήνων, δοτις· προηγούμενως κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς μάχης τῶν Θερμοπυλῶν ὑπὸ τὸν Σπαρτιάτην Εὐρυβιάδην εἶχε καταγάγει σημαντικὰ ἐπιτυχίας κατὰ τοῦ στόλου τῶν Περσῶν περὶ τὸ Ἀρτεμίσιον, ἀναγκάζεται ἥδη νὰ ὑποχωρήσῃ καὶ διὰ τοῦ Εὐβοϊκοῦ ἔρχεται εἰς τὸν Σαρωνικὸν κόλπον, ἔνθα κατὰ παράκλησιν τῶν Ἀθηναίων προσεγγίζει εἰς τὴν Σαλαμῖνα. Ὁ στρατὸς τῶν Ἑλλήνων τῆς Πελοποννήσου συγκεντροῦται περὶ τὸν Ἰσθμὸν τῆς Κορίνθου, ἔνθα ἡ τοποθεσία κρίνεται κατάλληλος, διὰ νὰ προβληθῇ ἐκεῖ ἡ τελικὴ κατὰ ἔηρὰν ἀντίστασις κατὰ τῶν βαρβάρων. Οἱ Ἀθηναῖοι, μὴ δυνάμενοι νὰ ἀντισταθοῦν αὐτοὶ μόνοι κατὰ ἔηρὰν πρὸς τοὺς Πέρσας, ἀποφασίζουν νὰ ἐγκαταλείψουν πανδημεὶ τὴν Ἀττικὴν καὶ μεταφέρουν παῖδας, γέροντας καὶ γυναικας εἰς τὰς νήσους Σαλαμῖνα καὶ Αἴγιναν καὶ εἰς τὴν Τροιζῆνα, πλὴν ὀλίγων γερόντων, ἀσθενῶν καὶ πτωχῶν, οἵτινες, κατὰ στενὴν ἐρμηνείαν τοῦ περὶ «ξυλίνου τείχους» χειρομοῖ, κατεσκεύασαν ξύλινον φράγμα περὶ τὴν Ἀκρόπολιν. Ὁ Περσικὸς στόλος μετὰ τὸν Ἑλληνικὸν ἔρχεται ἐπίσης εἰς τὸν Σαρωνικὸν καὶ προσεγγίζει πρὸς τὸ Φάληρον. Ἐν τῷ μεταξὺ συνέρχονται ἀλλεπάλληλα συμβούλια τῶν ἀρχηγῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ στόλου ἐν Σαλαμῖνι, ἔνθα αἱ γνῶμαι διχάζονται, τῶν περισσοτέρων ὑποστηριζόντων, δτι πρέπει καὶ ὁ στόλος νὰ μεταβῇ εἰς τὸν Ἰσθμόν ἀντιτείνει δύμας σφόδρα δ Ἀθηναῖος Θεμιστοκλῆς, πρὸς τὴν γνώμην τούς δὲ συντάσσονται καὶ οἱ στρατηγοὶ τῶν Μεγαρέων καὶ τῶν Αἰγινητῶν. Κατὰ τὴν διάρκειαν ἐνὸς ἐκ τῶν συμβουλίων ἀγγέλεται, δτι ὁ Ξέρξης, οὐδὲν μόνον κατέλαβε τὴν Ἀττικήν, ἀλλὰ κατέβαλε καὶ τὴν μικρὰν ἀντίστασιν τῶν καταφυγόντων εἰς τὴν Ἀκρόπολιν καὶ ἔθεσε πῦρ.

## ‘Η ἐν Σαλαμῖνι ναυμαχία (480 π.Χ.)

40. Τὸ πολεμικὸν ναυτικὸν τῶν Ἑλλήνων ἐρχόμενον ἀπὸ τὸ Ἀρτεμίσιον προσῆγγισε κατὰ παράκλησιν τῶν Ἀθηναίων εἰς τὴν Σαλαμῖνα. Παρεκάλεσαν δὲ οἱ Ἀθηναῖοι νὰ ἀγκυροβολήσουν ἐκεῖ, διὰ νὰ δυνηθοῦν νὰ μετακομίσουν τὰ τέκνα καὶ τὰς γυναικάς των ἔξω τῆς Ἀττικῆς καὶ νὰ σκεφθοῦν περὶ τοῦ πρακτέου. Διότι ἔπρεπε νὰ συσκεφθοῦν περὶ τῆς παρούσης καταστάσεως, ἀφοῦ εἶχον διαψευσθῆ εἰς τὰς προσδοκίας των. Διότι ἐνῷ ἥλπιζον, ὅτι θὰ εὔρουν τοὺς Πελοποννησίους πανστρατιᾷ ἐστρατοπεδεύμένους εἰς τὴν Βοιωτίαν πρὸς ἀπόκρουσιν τῶν βαρβάρων, δὲν εὔρον τίποτε, ἐπληροφορήθησαν δέ, ὅτι ἐτείχιζον τὸν Ἰσθμὸν φροντίζοντες κυρίως διὰ τὴν Πελοπόννησον καὶ αὐτὴν φυλάσσοντες, ἐγκαταλείποντες δὲ τὰ ἄλλα μέρη.

41. Ἐνῷ οἱ ἄλλοι λοιπὸν ἡγκυροβόλησαν εἰς τὴν Σαλαμῖνα, οἱ Ἀθηναῖοι ἥλθον εἰς τὴν χώραν των καὶ ἐκήρυξαν νὰ σφέζῃ ὁ καθεὶς ἐκ τῶν πολιτῶν, ὅπως δύναται, τὰ τέκνα καὶ τοὺς ἀνθρώπους τῆς οἰκίας του. Οἱ περισσότεροι τότε ἀπέστειλαν τοὺς ἰδιοκούς των εἰς τὴν Τροιζῆνα, μερικοὶ δὲ εἰς τὴν Αἴγιναν καὶ εἰς τὴν Σαλαμῖνα . . . Ἀφοῦ δὲ ἀπεκόμισαν τὰ πάντα, ἔπλευσαν εἰς τὸ στρατόπεδον τῶν Ἑλλήνων.

42. Εἰς τὴν Σαλαμῖνα, ὅπου ἡγκυροβόλησαν μετὰ τὴν ἐπιστροφήν των ἀπὸ τὸ Ἀρτεμίσιον, συνέρευσε, μόλις τὸ ἐπληροφορήθη, καὶ ὁ ὑπόλοιπος στόλος τῶν Ἑλλήνων ἐκ τῆς Τροιζῆνος. Διότι προηγουμένως εἶχε κηρυχθῆ νὰ συγκεντρώνωνται εἰς τὸν λυμένα τῶν Τροιζηνίων Πώγωνα. Συνεκεντρώθησαν δὲ πολὺ περισσότερα πλοῖα ἀπὸ ὅσα ἐναυμάχησαν εἰς τὸ Ἀρτεμίσιον καὶ ἀπὸ πόλεις περισσοτέρας. Ναύαρχος δὲ ἦτο ὁ Ἰδιος, ποὺ ἦτο καὶ εἰς τὸ Ἀρτεμίσιον, δηλ. ὁ Σπαρτιάτης Εὐρυθιάδης, υἱὸς τοῦ Εύρυκλείδου, δ ὅποιος ὅμως δένκα τήγετο ἀπὸ τὸ βασιλικὸν γένος. Τὰ περισσότερα καὶ τὰ καλύτερα πλοῖα τὰ ἔδωσαν οἱ Ἀθηναῖοι. <sup>(1)</sup>

49. Ἀφοῦ συνῆλθον δὲ οἱ στρατηγοὶ τῶν διαφόρων πόλεων εἰς τὴν Σαλαμῖνα, συνεσκέπτοντο κατόπιν προτάσεως, ποὺ ἔκαμεν δὲ Εύρυθιάδης,

(1) 180 Ἀθηναῖκα πλοῖα ἐπὶ συνόλου 380 Ἑλληνικῶν.

νὰ ἔκφράσῃ δὲ καθεὶς ἀπὸ τοὺς ἐπιθυμοῦντας τὴν γνώμην του, ποῦ δῆλον.  
νομίζει, ὅτι θὰ ἥτο τὸ καταλληλότερον μέρος ἐξ ἑκείνων, τῶν δύοιων  
ἥσαν ἀκόμη κύριοι, διὰ νὰ κάμουν ναυμαχίαν, διότι ἡ Ἀττικὴ εἶχε πλέον  
ἔγκαταλειψθῆ, ἐπρόκειτο δὲ διὰ τὰ ὑπόλοιπα. Αἱ γνῶμαι τῶν περισσοτέρων  
συνέπιπτον νὰ πλεύσουν καὶ νὰ ναυμαχήσουν πλησίον τοῦ Ἰσθμοῦ,  
πρὸ τῆς Πελοποννήσου, προσέθετο δὲ ὅτι, ἀνὴν οὐκέποντο εἰς τὴν Σαλαμῖνα,  
θὰ ἐπολιαρχοῦντο εἰς νῆσον, ὅπου δὲν θὰ ἥτο δυνατὴ καμπία  
βοήθεια πρὸς αὐτούς, ἐνῷ πλησίον τοῦ Ἰσθμοῦ θὰ ἥτο δυνατὸν νὰ καταφύγουν  
εἰς τοὺς ἴδιους τοὺς.

50. Ἐνῷ οἱ στρατηγοὶ ἀπὸ τὴν Πελοπόννησον ἔλεγον αὐτά, ἥλθεν  
ἄνθρωπος ἀπὸ τὰς Ἀθήνας, ὁ ὅποῖς ἀνήγγειλεν, ὅτι οἱ βάρβαροι ἔφθασαν  
εἰς τὴν Ἀττικὴν καὶ πυρπολοῦν τὰ πάντα. Διότι ὁ στρατὸς τοῦ  
Ξέρξου διὰ μέσου τῆς Βοιωτίας, ἀφοῦ ἐκαυσεῖ τὰς Θεσπιάς, τὰς ὅποιας  
ἔγκατέλειψαν οἱ κάτοικοι των καὶ κατέφυγον εἰς Πελοπόννησον, καὶ  
ἐπίσης τὰς Πλαταιάς, ἔφθασεν εἰς τὰς Ἀθήνας καὶ ἐρήμωνε τὰ πάντα.  
Ἐκαυσεῖ δὲ τὰς Θεσπιάς καὶ τὰς Πλαταιάς, ἐπειδὴ ἐπληροφορήθη ἀπὸ  
τοὺς Θηβαίους, ὅτι δὲν ἥσαν μὲ τὸ μέρος τῶν Περσῶν.

51. Ἀφοῦ ἔφθασαν δέ, ἐκυρίευσαν τὴν πόλιν τῶν Ἀθηνῶν, ἡ  
ὅποια ἥτο ἔρημος, εὗρον δὲ μόνον ὀλίγους Ἀθηναίους, οἱ ὅποιοι εἶχον  
καταφύγει εἰς τὸ ιερόν· ἥσαν δὲ οὗτοι ταμίαι τοῦ ιεροῦ καὶ πτωχοὶ  
ἄνθρωποι, οἱ ὅποιοι ἔφραζαν τὴν Ἀκρόπολιν μὲ θύρας καὶ ἄλλα ξύλα  
καὶ ἀπέκρουον τοὺς ἐπιτιθεμένους. Οὗτοι δὲν εἶχον ἀναχωρήσει εἰς τὴν  
Σαλαμῖνα, ἀφ' ἑνὸς μὲν διότι δὲν εἶχον τὰ μέσα ἐξ αἰτίας τῆς πτωχείας  
των, ἀφ' ἑτέρου δὲ διότι ἐνόμιζον, ὅτι ἕδιδον τὴν δροθήν ἐρμηνείαν εἰς  
τὸν χρησμὸν τῆς Πυθίας, κατὰ τὸν ὅποῖον (τὸ ξύλινον τεῖχος θὰ παρέμενεν ἀπόρθητον) <sup>(1)</sup>. Ξύλινον τεῖχος δὲ κατ' αὐτούς ἥτο τὸ καταφύγιον  
αὐτὸν καὶ ὅχι τὰ πλοῖα.

53. Ἐν τέλει οἱ βάρβαροι ἀνεκάλυψαν ἀνελπίστως μίαν ἀφύλακτον  
εἴσοδον· διότι ἥτο πεπρωμένον κατὰ τὸν χρησμὸν ὀλόκληρος ἡ Ἀττικὴ  
νὰ περιέλθῃ εἰς τοὺς Πέρσας. Ἀφοῦ ἀνέβησαν δὲ εἰς τὴν Ἀκρόπολιν,  
κατηγορύνθησαν πρὸς τὰς πύλας, τὰς ὅποιας ἤνοιξαν, καὶ ἐφόνευσαν τοὺς

(1) «Τὸ ξύλινον τεῖχος ἀνάλωτον ἔσεσθαι».

καταφυγόντας εἰς τὸν ναόν. Ἐφοῦ δὲ ἐφόνευσαν πάντας, ἐλεημάτησαν τὸ ιερὸν καὶ ἔθεσαν πῦρ εἰς ὅλην τὴν Ἀκρόπολιν.

54. Οὐδὲ Ξέρξης, ἀφοῦ ἐκυρίευσε πλέον ἐξ ὀλοκλήρου τὰς Ἀθήνας, ἔστειλεν ἕφιππον ἀγγελιαφόρον εἰς τὰ Σοῦσα, διὰ νὰ ἀναγγείλῃ εἰς τὸν Ἀρτάβανον τὴν ἐπιτυχίαν τῆς ἐκστρατείας του.

56. Οἱ δὲ ἐν Σαλαμῖνι "Ελληνες, ὅταν ἐπληροφορήθησαν, ὅσα ἔγιναν εἰς τὴν Ἀκρόπολιν τῶν Ἀθηνῶν, τόσον ἐταράχθησαν, ὡστε μερικοὶ ἐκ τῶν στρατηγῶν, χωρὶς νὰ περιμένουν νὰ ληφθῇ ἀπόφασις ἐπὶ τοῦ ζητήματος, ὥρμησαν πρὸς τὰ πλοῖα των καὶ ὑψώσαν τὰ ἴστια, διὰ νὰ ἀποπλεύσουν. Οἱ ὑπόλοιποι ἀπεφάσισαν νὰ ναυμαχήσουν πρὸ τοῦ Ἰσθμοῦ. Ἐπῆλθεν ὅμως ἡ νῦξ καὶ διαλύσαντες τὸ συμβούλιον εἰσῆλθον εἰς τὰ πλοῖα.

57. Τότε, μόλις ὁ Θεμιστοκλῆς ἐφθασεν εἰς τὸ πλοῖόν του, τὸν ἡρώτησεν ὁ Μνησίφιλος ὁ Ἀθηναῖος, τί εἶχεν ἀποφασισθῆ. Ἐφοῦ ἔμαθε δέ, ὅτι ἀπεφασίσθη νὰ δῆγήσουν τὸν στόλον εἰς τὸν Ἰσθμὸν καὶ νὰ ναυμαχήσουν πρὸ τῆς Πελοποννήσου, εἶπεν· «Ἀσφαλῶς δὲν θὰ ναυμαχήσης πλέον διὰ καμμίαν πατρίδα, ἐὰν τὰ πλοῖα φύγουν ἀπὸ τὴν Σαλαμῖνα· διότι θὰ κατευθυνθῇ ὁ καθεὶς πρὸς τὴν πόλιν του καὶ οὕτε ὁ Εύρυβιάδης οὔτε ἄλλος κανεὶς θὰ δυνηθῇ νὰ τοὺς συγκρατήσῃ, ὡστε νὰ μὴ διασκορπισθῇ ἡ στρατιά· καὶ θὰ καθῇ ἡ Ἑλλὰς ἀπὸ ἀπερισκεψίαν. Ἄλλ' ἂν ὑπάρχῃ τρόπος, πήγαινε καὶ προσπάθησε νὰ ἀνακληθῇ ἡ ἀπόφασις, μήπως δυνηθῆς νὰ μεταπείσης τὸν Εύρυβιάδην νὰ ἀλλάξῃ γνώμην καὶ νὰ μείνῃ ἐδῶ».

58. Ἡ συμβουλὴ αὐτὴ ἤρεσε πολὺ εἰς τὸν Θεμιστοκλέα, ὁ διοῖος χωρὶς νὰ ἀπαντήσῃ τίποτε, μετέβη εἰς τὸ πλοῖον τοῦ Εύρυβιάδου. Ἐφοῦ ἐφθασεν ἐκεῖ, εἶπεν διὰ τὸν θέλει νὰ συζητήσῃ διὰ τὴν κοινὴν ὑπόθεσιν· ἐκεῖνος τὸν ἐκάλεσε νὰ ἀναβῇ εἰς τὸ πλοῖον καὶ νὰ τοῦ εἴπῃ ὅτι θέλει. Τότε ὁ Θεμιστοκλῆς, ἀφοῦ ἐκάθισε πλησίον του, τοῦ ἀνέφερεν ὅλα ὅσα εἶχεν ἀκούσει ἀπὸ τὸν Μνησίφιλον παρουσιάζων αὐτὰ ὡς ἰδικά του καὶ προσθέτων καὶ ἄλλα πολλά, ἔως ὅτου τὸν ἐπεισε μὲ τὰς παρακλήσεις του νὰ ἐξέλθῃ ἀπὸ τὸ πλοῖον καὶ νὰ συγκαλέσῃ τοὺς στρατηγοὺς εἰς συμβούλιον.

59. Μόλις δὲ συνῆλθον καὶ πρὶν προφθάσῃ ὁ Εύρυβιάδης νὰ ἐκθέ-

ση τὸν λόγον, διὰ τὸν ὅποῖον συνεκάλεσε τοὺς στρατηγούς, ὁ Θεμιστοκλῆς ἤρχισε νὰ ὄμιλῃ διὰ πολλῶν, διότι ἐβιάζετο νὰ ἐπιτύχῃ ἐκεῖνο, τὸ ὅποῖον ἐπεδίωκεν. Ἀλλ᾽ ἐνῷ ώμίλει, ὁ Κορίνθιος στρατηγὸς Ἀδείμαντος τοῦ εἶπεν· «Ὥ Θεμιστόκλεις, οἱ προτρέχοντες εἰς τοὺς ἀγῶνας ραπίζονται»<sup>(1)</sup> Καὶ ὁ Θεμιστοκλῆς εἰς ἀπάντησιν τοῦ εἶπεν. «Ἀλλὰ καὶ οἱ ὑπολειπόμενοι δὲν στεφανώνονται». <sup>(2)</sup>

60. Καὶ τότε μὲν ἀπήντησε μὲν ἡ πιότητα εἰς τὸν Κορίνθιον. Εἰς τὸν Εὔρυθιάδην δὲ δὲν ἐπανέλαβε τίποτε ἀπὸ ἐκεῖνα, τὰ ὅποια τοῦ εἶχεν εἶπει προηγουμένως, δηλ. δτι, ἀν αχωρήσουν ἀπὸ τὴν Σαλαμῖνα, θὰ διασκορπισθοῦν, διότι δὲν ἥτο ὠραῖον νὰ κατηγορῇ κανένα ἐνώπιον τῶν συμμάχων. Ἔλεγεν ὅμως ἄλλα ἐπιχειρήματα· «Ἐὰν ἐκτελέσῃς ὅσα προτείνω, ίδου τὰ πλεονεκτήματα, ποὺ θὰ ἔχωμεν. Πρῶτον μὲν θὰ συγκρουσθῶμεν εἰς στενὸν μέρος μὲ δλίγα πλοῖα ἐναντίον πολλῶν καὶ ἀνή ἔκβασις τοῦ πολέμου εἶναι ἡ συνήθης εἰς τοιαύτας περιστάσεις, θὰ ἔχωμεν μεγάλην νίκην· διότι τὸ νὰ ναυμαχήσωμεν εἰς στενὸν τόπον εἶναι ὑπὲρ ἡμῶν, ἐνῷ εἰς τὰ ἀνοικτὰ εἶναι ὑπὲρ τῶν ἀντιπάλων μας. Ἐξ ἄλλου θὰ σωθῇ καὶ ἡ Σαλαμίς, ὅπου ἡμεῖς ἔχομεν τὰ τέκνα καὶ τὰς γυναῖκάς μας».

61. Ἐνῷ ὅμως ὁ Θεμιστοκλῆς ώμίλει, τοῦ ἐπετέθη πάλιν ὁ Κορίνθιος Ἀδείμαντος καὶ ἐζήτει νὰ σιωπήσῃ ὁ ἄνθρωπος, ὁ ὅποῖος δὲν ἔχει πατρίδα, καὶ ἡμπόδιζε τὸν Εὔρυθιάδην νὰ θέσῃ εἰς ψηφοφορίαν τὴν πρότασιν ἀνθρώπου ἀπάτριδος· ἐκάλει δὲ τὸν Θεμιστοκλέα νὰ δείξῃ, ποία εἶναι ἡ πατρίς του, καὶ κατόπιν νὰ κάμνῃ προτάσεις εἰς τὸ συμβούλιον. Αὐτὰ δὲ τὰ ἔλεγεν, ἐπειδὴ αἱ Ἀθῆναι εἶχον κυριευθῆ καὶ κατείχοντο ἀπὸ τοὺς βαρβάρους. Τότε ὁ Θεμιστοκλῆς πλέον εἶπε πολλοὺς καὶ βαρεῖς λόγους κατὰ τοῦ Ἀδείμαντου καὶ ἐδήλωσεν, δτι εἰς τοὺς Ἀθηναίους ὑπάρχει καὶ πόλις καὶ χώρα μεγαλυτέρα ἀπὸ τὴν ίδιαήν των, ἐφόσον διαθέτουν διακόσια πολεμικὰ πλοῖα πλήρως ἐπηνδρωμένα. Διότι κανεὶς ἀπὸ τοὺς «Ἐλληνας δὲν θὰ δυνηθῇ νὰ ἀποκρούσῃ μίαν ἐπίθεσίν των.

63. Μετὰ ἀπὸ τοὺς λόγους τοῦ Θεμιστοκλέους ὁ Εὔρυθιάδης

(1) «Ἐν τοῖσι ἀγῶνι οἱ προεξανιστάμενοι ῥαπίζονται».

(2) «Οἱ δέ γε ἐγκαταλειπόμενοι οὐ στεφανοῦνται».

ἥλλαξε γνώμην διότι ἐφοβήθη κυρίως, νομίζω, μήπως οἱ Ἀθηναῖοι τοὺς ἔγκαταλείψουν, ἢν δόηγήσῃ τὸν στόλον εἰς τὸν Ἰσθμόν. Διότι, ἢν τοὺς ἔγκατέλειπον οἱ Ἀθηναῖοι, οἱ ὑπόλοιποι δὲν θὰ ἦσαν πλέον ἀξιόμαχοι. Ἐπροτίμησε λοιπὸν νὰ μείνουν καὶ νὰ ναυμαχήσουν ἐκεῖ.

64. Ἡλθεν δῆμως ἡ ἡμέρα καὶ ἀνέτειλεν ὁ ἥλιος καὶ ἔγινεν σεισμὸς καὶ εἰς τὴν ἔγραν καὶ εἰς τὴν θάλασσαν. Ἐκριναν λοιπὸν καλὸν νὰ προσευχηθοῦν εἰς τοὺς θεούς καὶ νὰ ἐπικαλεσθοῦν τὴν βοήθειαν τῶν Αἰακιδῶν. Καὶ τὸν μὲν Αἴαντα καὶ τὸν Τελαμῶνα ἐπεκαλέσθησαν ἐκεῖ εἰς τὴν Σαλαμῖνα, τὸν δὲ Αἰακὸν καὶ τοὺς ἄλλους Αἰακίδας (<sup>1</sup>) ἔστειλαν πλοῖον νὰ τοὺς μεταφέρῃ ἀπὸ τὴν Αἴγιναν.

66. Τὰ πληρώματα τοῦ στόλου τοῦ Ξέρξου ἤλθον ἀπὸ τὴν Τραχῖνα καὶ ἐπεσκέφθησαν τὸν τόπον τῆς μάχης τῶν Θερμοπυλῶν καὶ εἶδον τὴν καταστροφὴν τῶν Λακωνῶν. Κατόπιν ὁ στόλος διέβη εἰς τὴν Ἱστιαίαν καὶ, ἀφοῦ ἡγκυροβόλησεν ἐκεῖ τρεῖς ἡμέρας, ἐπλευσε διὰ τοῦ Εύριπου καὶ ἐντὸς τριῶν ἄλλων ἡμερῶν ἐφθασεν εἰς τὸ Φάληρον.

70. "Οταν δὲ ἔλαβον τὴν διαταγὴν νὰ ἀναπλεύσουν, οἱ βάρβαροι ὠδήγησαν τὰ πλοῖα των πρὸς τὴν Σαλαμῖνα καὶ παρετάχθησαν εἰς τάξιν μάχης ἀθορύβως. Δὲν ἐπήρκεσεν δῆμως ἐκείνη ἡ ἡμέρα, διὰ νὰ συνάψουν ναυμαχίαν· διότι ἐπῆλθεν ἡ νύξ· παρεσκευάζοντο δῆμως διὰ τὴν ἐπομένην. Τοὺς δὲ Ἔλληνας, καὶ μάλιστα τοὺς Πελοποννήσους, κατέλαβε φόβος καὶ ἀγωνία, διότι ἐφοβεῦντο, ὅτι μένοντες εἰς τὴν Σαλαμῖνα ἐπρόκειτο νὰ ναυμαχήσουν διὰ τὴν γῆν τῶν Ἀθηναίων καὶ, ἢν ενικῶντο, θὰ ἀπεκλείσουντο καὶ θὰ ἐπολιορκοῦντο εἰς νῆσον ἀφίνοντες τὴν ἰδιαίτην των ἀπροστάτευτον.

71. Τὴν ἵδιαν νύκτα τὸ πεζικὸν τῶν βαρβάρων ἐβάδισε πρὸς τὴν Πελοπόννησον. "Αν καὶ εἶχον ληφθῆ πάντα τὰ δυνατὰ μέτρα, διὰ νὰ μὴ δυνηθοῦν νὰ εἰσβάλουν οἱ βάρβαροι διὰ τῆς ἔγρας ἐκεῖ. Πράγματι στρατοπεδεύοντες εἰς τὸν Ἰσθμὸν οἱ Πελοποννήσιοι, πρῶτον μὲν κατέστρεψαν τὴν Σκειρωνίδα δύδον, ἐπειτα ἀπεφάσισαν νὰ οἰκοδομήσουν τεῖχος κατὰ μῆκος τοῦ Ἰσθμοῦ.

(1) Ὁ Αἰακὸς ἦτο υἱὸς τοῦ Διὸς καὶ τῆς Αἰγινῆς. Ἐνταῦθα πρόκειται περὶ τῶν ἀγχαλμάτων τῶν ἀπογόνων του.

74. Μὲ τοιαύτας λοιπὸν ἐργασίας ἡσχολοῦντο οἱ "Ἐλληνες, οἱ ὄποιοι εὑρίσκοντο εἰς τὸν Ἰσθμόν, διότι διέτρεχον μέταν κίνδυνον καὶ δὲν ἐστήριξαν πολλὰς ἐλπίδας εἰς τὸ ναυτικόν. Οἱ δὲ εὑρισκόμενοι εἰς τὴν Σαλαμῖνα, ὅταν ἔμαθον αὐτά, ἐφοβοῦντο ὅχι τόσον διὰ τοὺς ἑαυτούς των ὅσον διὰ τὴν Πελοπόννησον. Καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν πλησιάζοντες ὁ εἰς πρὸς τὸν ἄλλον συνωμίλουν σιωπηλῶς καὶ ἐθαύμαζον διὰ τὴν ἀβουλίαν τοῦ Εὐρυβιάδου. Τέλος ὅμως τὸ πρᾶγμα ἐξέσπασεν εἰς τὸ φανερόν. Καὶ ἔγινε πλέον συγκέντρωσις, κατὰ τὴν ὅποιαν ἐλέχθησαν πολλὰ διὰ τὰ ἴδια πράγματα καὶ ἄλλοι μὲν ἔλεγον, ὅτι ἐπρεπε νὰ ἀποπλεύσουν εἰς τὴν Πελοπόννησον καὶ δι' αὐτὴν νὰ διακινδυνεύσουν καὶ νὰ μὴ μείνουν, διὰ νὰ πολεμήσουν διὰ χώραν ὑπόδουλον πλέον, οἱ Ἀθηναῖοι ὅμως, οἱ Αἰγινῆται καὶ οἱ Μεγαρεῖς ἔλεγον, ὅτι ἐπρεπε νὰ μείνουν καὶ νὰ ἀγωνισθοῦν ἔκεῖ.

75. Ὁ Θεμιστοκλῆς, ἐπειδὴ ἐπεκράτει ἡ γνώμη τῶν Πελοποννησίων, ἐξῆλθε τότε κρυφίως ἀπὸ τὸ συνέδριον καὶ ἔστειλεν εἰς τὸ στρατόπεδον τῶν Περσῶν ἀνθρωπὸν μὲν πλοιάριον, τοῦ ἔδωσε δὲ ἐντολὴν τί νὰ εἴπῃ· ὁ ἀνθρωπὸς οὗτος ὡνομάζετο Σίκινος, ἥτο δὲ οἰκέτης<sup>(1)</sup> τοῦ Θεμιστοκλέους καὶ παιδιγωγὸς τῶν τέκνων του. Βραδύτερον ὁ Θεμιστοκλῆς τὸν ἔκαμε Θεσπιέα — διότι οἱ Θεσπιεῖς ἐδέχοντο πολίτας — καὶ τὸν κατέστησε πλούσιον. Αὔτος λοιπὸν τότε, ἀφοῦ ἦλθε μὲν πλοιάριον, εἶπεν εἰς τοὺς στρατηγοὺς τῶν βαρβάρων τὰ ἔξῆς· «Μὲ ἔστειλεν ὁ ἀρχηγὸς τῶν Ἀθηναίων κρυφὰ ἀπὸ τοὺς ἄλλους "Ἐλληνας" (διότι συμβαίνει νὰ εἶναι μὲ τὸ μέρος τοῦ βασιλέως καὶ γὰ προτιμᾶς νὰ ὑπερισχύσετε σεῖς παρὰ οἱ "Ἐλληνες"), διὰ νὰ σᾶς εἴπω, ὅτι οἱ "Ἐλληνες" ἔχουν καταληφθῆ ἀπὸ φόβον καὶ σκέπτονται νὰ ἀποδράσουν, καὶ τώρα σᾶς παρέχεται εὐκαιρία νὰ διαπράξετε λαμπρότατον κατόρθωμα, ἂν δὲν τοὺς ἀφήσετε νὰ σᾶς διαφύγουν. Διότι οὕτε ὅμονοιαν ἔχουν μεταξύ των οὕτε πρόκειται νὰ ἀντισταθοῦν πλέον ἐναντίον σας, ἀλλὰ θὰ τοὺς ἰδητε νὰ ναυμαχοῦν μεταξύ των, δηλ. ἔκεινοι ποὺ εἶναι μὲ τὸ μέρος σας καὶ οἱ ἄλλοι». Ἀφοῦ εἶπεν αὐτά, ἀνεχώρησεν.

76. Οἱ βάρβαροι τὰ ἐπίστευσαν καὶ ἀφ' ἐνὸς μὲν εἰς τὴν μικρὰν νῆσον Ψυττάλειαν<sup>(2)</sup>, ἡ ὅποια κεῖται μεταξύ τῆς Σαλαμῖνος καὶ τῆς ξη-

(1) ἀνθρωπὸς τῆς οἰκίας, ἰδίως δοῦλος οἰκογενῆς ἢ οἰκόσιτος.

(2) Λειψοκουτάλα.

ρᾶς ἀπεβίβασαν πολλοὺς Πέρσας, ἀφ' ἑτέρου δέ, ὅταν ἔγινε μεσονύκτιον, ὥδη γῆσαν τὴν δυτικὴν πτέρυγα κυκλοτερῶς, πρὸς τὴν Σαλαμῖνα, ὅσοι δὲ ἤσαν πλησίον τῆς Κέω (<sup>1</sup>) καὶ τῆς Κυνουσύρας κατέλαβον μὲ τὰ πλοῖά των ὅλον τὸν πορθμὸν μέχρι τῆς Μουνιχίας.<sup>(2)</sup> Ἐπεξέτειναν δὲ τὴν παράταξιν τῶν πλοίων των, διὰ νὰ μὴ δυνηθῇ κανεὶς ἀπὸ τοὺς "Ελληνας νὰ διαφύγῃ, ἀλλὰ νὰ ἀποκλεισθοῦν εἰς τὴν Σαλαμῖνα καὶ νὰ τιμωρηθοῦν δὲ" ὅσα εἶχον διαπράξει εἰς τὸ Ἀρτεμίσιον. Ἀπεβίβασαν δὲ Πέρσας εἰς τὴν νησίδα Ψυττάλειαν μὲ τὸν ἔξης σκοπόν· ἂν κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ναυμαχίας παρεσύροντο πρὸς τὰ ἔκει ἄνδρες καὶ ναυάγια — διότι ἡ νῆσος εὐρίσκετο εἰς τὸ στενόν, ὅπου ἐπρόκειτο νὰ ναυμαχήσουν — νὰ περισυλλέγουν τοὺς ἰδιούς των, νὰ φονεύουν δὲ τοὺς ἄλλους. Ἐξετέλουν αὐτὰ σιωπηλῶς, διὰ νὰ μὴ τοὺς ἀντιληφθοῦν οἱ ἀντίπαλοι. "Ητοιμάζοντο δὲ κάθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τῆς νυκτὸς χωρὶς νὰ κοιμηθοῦν καθόλου.

78. Μεταξὺ δὲ τῶν 'Ελλήνων στρατηγῶν ἐγίνοντο εἰς τὴν Σαλαμῖνα πολλαὶ λογομαχίαι. Διότι δὲν ἐγνώριζον ἀκόμη, διότι οἱ βάρβαροι τοὺς εἶχον περικυκλώσει μὲ τὸν στόλον των, ἀλλ' ἐνόμιζον διότι παραμένουν εἰς τὰς ἴδιας θέσεις, ὅπως τοὺς ἔβλεπον κατὰ τὴν ἡμέραν.

79. Ἐνῷ οἱ στρατηγοὶ ἐφιλονίκουν, ἤλθεν ἀπὸ τὴν Αἴγιναν ὁ Ἀριστείδης, ὁ υἱὸς τοῦ Λυσιμάχου, ὁ ὀποῖος εἶχεν ἔξοστραχισθῆ ὑπὸ τοῦ λαοῦ καὶ διὰ τὸν ὄποιον ἐγώ, ἀφοῦ ἐπληροφορήθην τὸν χρακτῆρά του, ἐσχημάτισα τὴν γνώμην διότι ἦτο ἀνὴρ ἄριστος καὶ δικαιότατος εἰς τὰς Ἀθήνας. Ἄφοῦ ἤλθε λοιπὸν εἰς τὸ συνέδριον, ἐκάλεσεν ἔξω τὸν Θεμιστοκλέα, ὁ ὀποῖος δὲν ἦτο φίλος του, ἀλλὰ μέγας ἔχθρός του. Ἐξ αἰτίας δύμως τῶν μεγάλων συμφορῶν τοῦ παρόντος τὰ ἐλησμόνησεν αὐτὰ καὶ ἐπεθύμει νὰ συνομιλήσῃ μαζὶ του. Διότι εἶχεν ἀκούσει προηγουμένως διότι οἱ Πελοποννήσιοι ἔσπευδον νὰ μεταφέρουν τὸν στόλον των εἰς τὸν Ἰσθμόν. Μόλις ἔξῆλθεν ὁ Θεμιστοκλῆς, ὁ Ἀριστείδης τοῦ εἶπε τὰ ἔξης: «Καὶ εἰς κάθε ἄλλην περίστασιν, ἀλλὰ κυρίως εἰς τὴν παροῦσαν, ἡμεῖς πρέπει νὰ ἐρίζωμεν, ποῖος ἐκ τῶν δύο μας θὰ εὐεργετήσῃ περισσότερον τὴν πατρίδα. Σοῦ λέγω λοιπὸν διότι εἰναι τὸ ἕδιον καὶ πολλὰ καὶ ὀλίγα νὰ συζητῇ κανεὶς μὲ τοὺς Πελοποννήσους διὰ τὸν ἀπό-

(1) "Αγνωστον περὶ τίνος τοποθεσίας ἀκριβῶς πρόσκειται.

(2) Τουρκολίμανο.

πλουν ἀπ' ἐδῶ. Διότι σὲ βεβαιῶ, ώς αὐτόπτης ποὺ ὑπῆρξα, δτὶ καὶ νὰ θέλουν οἱ Κορίνθιοι ἡ ὁ Ἰδιος ὁ· Εὑρουβιάδης δὲν θὰ δυνηθοῦν νὰ ἀποπλεύσουν ἀπ' ἐδῶ. Διότι ἔχομεν περικυκλωθῆ ἀπὸ τοὺς ἐχθρούς. 'Αλλ' εἴσελθε καὶ ἀνάγγειλέ των.

80. 'Ο Θεμιστοκλῆς ἀπήντησεν· «Αἱ συμβουλαὶ σου εἶναι ὄρθαι καὶ αἱ εἰδήσεις σου εὐχάριστοι. Μάθε δέ, δτὶ ὁ Ἰδιος ἐγὼ ἐνήργησα, διὰ νὰ γίνουν αὐτὰ ἀπὸ τοὺς Μήδους· διότι, ἀφοῦ οἱ "Ελληνες δὲν ἤθελον νὰ ναυμαχήσουν ἔκουσίως, ἔπρεπε νὰ τοὺς ἀναγκάσωμεν νὰ τὸ κάμουν ἀκουσίως. Σὺ δμως, ἀφοῦ ἤλθες μὲ καλὰς εἰδήσεις, νὰ τὰς ἀναγγείλῃς ὁ Ἰδιος. Διότι, ἂν τοὺς τὰς εἴπω ἐγώ, θὰ νομίσουν, δτὶ τὰς ἔπλασα καὶ δὲν θὰ πιστεύσουν, δτὶ τὸ ἔκαμαν αὐτὸν οἱ βάρβαροι. 'Αλλ' εἴσελθε καὶ ἀνάγγειλέ τους, τί συμβαίνει. Καὶ ἀν μὲν πεισθοῦν, αὐτὸν θὰ εἶναι τὸ καλύτερον. "Αν δμως δὲν πιστεύσουν, δι' ἡμᾶς θὰ εἶναι τὸ Ἰδιον, διότι δὲν εἶναι δυνατὸν πλέον νὰ φύγουν, ἀφοῦ ἔχομεν περικυκλωθῆ, διπως λέγεις, ἀπὸ ὅλα τὰ μέρη».

81. 'Ο Ἀριστείδης εἰσῆλθε καὶ ἀνεκοίνωσεν, δτὶ ἤλθεν ἀπὸ τὴν Αἴγιναν καὶ δτὶ μὲ δυσκολίαν διῆλθεν ἀπαρατήρητος διὰ μέσου τῶν ἐχθρικῶν πλοίων· διότι ὅλος ὁ Ἑλληνικὸς στόλος ἔχει περικυκλωθῆ ἀπὸ τὰ πλοῖα τοῦ Ξέρξου. Καὶ τοὺς συνεβούλευσε νὰ ἑτοιμάζωνται, διὰ νὰ ἀμυνθοῦν. 'Αφοῦ εἴπεν αὐτά, ἀπεχώρησεν, οἱ δὲ στρατηγοὶ περιέπεσαν πάλιν εἰς ἀμφισβητήσεις, διότι οἱ περισσότεροι ἔξ αὐτῶν δὲν ἐπίστευσαν τὰς εἰδήσεις.

82. 'Ἐνῷ δὲ αὐτοὶ ἀμφέβαλλον, ἔφθασε τριήρης τῶν Τηνίων, ἡ ὅποια ἡγεμόλησεν ἀπὸ τοὺς Πέρσας — ἀρχηγὸς αὐτῆς ἦτο ὁ Παναίτιος ὁ υἱὸς τοῦ Σωσιμένους — καὶ ἀνέφερεν ὅλην τὴν ἀλήθειαν. Διὰ τοῦτο καὶ ἀνεγράφησαν οἱ Τήνιοι εἰς τὸν τρίποδα τῶν Δελφῶν μεταξὺ ἐκείνων, ποὺ κατετρόπωσαν τὸν βάρβαρον. Μὲ τὴν τριήρη αὐτὴν τὸ ναυτικὸν τῶν Ἑλλήνων ἔφθασεν εἰς τὸν ἀριθμὸν τῶν 380 πολεμικῶν πλοίων. Οἱ δὲ "Ἑλληνες ἐπίστευσαν πλέον τοὺς Τηνίους καὶ παρεσκευάζοντο, διὰ νὰ ναυμαχήσουν.

83. 'Υπέφωσκεν ἥδη ἡ αὐγή, δταν ἔγινε συγκέντρωσις τοῦ στρατεύματος τῶν πλοίων. 'Απὸ ὅλους ὡμίλησεν καλύτερον πρὸς αὐτοὺς ὁ Θεμιστοκλῆς. 'Ο λόγος του ἦτο σύγκρισις τῶν καλυτέρων πρὸς τὰς ειρότερα, ὅσα ἔξαρτῶνται ἀπὸ τὸν χαρακτῆρα τοῦ ἀνθρώπου ἢ τὴν

κατάστασίν του. Αφοῦ συνεβούλευσε νὰ προτιμήσουν τὰ καλύτερα, τερματίζων τὸν λόγον του ἔδωσε τὴν ἐντολὴν νὰ εἰσέλθουν εἰς τὰ πλοῖα. Μόλις εἰσῆλθον, ἔφθασεν ἡ τριήρης, ἡ ὁποία εἶχε σταλῆ εἰς τὴν Αἴγιναν διὰ τοὺς Αἰακίδας. Οἱ "Ἐλληνες τότε ὠδήγησαν ὅλα τὰ πλοῖα τῶν εἰς τὸ ἀνοικτὸν πέλαγος, μόλις δὲ ἐξῆλθον, ἐπέπεσαν ἐναντίον τῶν οἱ βάρβαροι.

84. Οἱ μὲν ἄλλοι "Ἐλληνες ἀνέκρουσαν πρύμνην καὶ ἔφεραν τὰ πλοῖα πρὸς τὴν ξηράν, ὁ Ἀθηναῖος Ἀμεινίας ὅμως ὁ Παλληνεύς, ἀφοῦ ἐπλευσεν ἐκτὸς τῆς γραμμῆς, ἐπληγῆσε μὲ τὸ ἔμβολον ἐχθρικὸν πλοῖον. Ἐπειδὴ τὰ δύο πλοῖα περιεπλέγθησαν καὶ δὲν ἤδυναντο νὰ χωρισθοῦν, τότε πλέον καὶ οἱ ἄλλοι ἐσπευσαν πρὸς βοήθειαν τοῦ Ἀμεινίου καὶ ἐλάμβανον μέρος εἰς τὴν μάχην. Οἱ Ἀθηναῖοι λοιπὸν λέγουν, ὅτι κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ἔγινεν ἡ ἀρχὴ τῆς ναυμαχίας. Οἱ Αἰγινῆται ὅμως λέγουν, ὅτι τὸ πλοῖον, ποὺ εἶχε σταλῆ εἰς τὴν Αἴγιναν διὰ τοὺς Αἰακίδας, ἔκαμε τὴν ἀρχήν. Λέγεται ἐπίσης τοῦτο, δηλ. ὅτι ἐνεφανίσθη φάσμα γυναικός, ἡ ὁποία τοὺς παρώτρυνε μεγαλοφώνως, διὰ νὰ ἀκούῃ ὅλον τὸ Ἐλληνικὸν στράτευμα καὶ ἐπιπλήττουσα εἶπε: «Δαιμόνιοι, μέχρι πότε πλέον θὰ ἀνακρούετε πρύμνην;». (¹)

85. Ἀπέναντι τῶν Ἀθηναίων εἶχον ταχθῆ οἱ Φοίνικες (διότι οὗτοι κατεῖχον τὴν πρὸς δυσμάς καὶ πρὸς τὴν Ἐλευσῖνα πτέρυγα), ἀπέναντι δὲ τῶν Λακεδαιμονίων οἱ "Ιωνες (οὗτοι κατεῖχον τὴν πτέρυγα, πρὸς ἀνατολὰς καὶ πρὸς τὸν Πειραιᾶ). Μερικοὶ ἀπὸ τοὺς "Ιωνας ἔδειξαν σκοπίμως ἀπροθυμίαν εἰς τὴν ναυμαχίαν συμφώνως πρὸς τὰς παραγγελίας τοῦ Θεμιστοκλέους, ὅχι ὅμως οἱ περισσότεροι).

86. Τὸ μεγαλύτερον μέρος τῶν πλοίων τῶν βαρβάρων, ποὺ ἔλαβον μέρος εἰς τὴν ναυμαχίαν τῆς Σαλαμῖνος, κατεστράφησαν ἄλλα ἀπὸ τοὺς Ἀθηναίους καὶ ἄλλα ἀπὸ τοὺς Αἰγινῆτας. Διότι, ἀφοῦ οἱ μὲν "Ἐλληνες ἐναυμάχουν μὲ τάξιν καὶ χωρὶς νὰ ἐξέρχωνται ἀπὸ τὰς γραμμάς των, οἱ δὲ βάρβαροι ἐνήργουν ἀτάκτως καὶ χωρὶς σχέδιον, φυσικὸν ἦτο νὰ συμβῇ, ὅπως ἀκριβῶς ἔγινεν. "Αν καὶ ἤσαν καὶ ἀπεδείχθησαν κατὰ τὴν ἥμέραν ἐκείνην οἱ βάρβαροι πολὺ ἀνώτεροι ἀπὸ τοὺς ἔκαυτούς των παρ' ὅσον εἰς τὴν Εὔβοιαν. Διότι ὅλοι ἐδείκνυον προθυμίαν καὶ ἐφοβοῦντο

(1) «Δαιμόνιοι, μέχρι κόσου ἔτι πρύμνην ἀνακρούσεσθε;».

τὸν Ξέρξην, διότι ὁ καθεὶς ἔξ αὐτῶν ἐνόμιζεν, ὅτι ὁ βασιλεὺς τὸν παρηκολούθει.

87. Δὲν δύναμαι νὰ ἀναφέρω μὲ ἀκρίβειαν, πῶς ἡγωνίσθη ὁ καθεὶς ἀπὸ τοὺς βαρβάρους καὶ ἀπὸ τοὺς "Ἐλληνας. Εἰς τὴν Ἀρτεμισίαν<sup>(1)</sup> ὅμως συνέβη τὸ ἔξῆς, τὸ ὅποῖον ηὔξησε πολὺ τὴν ὑπόληψίν της πλησίον τοῦ βασιλέως. Εἰς μίαν στιγμήν, ἐνῷ αἱ δυνάμεις τοῦ βασιλέως εἶχον περιέλθει εἰς σύγχυσιν, τὸ πλοῖον τῆς Ἀρτεμισίας κατεδιώκετο ἀπὸ πλοῖον Ἀθηναϊκόν· ἐπειδὴ δὲν ἦδύνατο νὰ διαφύγῃ (διότι ἔμπροσθέν της ἥμποδίζετο ἀπὸ ἄλλα φιλικά πλοῖα, ὅπισθεν δὲ τοῦ ἰδικοῦ της ἐπήρχοντο τὰ ἔχθρικά), ἀπεφάσισε καὶ ἔκαμε τὸ ἔξῆς, τὸ ὅποῖον πράγματι τὴν ὠφέλησε. Ἐνῷ δὴλ. κατεδιώκετο ἀπὸ τὸ Ἀθηναϊκὸν πλοῖον, ἐπέπεσε μὲ ὄρμὴν ἐναντίον φιλικοῦ της πλοίου τῶν Καλυνδέων, ἐπὶ τοῦ ὅποίου εὑρίσκετο ὁ ἴδιος ὁ βασιλεὺς τῶν Καλυνδῶν Δαμασίθυμος. Καθὼς λοιπὸν τὸ ἔπληξε καὶ τὸ ἐβύθισεν, ὑπῆρξεν εὐτυχής, διότι ὠφελήθη κατὰ δύο τρόπους. Διότι ὁ πλοίαρχος τοῦ Ἀθηναϊκοῦ πλοίου, καθὼς τὴν εἶδε νὰ ἐπιπίπτῃ ἐναντίον βαρβαρικοῦ πλοίου, ἐνόμισεν, ὅτι τὸ πλοῖον τῆς Ἀρτεμισίας ἡ εἰναι ἐλληνικὸν ἡ ηὐτομόλησην ἀπὸ τοὺς Πέρσας καὶ βοηθεῖ τοὺς "Ἐλληνας· δι' αὐτὸν ἤλλαξε διεύθυνσιν καὶ ἐστράφη ἐναντίον ἄλλων.

88. Αὐτὸ τὴν ὠφέλησεν, ἀφ' ἐνὸς μὲν διότι διέφυγε καὶ δὲν ἀπωλέσθη, ἀφ' ἑτέρου δὲ συνέβη, ὥστε, ἐνῷ διέπραξε κακόν, νὰ ἐκτιμηθῇ δι' αὐτὸ τὰ μέγιστα ἀπὸ τὸν Ξέρξην. Λέγεται δὴλ. ὅτι ὁ βασιλεὺς παρακολούθων εἶδε τὸ πλοῖον της νὰ βυθίζῃ ἄλλο πλοῖον, κάποιος δὲ ἀπὸ τοὺς παρόντας τοῦ εἴπε: «Δέσποτα, βλέπεις τὴν Ἀρτεμισίαν πόσον καλῶς ἀγωνίζεται καὶ ἐβύθισεν ἔχθρικὸν πλοῖον;» Ο βασιλεὺς ἡρώτησεν, ἂν πράγματι τὸ κατόρθωμα αὐτὸ εἰναι τῆς Ἀρτεμισίας· ἐκεῖνοι τοῦ εἴπον, ὅτι ἀνεγνώρισαν μετὰ βεβαιότητος τὸ ἔμβλημα τοῦ πλοίου της. Ο Ξέρξης λέγεται, ὅτι ἀπήντησεν εἰς αὐτά· «Οἱ ἄνδρες μου ἔχουν γίνει γυναῖκες, αἱ δὲ γυναῖκες ἄνδρες»<sup>(2)</sup>

89. Εἰς τὴν μάχην αὐτὴν ἐφονεύθη ὁ στρατηγὸς Ἀριαβίγνης, υἱὸς τοῦ Δαρείου καὶ ἀδελφὸς τοῦ Ξέρξου. Ἐφονεύθησαν δὲ καὶ ἄλλοι πολλοί καὶ δύομαστοι ἀπὸ τοὺς Πέρσας, ἀπὸ τοὺς Μήδους καὶ ἀπὸ

(1) Βασίλισσα τῆς Ἀλικαρνασσοῦ.

(2) «Οἱ μὲν ἄνδρες γεγόνασι μοι γυναῖκες, αἱ δὲ γυναῖκες ἄνδρες».

τούς ἄλλους συμμάχους. 'Απὸ τοὺς "Ελληνας ἐφονεύθησαν ὀλίγοι. Διότι, ἐπειδὴ ἔγνώριζον νὰ κολυμβοῦν, ἔκεινοι τῶν ὅποιων τὰ πλοῖα κατεστρέφοντο, οἱ ἴδιοι ὅμως δὲν ἐφονεύοντο ἀπὸ τὰς χεῖρας τῶν βαρβάρων, ἔφθανον κολυμβῶντες εἰς τὴν Σαλαμῖνα. 'Απὸ τοὺς βαρβάρους ὅμως οἱ περισσότεροι ἐπνίγησαν εἰς τὴν θάλασσαν, διότι δὲν ἔγνώριζον νὰ κολυμβοῦν. "Οταν δὲ τὰ πλοῖα τῆς πρώτης γραμμῆς τῶν βαρβάρων ἐτράπησαν εἰς φυγήν, τότε ἐπηκολούθησε καταστροφὴ τῶν περισσοτέρων. Διότι ἔκεινοι, οἱ ὅποιοι εἶχον παραταχθῆ ὅπισθεν των προσπαθοῦντες νὰ προχωρήσουν μὲ τὰ πλοῖά των, διὰ νὰ ἀποδείξουν εἰς τὸν βασιλέα, ὅτι κάτι σπουδαῖον κάμνουν καὶ αὐτοί, προσέκρουον εἰς τὰ ἴδια τῶν, ποὺ εἶχον τραπῆ ἥδη εἰς φυγήν.

90. 'Ο δὲ Ξέρξης, διὰ νὰ παρακολουθῇ τοὺς ἴδικούς του καὶ τὰ ἔργα των, ἐκάθητο κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ναυμαχίας εἰς τὰς ὑπωρείας τοῦ ὅρους, τὸ ὅποιον εὑρίσκεται ἀπέναντι τῆς Σαλαμῖνος καὶ ὄνομά-ζεται Αἰγάλεως, ἐζήτει δὲ καὶ ἐμάνθανε κάθε φορὰν τὸ ὄνομα παντὸς διακρινομένου καὶ γραμματεῖς πλησίον του ἀνέγραφον τὸ ὄνομα τοῦ τριηράρχου καὶ τὸ ὄνομα τοῦ πατέρος του καὶ τῆς πατρίδος του.

91. 'Αφοῦ ἐτράπησαν εἰς φυγὴν οἱ βάρβαροι καὶ προσεπάθουν νὰ διαφύγουν πρὸς τὸ Φάληρον, οἱ Αἰγινῆται κατέλαβον θέσιν κατάλληλον εἰς τὸν πορθμὸν καὶ διέπραξαν ἀξιόλογα ἔργα. Οἱ Ἀθηναῖοι δηλ. εἰς τὸ μέσον τῆς ταραχῆς κατέστρεφον τὰ πλοῖα τῶν ἔχθρων, ὅσα ἀνθίσταντο ἢ ἐτρέποντο εἰς φυγήν, οἱ δὲ Αἰγινῆται ἔκεινα, ποὺ προσεπάθουν, νὰ διαφύγουν. "Οσα λοιπὸν ἔξεφευγον ἀπὸ τοὺς Ἀθηναίους, ἤρχοντο καὶ ἐπιπτον εἰς τοὺς Αἰγινῆτας.

95. 'Ο δὲ Ἀριστείδης, ὁ υἱὸς τοῦ Λυσιμάχου, ὁ Ἀθηναῖος, περὶ τοῦ ὅποιου ὀλίγον προηγουμένως ἔκαμα λόγον ὡς ἀρίστου ἀνθρώπου, κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς μάχης καὶ ἐνῷ ἐπεκράτει ἡ σύγχυσις, ἀφοῦ παρέλαβεν ἄγγημα Ἀθηναίων ὀπλιτῶν, οἱ ὅποιοι εἶχον παραταχθῆ κατὰ μῆκος τῆς ἀκτῆς τῆς Σαλαμῖνος, ἀπεβιβάσθη μετ' αὐτῶν εἰς τὴν Ψυττάλειαν, ὅπου οὗτοι κατέκοψαν ὅλους τοὺς Πέρσας, ὅσοι εὑρίσκοντο εἰς τὴν νησῖδα αὐτήν.

97. 'Ο δὲ Ξέρξης, μόλις ἀντελήφθη τὴν ἐπελθοῦσαν καταστροφὴν, ἐπειδὴ ἐφοβήθη, μήπως κανεὶς ἀπὸ τοὺς "Ιωνας συμβουλεύσῃ τοὺς "Ελληνας ἢ καὶ οἱ ἴδιοι μόνοι των συλλάβονται τὴν ἰδέαν νὰ πλεύσουν

εἰς τὸν Ἑλλήσποντον καὶ διαλύσουν τὰς γεφύρας του, ἀποκλεισθῆ δὲ εἰς τὴν Εὐρώπην καὶ κινδυνεύση νὰ ἀπολεσθῇ, ἀπεφάσισε νὰ ἀποχωρήσῃ. Ἐπειδὴ ὅμως ἥθελε νὰ μὴ ἀντιληφθῇ κανεὶς ἀπὸ τοὺς Ἑλληνας μήτε ἀπὸ τοὺς Ἰδικούς του τὸν σκοπόν του αὐτόν, προσεπάθει δῆθεν νὰ κατασκευάσῃ γέφυραν μέχρι Σαλαμῖνος διὰ συνδέσεως Φοινικιῶν φορτηγῶν πλοιαρίων, ἔκαμνε δὲ πολεμικὰς προετοιμασίας, ὡς ἐὰν ἐπρόκειτο νὰ συνάψῃ ἀλλην ναυμαχίαν. "Ολοι οἱ ἄλλοι βλέποντες αὐτὰ ἐνόμιζον, ὅτι ἔχει τὴν πρόθεσιν νὰ συνεχίσῃ μὲ κάθε τρόπον τὸν πόλεμον. Δὲν διέφευγεν ὅμως τὴν ἀντίληψιν τοῦ Μαρδονίου, ὅστις ἐγνώριζεν ἄριστα τὴν νοοτροπίαν τοῦ βασιλέως. Συγχρόνως ὁ Ἐέρεξης ἔστειλεν ἀγγελιαφόρον εἰς τὴν Περσίαν, διὰ νὰ ἀναγγείλῃ τὴν ἐπελθοῦσαν συμφοράν.

99. "Οταν ἡ πρώτη εἰδῆσις ἔφθασεν εἰς τὰ Σουσα, ὅτι δηλ. ὁ Ἐέρεξης κατέλαβε τὰς Ἀθήνας, οἱ Πέρσαι κατελήφθησαν ἀπὸ τόσον μεγάλην χαράν, ὥστε ἔστρωσαν ὅλας τὰς ὁδοὺς μὲ μυρσίνας, ἔκαιον θυμιάματα, ἐτέλουν θυσίας καὶ ἑώρταζον. "Οταν ὅμως κατέφθασεν ἡ δευτέρα εἰδῆσις, τόσον συνεταράχθησαν, ὥστε ἔσχιζον ὅλοι τὰ ἐνδύματά των, παρεδόθησαν εἰς θρήνους, ἐβόων καὶ κατέκρινον τὸν Μαρδόνιον. Δὲν ἐλυποῦντο δὲ τόσον διὰ τὰ ἀπολεσθέντα πλοῖα, ἀλλ' ἐφοβοῦντο διὰ τὸν Ἰδιον τὸν Ἐέρεξην. Καὶ αἱ ἐκδηλώσεις αὐται ἐξηκολούθησαν καθ' ὅλον τὸν μετέπειτα χρόνον, μέχρις ὅτου ὁ Ἐέρεξης ἐπανελθὼν διέταξε νὰ παύσουν.

## ΚΑΛΛΙΟΠΗ

**Τὰ μεταξὺ τῆς ἐν Σαλαμῖνι ναυμαχίας καὶ  
τῆς μάχης τῶν Πλαταιῶν**

Μετὰ τὴν συντριβὴν τοῦ στόλου του εἰς τὸ στενὸν τῆς Σαλαμῖνος δὲ βασιλεὺς τῶν Περσῶν Ξέρξης, καταληφθεὶς ἀπὸ δειλίαν, ἀπεφάσισε νὰ ἀναχωρήσῃ ὁ ἴδιος ἐξ Ἑλλάδος, ἀφησει ὅμως τὸν στρατηγὸν Μαρδόνιον ἐπὶ κεφαλῆς 300.000 ἐπιλέκτου στρατοῦ διὰ νὰ συνεχίσῃ τὸν πόλεμον καὶ καθυποτάξῃ τὴν χώραν. Οὗτος κατὰ τὸν ἐπερχόμενον χειμῶνα ἀπεσύρθη καὶ διεχέμασεν ἐν Θεσσαλίᾳ. Κατὰ δὲ τὴν ἄνοιξιν τοῦ ἑπομένου ἔτους 479 π. Χ. ἐβάδισε πρὸς Νότον καὶ ἔχων συμμάχους του τοὺς Βοιωτοὺς<sup>(1)</sup> προσεπάθησε νὰ προσεταιρισθῇ καὶ τοὺς Ἀθηναίους διὰ προτάσεων λίαν δελεαστικῶν, τὰς ὅποιας ὅμως οἱ Ἀθηναῖοι ἀπέρριψαν ἀσύνητητελί καὶ ἔξεκένωσαν πανδημεῖ διὰ δευτέραν φορὰν τὰς Ἀθήνας καὶ εἰδοποίησαν τοὺς Λακεδαιμονίους. Ὁ Μαρδόνιος κατέλαβε τὰς Ἀθήνας πάλιν ἐρήμους καὶ ἔθεσεν εἰς αὐτὰς ἐκ νέου πῦρ. Ἐν τῷ μεταξὺ στρατιὰ 50.000 Λακώνων ἐξέρχεται ἐπὶ τέλους ἐκ τῶν ὁρίων τῆς Λακωνικῆς καὶ εἰς τὸν Ἰσθμὸν τῆς Κορίνθου συνενοῦται πρὸς τοὺς ἄλλους ἐκ τῆς Πελοποννήσου συμμάχους, ἐν Ἐλευσῖνι δὲ καὶ πρὸς τοὺς Ἀθηναίους, οἵτινες διῆλθον ἐκεῖ ἐκ Σαλαμῖνος, καὶ ὅλοι ὅμοι βαδίζοντι εἰς τὴν Βοιωτίαν, ὅπου εἶχεν ἐπανέλθει ὁ Μαρδόνιος μετὰ τὴν δευτέραν πυρπόλησιν τῶν Ἀθηνῶν.

Κατ’ ἀρχὰς παρετάχθησαν εἰς τὰς ὑπωρείας τοῦ Κιθαιρῶνος, δὲ Μαρδόνιος ἐστειλεν ἐναρτίον τῶν τὸ ἵππικόν του καὶ ἐπηκολούθησαν

(1) Πλὴν τῶν Θεσπιέων καὶ τῶν Πλαταιέων.

άφιμαχίαι, εἰς μίαν δ' ἐξ αὐτῶν ἐφοιεύθη γενναίως μαχόμενος δὲ ἀρχηγὸς τοῦ βαρβαρικοῦ ἵππου Μασίστιος. Ἀκολούθως οἱ Ἐλλήνες, λαβόντες θάρρος κατῆλθον εἰς τὰς Πλαταιὰς καὶ κατέλαβον θέσεις ἀπέναντι τῶν βαρβάρων παρὰ τὸν ποταμὸν Ἀσωπὸν καὶ πλησίον τῆς κοινῆς Γαργαφίας, διὰ τὰ ὑδρεύωνται ἐξ αὐτῶν. Ὁ ἀριθμὸς τῶν Ἐλλήνων ἀνῆλθε τελικῶς εἰς 110.000 ἄνδρας. Ἐξ αὐτῶν 50.000 ἦσαν Λάκωνες καὶ ἐκ τούτων 10.000 ἦσαν βαρέως ὥπλισμένοι, ἐξ αὐτῶν δὲ 5.000 ἦσαν ἐκ Σπάρτης. Οὗτοι ἐτάχθησαν εἰς τὴν δεξιὰν πτέρυγα, τὸ δὲ ἀριστερὸν κέρας κατεῖχον οἱ Ἀθηναῖοι (8.000), μεταξὺ τούτων δὲ ἦσαν οἱ ἄλλοι σύμμαχοι (52.000). Ἄλλοι οἱ οἰωνοὶ τῶν θυσιῶν καὶ εἰς τὰς δύο παρατάξεις δὲν ἦσαν αἴσιοι διὰ τὴν ἔναρξιν τῆς μάχης, ἀνέμερον δὲ οἱ μὲν τὸν δὲ τὰ ἀρχίσοντα τὴν ἐπίθεσιν καὶ αἱ ἡμέραι παρήρχοντο.

## Ἡ μάχη τῶν Πλαταιῶν (479 π.Χ.)

38. Ἐπειδὴ αἱ θυσίαι δὲν ἀπέβαινον εἰς τοὺς Πέρσας εύνοϊκαὶ διὰ τὴν ἔναρξιν τῆς μάχης, συνέρρεον δὲ πανταχόθεν οἱ "Ἐλληνες καὶ ηγεζανεν δ ἀριθμός των, δ Τιμαγενίδας, δ υἱὸς τοῦ "Ἐρπυος, Θηβαῖος, συνεβούλευσε τὸν Μαρδόνιον νὰ φυλάξῃ τὰς διόδους τοῦ Κιθαιρῶνος, διότι, ἔλεγε, συρρέουν δι' αὐτῶν συνεχῶς καθ' ἐκάστην ἡμέραν οἱ "Ἐλληνες καὶ θὰ ἡδύνατο νὰ συλλάβη πολλούς.

39. Εἶχον παρέλθει ὁκτώ ἡμέραι, ἀφ' ὅτου οἱ δύο στρατοὶ ἦσαν ἀντιμέτωποι. Ο δὲ Μαρδόνιος ἀντιληφθείς, ὅτι ἡ συμβουλὴ τοῦ Τιμαγενίδου ἦτο ὥρθη, ἔστειλε μόλις ἐνύκτωσε τὸ ἵππικόν του εἰς τὰς διόδους τοῦ Κιθαιρῶνος, αἱ ὄποιαι ὀδηγοῦν εἰς τὰς Πλαταιάς. Οἱ Βοιωτοὶ τὰς ὀνομάζουν Τρεῖς Κεφαλάς, οἱ δὲ Ἀθηναῖοι Δρυὸς Κεφαλάς. Καὶ δὲν ἐστάλησαν μάτην ἔκει οἱ ἵππεις. Διότι συνέλαβον πεντακόσια ὑποζύγια καὶ τοὺς συνοδούς των, καθὼς εἰσήρχοντο εἰς τὴν πεδιάδα καὶ ἔφερον τρόφιμα εἰς τὸ στρατόπεδον τῶν Ἐλλήνων ἀπὸ τὴν Πελοπόννησον. Οἱ Πέρσαι ἐφόνευον ἀφειδῶς ἀνθρώπους καὶ ὑποζύγια καὶ ὅταν ἐχόρτασαν νὰ φονεύουν, ὥδηγγησαν ὅτι ὑπελείπετο πρὸς τὸν Μαρδόνιον εἰς τὸ στρατόπεδον.

40. Παρῆλθον ἀκόμη δύο ἡμέραι μετὰ τὸ συμβάν αὐτό, χωρὶς οὔτε οἱ μὲν οὔτε οἱ δὲ νὰ θέλουν νὰ κάμουν ἀρχὴν τῆς μάχης. Διότι οἱ βάρβαροι ἤρχοντο μέχρι τοῦ Ἀσωποῦ, ἀλλὰ δὲν διέβαινον τὸν ποταμόν, ἀλλ' οὔτε καὶ οἱ "Ἐλληνες. Τὸ ἵππικόν ὅμως τοῦ Μαρδονίου ἐπειθέτο συνεχῶς κατὰ τῶν Ἐλλήνων καὶ τοὺς ἡνῶχλει. Διότι οἱ Θηβαῖοι, ἔνθερμοι ὅπαδοι τῶν Περσῶν, διήγειρον μὲ προθυμίαν τὸν πόλεμον καὶ προηγοῦντο μέχρι τοῦ σῆμείου τῆς συμπλοκῆς, ἀπ' ἔκει δὲ οἱ Πέρσαι καὶ οἱ Μῆδοι ἀνελάμβανον νὰ συνεχίσουν τὴν μάχην καὶ παρεῖχον λαμπρὰ δείγματα τῆς ἀνδρείας των.

41. Ἐπὶ δέκα ἡμέρας λοιπὸν δὲν συνέβη τίποτε ἄλλο. Τὴν ἐνδεκάτην ὅμως ἡμέραν, ἀφ' ὅτου οἱ δύο στρατοὶ εύρισκοντο ἀντιμέτωποι εἰς τὰς Πλαταιάς, οἱ "Ἐλληνες εἶχον γίνει πολὺ περισσότεροι, δὲ Μαρδόνιος ἤσθάνετο ἀγανάκτησιν διὰ τὴν ἀπραξίαν. Τότε συνωμίλησε μὲ τὸν Ἀρτάβαζον τὸν υἱὸν τοῦ Φαρνάκου, ὁ ὄποιος εἶχε μεγάλην ἐκτίμησιν ἐκ μέρους τοῦ Ξέρξου, ὃσον δὲν ὀλίγοι ἐκ τῶν Περσῶν, καὶ ἡ γνώμη

του ήτο «νὰ ἀναζεύξουν τὸ γρηγορώτερον ὄλον τὸν στρατὸν καὶ νὰ εἰσέλθουν εἰς τὰ τείχη τῶν Θηβῶν, ὅπου ὑπῆρχον ἄφθονα τρόφιμα καὶ χόρτος διὰ τὰ ὑποζύγια» 'Αλλ' ὁ Μαρδόνιος δὲν συνεφώνησε καθόλου καὶ εἶπεν ὅτι «ὅ στρατός των εἶναι ἀσυγκρίτως ἀνώτερος ἀπὸ τὸν Ἑλληνικὸν καὶ πρέπει νὰ δώσουν μάχην τὸ ταχύτερον, μήτε νὰ ἀδιαφοροῦν διὰ τοὺς "Ἐλληνας, οἱ ὅποιοι ἐνισχύονται συνεχῶς καὶ γίνονται περισσότεροι».

42. Αὐτὰ εἶπεν ὁ Μαρδόνιος καὶ κανεὶς δὲν ἀντέλεγεν, ἐπεκράτησε δὲ ἡ γνώμη του, δότι εἰς αὐτὸν εἶχεν ἀναθέσει ὁ βασιλεὺς τὴν ἀρχηγίαν τοῦ στρατεύματος καὶ ὅχι εἰς τὸν Ἀρταβάζον. Ἀφοῦ ἐκάλεσε δὲ τοὺς ἀρχηγούς τῶν ταγμάτων καὶ τοὺς στρατηγούς τῶν Ἑλλήνων, ποὺ συνεμάχουν μαζὶ του, διέταξε νὰ ἔτοιμασθοῦν καὶ νὰ τακτοποιήσουν τὰ πάντα, διότι τὴν πρωταν τῆς ἐπομένης ἡμέρας θὰ ἐγίνετο ἡ μάχη.

44. "Οταν δὲ ἡ νῦξ εἶχε προχωρήσει καὶ ἐφαίνετο, ὅτι ἐπεκράτει ἡ συχία εἰς τὰ στρατόπεδα, οἱ δὲ ἄνθρωποι ἐκοιμῶντο, τότε ὁ Ἀλέξανδρος, ὁ υἱὸς τοῦ Ἀμύντου, στρατηγὸς καὶ βασιλεὺς τῶν Μακεδόνων, ἐπλησίασεν ἔφιππος εἰς τοὺς φρουρούς τῶν Ἀθηναίων καὶ ἐζήτησε νὰ ὅμιλήσῃ εἰς τοὺς στρατηγούς των. Οἱ περισσότεροι ἀπὸ τοὺς φρουρούς ἔμειναν εἰς τὰς θέσεις των, μερικοὶ δμως ἔτρεξαν πρὸς τοὺς στρατηγούς καὶ ἀνήγγειλαν, ὅτι ἥλθεν ἄνθρωπος ἔφιππος ἀπὸ τὸ στρατόπεδον τῶν Μήδων, ὁ ὅποιος τίποτε ἀλλο δὲν ἀποκαλύπτει, ἀναφέρει δμως ὅνομαστὶ τοὺς στρατηγούς καὶ λέγει, ὅτι θέλει νὰ ὅμιλήσῃ εἰς αὐτούς».

45. Οἱ στρατηγοί, μόλις ἤκουσαν τοῦτο, μετέβησαν ἀμέσως εἰς τὸ μέρος τῶν φρουρῶν καί, ὅταν ἔφθασαν ἐκεῖ, ὁ Ἀλέξανδρος εἶπε τὰ ἔξης: «Ἄνδρες Ἀθηναῖοι, σᾶς ἐμπιστεύομαι ἀπόρρητα, τὰ ὅποια δὲν πρέπει νὰ ἀνακοινώσετε εἰς κανένα ἔκτὸς τοῦ Παυσανίου, ἔκτὸς ἐὰν θέλετε τὸν ὄλεθρόν σας. Καὶ δὲν θὰ σᾶς ὀμίλουν, ἀν δὲν εἶχον μέγα διαφέρον δι' ὅλην τὴν Ἑλλάδα. Διότι εἴμαι "Ἐλλην ὁ ἕδιος καὶ δὲν θὰ ἥθελον νὰ ἴδω τὴν Ἑλλάδα νὰ γίνεται δούλη ἀντὶ νὰ μείνῃ ἐλευθέρα. Σᾶς λέγω λοιπόν, δτι αἱ θυσίαι δὲν ἀπέβησαν εὔνοϊκαι εἰς τὸν Μαρδόνιον καὶ εἰς τὸν στρατόν του" εἰ δὲ μή, πρὸ πολλοῦ θὰ εἰχατε κάμει τὴν μάχην. Τώρα δμως ἀπεφάσισε νὰ ἀφήσῃ κατὰ μέρος τὰς θυσίας καὶ μὲ τὰ ἔξημερώματα θὰ κάμη τὴν ἐπίθεσιν. Διότι, καθὼς συμπεραίνω, φοβεῖται, μήπως συγκεντρωθῆτε ἀκόμη περισσότεροι. Δι' αὐτὸν νὰ ἔτοι-

μάζεσθε. Καὶ ἂν τοιχὸν ἀναβάλῃ ὁ Μαρδόνιος καὶ δὲν κάμη τὴν μάχην, νὰ κάμετε ὑπομονὴν ἀναμένοντες, διότι δι’ ὅλιγας μόνον ἡμέρας τοῦ ὑπολείπονται τρόφιμα. Ἐάν δὲ τὸ τέρμα τοῦ πολέμου αὐτοῦ γίνη, ὅπως τὸ θέλετε, πρέπει νὰ ἐνθυμηθῆτε καὶ ἐμὲ καὶ νὰ μου ἀποδώσετε τὴν ἐλευθερίαν μου, ἀφοῦ γάριν τῶν Ἑλλήνων διέπραξα τόσον ἐπικίνδυνον πρᾶξιν ἀπὸ προθυμίαν, διότι ἥθελον νὰ σᾶς κάμω γνωστὰς τὰς προθέσεις τοῦ Μαρδονίου, διὰ νὰ μὴ ἐπιπέσουν οἱ βάρβαροι ἐναντίον σας αἰφνιδίως, χωρὶς νὰ τούς περιμένετε. Εἶμαι ὁ Ἀλέξανδρος ὁ Μακεδών. Ἀφοῦ εἴπεν αὐτά, ἐπέστρεψεν ὅπιστα εἰς τὸ στρατόπεδον καὶ εἰς τὴν θέσιν του.

46. Οἱ δὲ στρατηγοὶ τῶν Ἀθηναίων ἤλθον εἰς τὸ δεξιὸν κέρας καὶ εἰπον εἰς τὸν Παυσανίαν ὅσα ἤκουσαν ἀπὸ τὸν Ἀλέξανδρον. Ὁ Παυσανίας ἀφοῦ τὰ ἤκουσεν, ἐπειδὴ ἐφοβεῖτο τοὺς Πέρσας, εἴπεν εἰς τοὺς Ἀθηναίους, ὅτι «ἐπειδὴ ἀπὸ τὴν μάχην τοῦ Μαρχῖνος γνωρίζετε καλύτερον ἀπὸ ἡμᾶς τοὺς Μήδους καὶ τὸν τρόπον, μὲ τὸν δόπον μάχονται, πρέπει, ἀφοῦ ἀναλάβωμεν τὰ ὅπλα, σεῖς μὲν νὰ ἔλθετε εἰς αὐτὸν τὸ κέρας, ἡμεῖς δὲ νὰ ἔλθωμεν εἰς τὸ ἀριστερόν».

47. Τοῦτο ἤρεσεν καὶ εἰς τοὺς δύο. Καὶ δι’ αὐτὸν μὲ τὰ ἔξημερώματα Ἀθηναῖοι καὶ Σπαρτιάται ἤλασσον ἀμοιβαίως τὰς θέσεις των. Τὸ ἀντελήφθησαν ὅμως αὐτὸν οἱ Βοιωτοὶ καὶ εἰδοποίησαν τὸν Μαρδόνιον. Ἐκεῖνος μόλις τὸ ἔμαθεν, ἀπεφάσισε νὰ κάμη καὶ αὐτὸς ἀμέσως ἀλλαγὴν καὶ νὰ φέρῃ τοὺς Πέρσας πάλιν ἀπέναντι τῶν Λακεδαιμονίων. «Οταν δὲ Παυσανίας εἰδεν, ὅτι τὸ σχέδιόν του ἔγινεν ἀντιληπτόν, ὡδήγησε τοὺς Σπαρτιάτας πάλιν εἰς τὸ δεξιὸν κέρας ἐπίσης ὁ Μαρδόνιος ὠδήγησε τοὺς Πέρσας εἰς τὸ ἀριστερόν.

49. Ὁ δὲ Μαρδόνιος ἔστειλε κατὰ τῶν Ἑλλήνων τὸ ἵππικόν. Ἀφοῦ ἐπέδραμον δὲ οἱ ἵπποι, ἡνῶχλουν ὅλον τὸ Ἑλληνικὸν στράτευμα ῥίπτοντες ἀκόντια καὶ βέλη, διότι ἤσαν ἵπποτοξόται καὶ οἱ Ἐλληνες δὲν ἤδυνατο νὰ τοὺς πλησιάσουν. Συνετάραξαν ἐπίσης τὴν κρήνην Γαργαφίαν, ἀπὸ τὴν δύοιν ὑδρεύετο ὅλος ὁ στρατὸς τῶν Ἑλλήνων, καὶ τὴν συνέχωσαν. Πλησίον τῆς κρήνης εἶχον παραταχθῆ βεβαίως μόνον οἱ Λακεδαιμόνιοι, ἐνῷ ἀπὸ τοὺς ὄλλους Ἐλληνας ἡ κρήνη εὑρίσκετο εἰς μεγαλυτέραν ἀπόστασιν, ἀναλόγως τῆς θέσεως τῶν διαφόρων τμημάτων, ὁ δὲ Ἀσωπὸς ἦτο πλησιέστερος εἰς αὐτούς. Οσάκις ὅμως

ήμποδίζοντο νὰ ὑδρεύωνται ἀπὸ τὸν Ἀσωπόν, ηρχοντο εἰς τὴν κρήνην· διότι οἱ ἵππεῖς τῶν Περσῶν φίπτοντες βέλη καὶ ἀκόντια τοὺς ἡμπόδιζον νὰ λαμβάνουν ὕδωρ ἀπὸ τὸν ποταμόν.

51. Ἀφοῦ συνεσκέψθησαν δὲ οἱ στρατηγοὶ τῶν Ἐλλήνων, ἀπεφάσισαν, ἂν καὶ κατὰ τὴν ἡμέραν ἔκεινην οἱ Πέρσαι δὲν ἐπιτεθοῦν, νὰ μεταβοῦν εἰς τὴν νῆσον, ἢ ὅποια ἀπέχει δέκα στάδια ἀπὸ τὸν Ἀσωπὸν καὶ τὴν κρήνην Γαργαρίν καὶ εὑρίσκεται ἔμπροσθεν ἀπὸ τὰς Πλαταιάς. Σχηματίζεται δὲ νῆσος εἰς τὴν ξηρὰν ὡς ἔξης. Κατερχόμενος δὴλ. ὁ ποταμὸς ἀπὸ τὸν Κιθαιρῶνα εἰς τὴν πεδιάδα σχίζεται εἰς δύο ρεύματα, τὰ ὅποια, ἀφοῦ φθάσουν εἰς ἀπόστασιν τριῶν σταδίων μεταξύ των, ἐνώνονται πάλιν εἰς τὸ αὐτὸν μέρος.

52. Ἀφοῦ ἐλήφθη ἡ ἀπόφασις αὐτῇ, ὅλην ἔκεινην τὴν ἡμέραν ἐξ αἰτίας τῶν ἀκαταπαύστων ἐπιθέσεων τοῦ ἱππικοῦ τῶν Περσῶν, ὑπέφερον πολὺ. "Οταν παρῆλθεν ὅμως ἡ ἡμέρα, οἱ ἵππεῖς τῶν Περσῶν ἀπεσύρθησαν, καὶ μὲ τὸν ἐρχομόν τῆς νυκτός, ὅταν ἤλθεν ἡ συμπεφωνημένη ὥρα διὰ τὴν ἀναχωρησιν, τότε, ἀφοῦ ἀνέλαβον τὰ ὄπλα, ἀπεμακρύνοντο, κωρίς ὅμως οἱ περισσότεροι νὰ ἔχουν εἰς τὸν νοῦν νὰ μεταβοῦν εἰς τὸ συμφωνηθὲν μέρος, ἀλλὰ ἀφοῦ ἐξεκίνησαν πλήρεις χαρᾶς, διότι ἔφευγον μακρὰν ἀπὸ τὸ ἱππικόν τῶν Περσῶν πρὸς τὴν πόλιν τῶν Πλαταιῶν, ἔφθασαν εἰς τὸ Ἡραῖον. Αὐτὸν εὑρίσκεται ἔμπροσθεν τῆς πόλεως τῶν Πλαταιῶν. "Οταν ἔφθασαν ἐκεῖ, ἀπέθεσαν τὰ ὄπλα των πρὸ τοῦ ἰεροῦ.

53. Αὐτοὶ λοιπὸν ἐστρατοπέδευσαν πλησίον τοῦ Ἡραίου. Ὁ Παυσανίας ὅμως, ὁ ὅποιος τοὺς ἔβλεπε νὰ ἀναχωροῦν ἀπὸ τὸ στρατόπεδον, παρήγγειλεν εἰς τοὺς Λακεδαιμονίους, ἀφοῦ ἀναλάβουν τὰ ὄπλα, νὰ ἀκολουθοῦν τοὺς προπορευομένους, διότι ἐνόμισεν, ὅτι μεταβαίνουν εἰς τὸ συμφωνηθὲν μέρος. Τότε οἱ ἄλλοι ἀξιωματικοὶ ἡτοιμάσθησαν νὰ ὑπακούσουν εἰς τὸν Παυσανίαν, ὁ Ἀμομφάρετος ὅμως, ὁ υἱὸς τοῦ Πολιάδου, διοικητὴς τοῦ λόγου τῶν Πιτανατῶν, ἐδήλωσεν, ὅτι δὲν θὰ ἐγκαταλείψῃ τὴν θέσιν του ἐνώπιον τῶν ξένων (ξένους δὲ ὠνόμαζε τοὺς βαρβάρους), διὰ νὰ μὴ καταισχύνῃ τὴν Σπάρτην, ἐπειδὴ δὲ δὲν εἶχε παρευρεθῆ εἰς τὴν προηγηθεῖσαν συζήτησιν, ἐξεπλήρωτε τὸ δὲν αὐτὸν ἔβλεπε νὰ γίνεται. Ὁ Παυσανίας καὶ ὁ Εὐρύαναξ, ἐθεώρουν φοβερὸν τὸ ὅτι ὁ Ἀμομφάρετος δὲν ὑπήκουεν, ἀλλ᾽ ἀκόμη φοβερώτερον ἐθεώ-

φοιν, ἀφοῦ ἡρνεῖται νὰ ὑπακούσῃ, νὰ ἐγκαταλείψουν τὸν λόχον τῶν Πι-  
τανατῶν, διότι ἐφοβοῦντο ὅτι, ἂν τοὺς ἐγκατέλειπον ἔκτελοῦντες, ὅσα  
συνεφώνησαν μὲ τοὺς ἄλλους "Ἐλληνας, δ' Ἀμομφάρετος καὶ ὁ λόχος  
του, ἀφοῦ θὰ ἔμενον μόνοι, θὰ ἐξωλοθρεύοντο. Αὐτὰ ἀναλογιζόμενοι  
ἐκράτουν εἰς τὴν θέσιν του τὸ Λακωνικὸν στράτευμα καὶ προσεπάθουν  
νὰ τὸν πείσουν, ὅτι δὲν ἥτο ὥρθὸν αὐτό, τὸ ὄποιον ἔπραττε.

56. Ἡ αὐγὴ εῦρε τοὺς Λακεδαιμονίους νὰ φιλονικοῦν περὶ τοῦ  
πρακτέου, δ' ὃ δὲ Παυσανίας, δ' ὄποιος κατὰ τὸ διάστημα αὐτὸν εἶχε πα-  
ραμείνει εἰς τὰς θέσεις του, ὑπολογίζων ὅτι δ' Ἀμομφάρετος δὲν θὰ πα-  
ρέμενε μόνος του, ἀν ἀνεχώρουν οἱ ἄλλοι Λακεδαιμόνιοι — ὅπως ἀκριβῶς  
καὶ ἔγινεν — ἔδωσε τὸ σύνθημα τῆς ἀναχωρήσεως καὶ ὡδήγηε ὅλον  
τὸ ἄλλο στράτευμα διὰ τῶν ὑψωμάτων. Τὸν ἥκολούθουν οἱ Τεγεᾶται.  
Οἱ δὲ Ἀθηναῖοι ἔλαβον τὴν ἀντίθετον κατεύθυνσιν. Διότι οἱ Λακεδαι-  
μόνιοι ἔκινοῦντο πλησίον τῶν ὑψωμάτων καὶ τῶν ὑπωρειῶν τοῦ Κιθαι-  
ρῶνος, ἐπειδὴ ἐφοβοῦντο τὸ ἴππικὸν τῶν Περσῶν οἱ Ἀθηναῖοι ὅμως  
ἐτράπησαν κάτω πρὸς τὴν πεδιάδα.

57. 'Ο Ἀμομφάρετος κατ' ἀρχὰς νομίζων, ὅτι δ' Παυσανίας δὲν  
θὰ ἐτόλμα νὰ τὸν ἐγκαταλείψῃ, ἐπέμενε νὰ μείνουν ἐκεῖ καὶ νὰ μὴν ἀφή-  
σουν τὰς θέσεις των. "Οταν ὅμως δ' Παυσανίας καὶ τὸ ὑπόλοιπον στρά-  
τευμα ἀνεχώρησαν, ἀντιληφθεὶς ὅτι τὸν ἐγκαταλείπουν πράγματι, χω-  
ρὶς νὰ ὑποκρίνωνται, διέταξε τὸν λόχον του νὰ ἀναλάβουν τὰ ὅπλα καὶ  
τὸν ὡδήγηε βραδέως ἐπὶ τὰ βήματα τῶν ἄλλων Σπαρτιατῶν.

58. "Οταν δ' Μαρδόνιος ἔμαθεν, ὅτι οἱ "Ἐλληνες ἀπεσύρθησαν  
κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς νυκτὸς καὶ εἶδε τὸν τόπον ἔρημον... (59)...,  
διέβη τὸν Ἀσωπὸν καὶ ὡδήγηε τὸν στρατὸν τῶν Περσῶν ἐπὶ τὰ ἔγχη  
τῶν 'Ἐλλήνων, νομίζων ὅτι τρέπονται πράγματι εἰς φυγὴν. Κατηυθύ-  
νετο δὲ ἐναντίον τῶν Λακεδαιμονίων καὶ τῶν Τεγεατῶν μόνον, ἐπειδὴ  
ἔξ αἰτίας τῶν ὑψωμάτων δὲν ἔβλεπε τοὺς Ἀθηναῖους, οἱ ὄποιοι ἥκολού-  
θουν τὴν πεδιάδα. Οἱ ἄλλοι ἀφηγοὶ τῶν βαρβαρικῶν τμημάτων, βλέ-  
ποντες τοὺς Πέρσας νὰ ρίπτωνται εἰς καταδίωξιν τῶν 'Ἐλλήνων, ὕψω-  
σαν καὶ αὐτοὶ τὰς σημαίας <sup>(1)</sup> των καὶ ἤρχισαν νὰ καταδιώκουν ὁ καθεὶς  
ὅσον ἥδυνατο γρηγορώτερον, χωρὶς τάξιν καὶ χωρὶς νὰ διατηροῦν τὰς

1) Ἐν τῇ ἐννοίᾳ τοῦ σιγμβόλου τῆς ἐνάρξεως τῆς μάχης

γραμμάς των. 'Επήρχοντο λοιπόν μὲ βοήν ώς δρόδη, διὰ νὰ ἐκμηδενίσουν τοὺς "Ἐλληνας.

60. 'Ο δὲ Παυσανίας, ἐπειδὴ ἐπιέζετο, ἀπὸ τὸ ἵππικὸν τῶν Περσῶν, ἔστειλεν ἱππέα πρὸς τοὺς 'Αθηναίους, ὃ ὅποῖς εἶπε τὰ ἔξῆς: «"Ἄνδρες 'Αθηναῖοι, ἐνῷ πρόκειται μέγιστος ἀγών, ἐκ τοῦ ὅποίου ἔξαρτᾶται ἡ ἐλευθερία ἡ ἡ ὑποδούλωσις τῆς 'Ελλάδος, ἡμεῖς οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ σεῖς οἱ 'Αθηναῖοι ἐπροδόθημεν τὴν παρελθοῦσαν νύκτα ἀπὸ τοὺς συμμάχους μας, οἱ δοποῖοι ἔφυγον καὶ μᾶς ἀφῆσαν. Εἶναι φανερὸν πλέον, τί πρέπει νὰ κάμωμεν ἀπὸ τώρα καὶ εἰς τὸ ἔξης, νὰ ἀμυνθῶμεν δὴ. δοσον δυνάμεθα καλύτερον βοηθόμενοι ἀμοιβαίως. 'Εὰν λοιπὸν τὸ ἵππικὸν τῶν βαρβάρων εἴχεν ἐξ ἀρχῆς ἐπιτεθῆ ἐναντίον σας, θὰ ἐπρεπεν ἡμεῖς καὶ ὅσοι εἶναι μαζὶ μας χωρὶς νὰ προδίδουν τὴν 'Ελλάδα, δὴ. οἱ Τεγεᾶται, νὰ σπεύσωμεν εἰς βοήθειάν σας. Τώρα ὅμως, ἀφοῦ τὸ ἵππικὸν τῶν βαρβάρων ἐπέπεσεν δλόκληρον ἐναντίον μας, εἶναι δρθὸν σεῖς νὰ ἔλθετε νὰ βοηθήσετε τὸ μέρος, τὸ ὅποῖον κατ' ἔξοχὴν πιέζεται. 'Εὰν ὅμως ἔχῃ συμβῆ τίποτε, τὸ ὅποῖον σᾶς ἐμποδίζει νὰ ἔλθετε οἱ ἴδιοι, τούλαχιστον κάμετέ μας τὴν χάριν νὰ μᾶς ἀποστείλετε τοὺς τοξότας σας. Διότι ἐξ ὅσων εἴχουν συμβῆ μέχρι τοῦδε κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ πολέμου τούτου, ἥξενύρομεν καλῶς, ὅτι εἰσθε προθυμότατοι εἰς δλα, ὥστε νὰ εἰσαχούσετε καὶ αὐτὴν τὴν παράκλησίν μας».

61. 'Αφοῦ ἤκουσαν αὐτὰ οἱ 'Αθηναῖοι, ἐξεκίνησαν ἀμέσως διὰ νὰ σπεύσουν εἰς βοήθειαν τῶν Λακεδαιμονίων, καθ' ὅδὸν ὅμως ἐπετέθησαν ἐναντίον των ἐκεῖνοι ἀπὸ τοὺς "Ἐλληνας, οἱ δοποῖοι συνεμάχουν μὲ τοὺς βαρβάρους καὶ εἴλον παραταχθῆ ἐξ ἀρχῆς ἀπέναντί των. Δὲν ἡδυνήθησαν λοιπὸν νὰ βοηθήσουν, διότι ἐπιτιθέμενοι ἐκ τῶν νώτων τοὺς ἡμπόδιζον. Τοιουτοτρόπως ἀπομονωθέντες πλέον οἱ Λακεδαιμόνιοι, οἱ δοποῖοι μὲ τοὺς ἐλαφρῶς ὡπλισμένους ἤσαν πεντήκοντα χιλιάδες, καὶ οἱ Τεγεᾶται, οἱ δοποῖοι ἤσαν τρεῖς χιλιάδες (οὗτοι δὲν ἀπεχωρίζοντο διόλου ἀπὸ τοὺς Λακεδαιμονίους), ἐτέλουν θυσίας, μὲ τὸν σκοπὸν νὰ συγκρουσθοῦν μὲ τὸν στρατὸν τοῦ Μαρδονίου. 'Αλλ' αἱ θυσίαι δὲν ἤσαν εύνοϊκαι, ἐφονεύοντο δὲ πολλοὶ ἐξ αὐτῶν κατὰ τὸ διάστημα αὐτὸν καὶ πολὺ περισσότεροι ἐτραυματίζοντο· διότι οἱ Πέρσαι, ἀφοῦ ἐσχημάτισαν φράγμα μὲ τὰς ἀσπίδας των, ἐρριπτον ἀφειδῶς βέλη κατὰ τῶν 'Ελλήνων μὲ τὰ τόξα των, οὕτως ὥστε, ἐπειδὴ οἱ Σπαρτιάται ἐπιέζοντο, αἱ δὲ θυσίαι δὲν ἀπέβαινον αἴσιαι, ὁ Παυσανίας, ἀφοῦ ἔστρε-

ψε τὰ βιλέμματα πρὸς τὸ Ἡράῖον τῶν Πλαταιῶν, ἐπεκαλέσθη τὴν θεάν καὶ ίκέτευσε νὰ μὴ διαψευσθοῦν οἱ "Ἐλληνες εἰς τὰς ἑλπίδας των.

62. Ἐνῷ ὁ Παυσανίας ἐπεκαλεῖτο ἀκόμη τὴν θεάν, οἱ Τεγεᾶται ἔξορμήσαντες πρῶτοι ἀπὸ τὰς θέσεις των ἕρριφθησαν κατὰ τῶν βαρβάρων· ἀλλὰ καὶ εἰς τοὺς Λακεδαιμονίους ἀμέσως μετὰ τὴν προσευχὴν τοῦ Παυσανίου αἱ θυσίαι ἀπέβησαν εὐνοϊκαί. Ἐκινήθησαν λοιπὸν καὶ οὗτοι κατὰ τῶν Περσῶν, οἱ δὲ Πέρσαι ἀφῆσαντες τὰ τόξα ἥλθον ἀντιμέτωποι. Μάχη συνήφθη κατ' ἀρχὰς γύρω ἀπὸ τὸ φράγμα τῶν ἀσπίδων. "Οταν τοῦτο ἀνετράπη, μάχη κραταιὰ διεξήχθη πλέον παρὰ τὸν ναὸν τῆς Δήμητρος ἐπὶ ἀρκετὸν χρονικὸν διάστημα, ἔως ὅτου ἥλθον εἰς πάλην σώματος πρὸς σῶμα. Διότι οἱ βάρβαροι ἥρπαζον τὰ δόρατα τῶν Ἑλλήνων καὶ τὰ ἔθραυν. Οἱ Πέρσαι δὲν ἤσαν βεβαίως κατώτεροι τῶν Ἑλλήνων εἰς τὸ θάρρος καὶ εἰς τὴν ῥώμην τοῦ σώματος· δὲν εἶχον ὅμως ἀμυντικὸν ὄπλισμόν, ἐπίσης δὲν εἶχον τὴν πεῖραν τοῦ πολέμου καὶ εἰς τὴν τακτικὴν ἤσαν κατώτεροι τῶν Ἑλλήνων. Ἐξορμῶντες δὲ πρὸς τὰ πρόσω εἰς ἡ ἀνὰ δέκα ἡ καθ' ὄμάδας περισσότερον ἡ διλιγώτερον μεγάλας ἐπιπτον ἀτάκτως εἰς τὰς γραμμὰς τῶν Σπαρτιατῶν καὶ ἐφονεύοντο ὑπ' αὐτῶν.

63. Ὁ Μαρδόνιος ὁ ἵδιος ἐμάχετο ἐπάνω ἀπὸ λευκὸν ἵππον, ἔχων γύρω του χιλίους ἐπιλέκτους Πέρσας, τοὺς καλυτέρους. Εἰς τὸ μέρος αὐτὸν ἤσκηθη ἡ μεγαλυτέρα πίεσις τῶν ἀντιπάλων. Ἐφ' ὅσον λοιπὸν ὁ Μαρδόνιος ἔζη, οὗτοι ἀντεῖχον καὶ ἀμυνόμενοι ἐφόνευον πολλοὺς Λακεδαιμονίους. Ἀλλ' ὅταν ὁ Μαρδόνιος ἐφονεύθη καὶ τὸ τμῆμα, τὸ ὅποιον ἦτο πέριξ αὐτοῦ καὶ ἦτο τὸ ἰσχυρότερον, ὑπέκυψε, τότε πλέον καὶ οἱ ἄλλοι ἔστρεψαν τὰ νῶτα καὶ ὑπεχώρησαν εἰς τοὺς Λακεδαιμονίους. Πάρα πολὺ τοὺς ἔβλαψεν ὁ ὄπλισμός των, διότι δὲν περιελάμβανεν ἀμυντικὰ ὄπλα. Ἕγωνίζοντο δῆλοι πρὸς βαρέως ὄπλισμένους ἄνδρας, χωρὶς οἱ ἵδιοι νὰ διαθέτουν ἀμυντικὸν ὄπλισμόν.

64. Τοιουτοτρόπως ὁ Μαρδόνιος ἐπλήρωσε μὲ τὸν θάνατόν του τὸν θάνατον τοῦ Λεωνίδου, συμφώνως πρὸς τὸν χρησμόν, ὁ ὄποιος εἶχε δοθῆ εἰς τοὺς Σπαρτιάτας. Τὴν λαμπροτέραν δὲ νίκην, ἀπὸ ὅλας ὅσας ἡμεῖς ἔχομεν ὑπ' ὄψι μας, ἐκέρδισεν ὁ Παυσανίας, ὁ υἱὸς τοῦ Κλεομβρότου, ὁ ὄποιος ἦτο υἱὸς τοῦ Ἀναξανδρίδου... Ἀνεφέραμεν προηγουμένως τὰ ὀνόματα τῶν προγόνων του, ὅταν ἔγινε λόγος διὰ τὸν Λεωνίδαν· διότι συμβαίνει νὰ εἴναι καὶ εἰς τοὺς δύο οἱ ἵδιοι.

65. Οι Πέρσαι εἰς τὰς Ηλαταιάς, ἀφοῦ ἐνικήθησαν ἀπὸ τοὺς Λα-  
κεδαιμονίους, ἐτράπησαν εἰς ἄτακτον φυγὴν πρὸς τὸ στρατόπεδόν των  
καὶ πρὸς τὸ ξύλινον τεῖχος, τὸ ὅποιον εἶχον κατασκευάσει εἰς μέρος  
τῆς γύρως τῶν Θηβῶν.

66. Ὁ Ἀρτάβαζος, ὁ υἱὸς τοῦ Φαρνάκου, ὁ ὄποιος καὶ ἔξ ὀρχῆς  
δὲν ἦτο εὐχαριστημένος μὲ τὴν ἀπόφασιν τοῦ βασιλέως νὰ ἀφῆσῃ τὸν  
Μαρδόνιον εἰς τὴν Ἑλλάδα, εἶχεν ἐπιχειρήσει καὶ τότε μὲ πολλὰ ἐπι-  
χειρήματα νὰ πεισῃ τὸν Μαρδόνιον νὰ ἀποφύγῃ τὴν μάχην, ἀλλ᾽ ἀπέ-  
τυχεν. Μὴ συμφωνῶν λοιπὸν πρὸς τὸν Μαρδόνιον, ἔκαμε τὸ ἔξης κατὰ  
τὴν ἔναρξιν τῆς μάχης. Προβλέπων τὴν ἔκβασιν τῆς μάχης, ἔθεσεν εἰς  
τάξιν τὸ σῶμα, τοῦ ὄποιου ἦτο στρατηγὸς (καὶ δὲν ἦτο τοῦτο ἀσήμαντος  
δύναμις, ἀλλὰ τεσσαράκοντα χιλιάδες ἀνδρῶν), καὶ ἐβάδιζεν ἐπὶ κεφαλῆς,  
ἀφοῦ ἔδωσε τὴν ἐντολὴν νὰ τὸν ἀκολουθοῦν, ὅπου θά τὸν ἔβλεπον νὰ  
σπεύδῃ. Κατόπιν ἐξεκίνησεν ὡς ὁδηγῶν δῆθεν τὸν στρατὸν του εἰς τὴν  
μάχην. Προπορεύμενος ὅμως εἶδε τοὺς Πέρσας νὰ τρέπωνται ἥδη εἰς  
φυγὴν. Τότε δὲν διετήρησε πλέον τὴν τάξιν, ἀλλ᾽ ἤρχισε νὰ τρέχῃ φεύ-  
γων ὅχι πρὸς τὸ ξύλινον τεῖχος ἢ πρὸς τὸ τεῖχος τῶν Θηβῶν, ἀλλὰ πρὸς  
τὴν Φωκίδα, διότι ἥθελε νὰ φθάσῃ ὅσον τὸ δυνατὸν ταχύτερον εἰς τὸν  
Ἑλλήσποντον. Οὗτοι λοιπὸν ἤκολούθησαν αὐτὴν τὴν κατεύθυνσιν.

67. Οι ὄλλοι "Ἑλληνες, ὅσοι ἦσαν μὲ τὸ μέρος τοῦ βασιλέως, δὲν  
ἔδειξαν μεγάλην προθυμίαν· οἱ Θηβαῖοι ὅμως ἥγανοισθησαν ἐπὶ πολὺν  
χρόνον ἐναντίον τῶν Ἀθηναίων· καὶ τοῦτο διότι οἱ Θηβαῖοι, ποὺ ἦσαν  
μὲ τὸ μέρος τῶν Περσῶν, εἶχον μεγάλην προθυμίαν καὶ δὲν ἐδειξαν καμ-  
μίαν διάθεσιν πρὸς δειλίαν, εἰς τρόπον ὥστε τριακόσιοι ἔξ αὐτῶν, οἱ πρῶτοι  
καὶ ἀνδρείότατοι, ἐφονεύθησαν τότε ἐκεῖ ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων. "Οταν δὲ  
ἐνικήθησαν καὶ οὗτοι, ἔφευγον πρὸς τὰς Θήβας, ὅχι βεβαίως πρὸς τὴν  
ἰδίαν κατεύθυνσιν πρὸς τὴν ὁποίαν ἔφευγον οἱ Πέρσαι καὶ ὅλον ἦτο πλῆ-  
θος τῶν ὄλλων συμμάχων, οἱ ὄποιοι οὕτε ἐπολέμησαν διόλου οὕτε διέ-  
πραξαν τίποτε ἀξιόλογον.

68. Τοῦτο, νομίζω, ἀποδεικνύει, ὅτι ἡ ἐπιτυχία ἢ ἀποτυχία τῶν  
βαρβάρων ἐξηρτᾶτο ἀποκλειστικῶς ἀπὸ τοὺς Πέρσας, ἀφοῦ, πρὶν συγ-  
κρουσθοῦν μὲ τοὺς ἀντιπάλους των, ἐτράπησαν εἰς φυγὴν, ἐπειδὴ εἴ-  
δον καὶ τοὺς Πέρσας νὰ φεύγουν.

Τοιουτοτρόπως ὄλοι ἐτράπησαν εἰς φυγὴν πλὴν τοῦ ἴππικου, ἰδίως  
δὲ τοῦ ἴππικου τῶν Βοιωτῶν, τὸ ὅποιον ἐβοήθησε πολὺ τοὺς φεύγον-

τας συμμάχους, διότι εύρισκετο συνεχῶς πολὺ πλησίον καὶ ἐπροστάτευε τοὺς φεύγοντας ἀπὸ τὰς ἐπιθέσεις τῶν Ἑλλήνων. Οἱ δὲ "Ἑλληνες νικῶντες κατεδίωκον τὸν στρατὸν τοῦ Ξέρξου καὶ ἐφόνευον ὅσους ἤδυναντο.

69. Κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς φονικῆς αὐτῆς καταδιώξεως ἔφθασεν εἰς τοὺς ἄλλους "Ἑλληνας, ὅσοι εἶχον προσφύγει εἰς τὸ Ἡραῖον καὶ δὲν εἶχον λάβει μέρος εἰς τὴν μάχην, ἡ εἰδησις, ὅτι ἡ μάχη ἥδη ἔγινε καὶ ὅτι ἐνίκων οἱ "Ἑλληνες μὲ τὸν Παυσανίαν. "Οταν ἤκουσαν τὴν εἰδησιν αὐτήν, χωρὶς κάνων νὰ συνταχθοῦν, ἄλλοι μὲν μὲ τοὺς Κορινθίους ἐτράπησαν διὰ τῶν ὑπωρειῶν καὶ τῶν ὑψωμάτων πρὸς τὴν ὁδόν, ἡ ὁποία ὅδηγει κατ' εὐθεῖαν εἰς τὸ ἱερὸν τῆς Δήμητρος, ἄλλοι δὲ μὲ τοὺς Μεγαρεῖς καὶ τοὺς Φλειασίους ἤκολούθησαν τὴν ὁμαλωτέραν ὁδὸν διὰ μέσου τῆς πεδιάδος. Ἀλλ' ὅταν οἱ Μεγαρεῖς καὶ οἱ Φλειασίοι ἔφθασαν πλησίον τῶν ἐχθρῶν, οἱ ἵππεῖς τῶν Θηβαίων, τῶν ὁποίων ἀρχηγὸς ἦτο ὁ Ἀσωπόδωρος, διῆδος τοῦ Τιμάνδρου, εἰδόν ὅτι διπεύδουν ἐν ἀταξίᾳ καὶ ἐπιτεθέντες ἐφόνευσαν ἔξακοσίους ἔξ αὐτῶν, τοὺς δὲ λοιποὺς καταδιώξαντες ἤγγκασαν νὰ καταφύγουν εἰς τὸν Κιθαιρῶνα. Οὗτοι λοιπὸν ἀδόξως ἐχάθησαν.

70. Οἱ δὲ Πέρσαι καὶ τὸ ἄλλο πλῆθος, τὸ ὄποιον κατέφυγεν εἰς τὸ ἔγκυον τεῖχος, ἐπρόθασαν καὶ ἀνῆλθον εἰς τοὺς πύργους, πρὶν καταφθάσουν οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ ἀφοῦ ἀνῆλθον, ἡσφάλισαν τὸ τεῖχος ὃσον ἤδυναντο καλύτερον. Ἀλλ' ἡ τειχομαχία κατέστη περισσότερον σκληρά, ὅταν κατέφθασαν οἱ Ἀθηναῖοι. Πρὶν φθάσουν οἱ Ἀθηναῖοι οἱ βάρβαροι ἥμαντο καὶ ὑπερεῖχον τῶν Λακεδαιμονίων, οἱ ὄποιοι δὲν ἤσαν ἔμπειροι εἰς τὴν τειχομαχίαν. "Οταν ὅμως ἔφθασαν, συνήρθη κραταιὰ τειχομαχία καὶ διήρκεσε πολὺ. Τέλος διὰ τῆς ἀνδρείας καὶ τῆς ἐπιμονῆς των οἱ Ἀθηναῖοι ἀνέβησαν εἰς τὸ τεῖχος καὶ τὸ ἔκρημνισαν, οἱ δὲ "Ἑλληνες εἰσώρμησαν εἰς αὐτό. Πρῶτοι δὲ εἰσῆλθον εἰς τὸ τεῖχος οἱ Τεγεάται, οἱ ὄποιοι καὶ διήρπασαν τὴν σκηνὴν τοῦ Μαρδονίου, καὶ τὰ ἄλλα μέρη τῆς καὶ τὴν φάτνην τῶν ἵππων, ἡ ὁποία ἦτο ὁλόκληρος ἀπὸ χαλκὸν καὶ ἦτο ἀξιοθαύμαστος. Τὴν φάτνην αὐτὴν οἱ Τεγεάται τὴν ἀφιέρωσαν εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀλέας Ἀθηνᾶς, τὰ δὲ ὄλλα λάφυρα τὰ ἔφεραν καὶ τὰ κατέθεσαν εἰς τὸ αὐτὸ μέρος μὲ τοὺς ἄλλους "Ἑλληνας. Ἀφοῦ τὸ τεῖχός των ἐπεσεν, οἱ βάρβαροι δὲν ἐσχημάτισαν πλέον ἐνιαῖον σῶμα, διὰ νὰ ἀντισταθοῦν, οὔτε ἐφρόντιζε κανεὶς ἔξ αὐτῶν νὰ φανῇ ἀνδρεῖος, συνεθλίβον-

το δέ, καθώς είχον καταληφθῆ ἀπὸ τὸν φόβον καὶ εἰχον συσσωρευθῆ πολλαὶ δεκάδες χιλιάδων εἰς στενὸν τόπον. Οἱ Ἐλληνες ἐφόνευον πλέον ἀνέτως, εἰς τρόπον ὥστε ἐκ τριακοσίων χιλιάδων βαρβαρικοῦ στρατοῦ, ἔκτὸς τῶν τεσσαράκοντα χιλιάδων, αἱ δοῦλαι ἔφυγον μὲ τὸν Ἀρτάβαζον, οὗτε τρεῖς χιλιάδες δὲν περιεσώθησαν. Ἐκ τῶν Λακεδαιμονίων ἐφονεύθησαν ἐνενήκοντα καὶ εἰς Σπαρτιᾶται εἰς τὴν μάχην ταῦτην, ἐκ τῶν Τεγεατῶν ἐφονεύθησαν δέκα ἔξι καὶ ἐκ τῶν Ἀθηναίων πεντήκοντα δύο.

71. Ἀπὸ τοὺς βαρβάρους ἡρίστευσε τὸ πεζικὸν τῶν Περσῶν καὶ τὸ ἵππικὸν τῶν Σακῶν, ὡς ἄτομον δέ, καθὼς λέγεται, ὁ Μαρδόνιος. Ἀπὸ τοὺς Ἐλληνας δὲ καὶ οἱ Τεγεᾶται βεβαίως καὶ οἱ Ἀθηναῖοι ὑπῆρξαν γενναῖοι, ἀλλὰ οἱ Λακεδαιμόνιοι τοὺς ὑπερτέρησαν εἰς τὴν ἀνδρείαν. Τοῦτο δὲ τὸ λέγω ὅχι δι' ἄλλην αἰτίαν (διότι δοῦλοι αὐτοὶ ἐνίκησαν τοὺς ἀπέναντι των), ἀλλὰ διότι οἱ Λακεδαιμόνιοι εἶχον ἀντικετώπους των τὸ κραταιότατον μέρος τοῦ βαρβαρικοῦ στρατοῦ καὶ τὸ κατενίκησαν. Κατὰ τὴν ἴδικήν μου γνώμην ἀνδρειότατος πάντων ὑπῆρξεν ὁ Ἀριστόδημος, ὁ ὄποιος εἰς τὰς Θεροπύλας εἶχε περισσωθῆ μόνος ἐκ τῶν τριακοσίων καὶ διὰ τοῦτο ἡσθάνετο ἐντροπήν καὶ ἀνυποληψίαν..

72. Ὁ Καλλικράτης, ὁ ὄποιος ἦτο ὁ ὠραιότερος ἀνὴρ ἔξι ὅλων, ὅσοι εἶχον ἔλθει εἰς τὸ στρατόπεδον, ὅχι μόνον τῶν Λακεδαιμονίων, ἀλλὰ καὶ τῶν ἄλλων Ἐλλήνων, ἐφονεύθη ἔξω τῆς μάχης. Οὗτος, ἐνῷ ὁ Παυσανίας ἐτέλει θυσίαν, καθήμενος εἰς τὴν τάξιν του ἐτραυματίσθη ἀπὸ βέλος εἰς τὰ πλευρά. Ἐνῷ δὲ οἱ ἄλλοι ἐμάχοντο, μετεκομίσθη ἔξω τῆς μάχης καὶ ἀποθνήσκων εἶπεν εἰς τὸν Ἀρίμνηστον τὸν Πλαταιέα, ὅτι δὲν λυπεῖται, διότι ἀποθνήσκει ὑπὲρ τῆς Ἐλλάδος, ἀλλὰ διότι δὲν ἡδυνήθη νὰ χρησιμοποιήσῃ τὸν βραχίονά του καὶ νὰ διαπράξῃ κάτι ἀντάξιον πρὸς τὸν ζῆλον καὶ τὴν προθυμίαν του.

77. Οἱ Μαντινεῖς ἔφθασαν, ἀφοῦ τὰ πάντα εἶχον τελειώσει. Ἀφοῦ διεπίστωσαν δέ, ὅτι ἔφθασαν μετὰ τὴν μάχην, ἐθεώρησαν τοῦτο συμφορὰν καὶ ἐδήλωσαν, ὅτι εἶναι ἀξιοί τιμωρίας. "Οταν ἤκουσαν δέ, ὅτι οἱ Μῆδοι μὲ τὸν Ἀρτάβαζον ἔφευγον πρὸς τὸν Ἐλλήσποντον, τοὺς κατεδίωξαν μέχρι τῆς Θεσσαλίας, ἀν καὶ οἱ Σπαρτιᾶται δὲν ἐπέτρεπον τὴν καταδίωξιν τῶν φυγάδων. "Οταν ἐπέστρεψαν εἰς τὴν χώραν των, ἐξώρισαν τοὺς στρατηγούς των. Μετὰ τοὺς Μαντινεῖς ἤλθον οἱ Ἡλεῖοι· καὶ οὗτοι, ὅπως οἱ Μαντινεῖς, ἐθεώρησαν τὴν καθυστέρησίν των ὡς συμφορὰν καί, ὅταν ἐπέστρεψαν εἰς τὴν πατρίδα των, ἐξώρισαν καὶ αὐτοὶ τοὺς στρατηγούς των.

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΕΙΣΑΓΩΓΗ .....	Σελ.
1. 'Ο βίος του Ἡροδότου, .....	» 5—7
2. Τὸ ἔργον τοῦ Ἡροδότου .....	» 7—8
3. 'Ο Ἡρόδοτος κρινόμενος ἀπὸ τὸ ἔργον του .....	» 8—10
 Βιβλ. I. ΚΛΕΙΩ .....	 » 11—21
1. 'Ο Κροῖσος, .....	» 11—12
2. Κροῖσος καὶ Σόλων .....	» 12—16
3. "Ονειρον τοῦ Κροίσου διὰ τὸν υἱόν του .....	» 16—17
4. 'Η πρὸ τῶν Σάρδεων μάχη Κύρου καὶ Κροίσου .....	» 17—18
5. Πόλεμος Σπαρτιατῶν καὶ Ἀργείων περὶ Θυρέας .....	» 18—19
6. 'Ο Κροῖσος αἰχμαλωτίζεται .....	» 19—21
 Βιβλ. II. ΕΥΤΕΡΙΤΗ .....	 » 22—27
1. Οἱ Πυγμαῖοι .....	» 22—23
2. Αἱ Πυραμίδες .....	» 23—26
3. 'Ο Λαβύρινθος .....	» 26—27
 Βιβλ. III. ΘΑΛΕΙΑ .....	 » 28—35
1. Οἱ Αιθίοπες .....	» 28—32
2. 'Ο Δακτύλιος τοῦ Πολυκράτους .....	» 33—35
 Βιβλ. IV. ΜΕΛΠΟΜΕΝΗ .....	 » 36—39
'Η Λιβύη .....	» 36—39
 Βιβλ. V. ΤΕΡΨΙΧΟΡΗ .....	 » 40—45
'Η Λάβδα .....	» 40—45
 Βιβλ. VI. ΕΡΑΤΩ .....	 » 46—51
'Η ἐν Μαραθῶνι μάχη .....	» 46—51

Βιβλ. VII. ΠΟΛΥΜΝΙΑ .....	»	52-65
‘Η μάχη τῶν Θερμοπυλῶν .....	»	54-65
Βιβλ. VIII. ΟΥΡΑΝΙΑ .....	»	66-78
‘Η ἐν Σαλαμίνι ναυμαχία .....	»	67-78
Βιβλ. IX. ΚΑΛΛΙΟΠΗ .....	»	79-90
‘Η μάχη τῶν Πλαταιῶν .....	»	81-90

*Σημείωσις.* ‘Η εἰσαγωγὴ καὶ ἡ μετάφρασις τῶν βιβλίων VII - IX ἐγένετο ὑπὸ τοῦ κ. Γρηγορ. ’Ι. Οἰκονομάκον, ἡ δὲ μετάφρασις τῶν βιβλίων I - VI ὑπὸ τοῦ κ. Ἀγησ. Ε. Περιστεράκη.

‘Η ἀπόδοσις τῶν ἐν σελ. 62 ἐπιγραμμάτων κατὰ κ. Παῦλον Ξιφαρᾶν.

Έπιμελητής έκδόσεως ΓΕΩΡΓ. ΝΙΚΟΛΟΥΤΣΟΣ ('Απ. Δ.Σ. 6662]22-11-68).



ΕΚΔΟΣΙΣ Α', 1968 (XII) - ANT. 130.000 - ΣΥΜΒ. 1791 / 27 - 11 - 68

\*Εκτύπωσις - Βιβλιοδεσία : 'Ιω. Καμπανᾶ O.E. Φιλαδελφείας 4 ΑΘΗΝΑΙ









Digitized by srujanika@gmail.com